



An Affiliated Organization of
JEWISH FEDERATION COUNCIL
OF GREATER LOS ANGELES



چشم انداز®

CHASHM ANDAAZ®

شماره ۸۵ دی ۱۳۸۰ آذر תשס"ב No. 85 January 2002



«او همچون درختی خواهد بود که نزدیک آب کاشته شده باشد»

بر مائیس ۱۷۸

ایالات، جشن درختکاری، مبارک باد

English Section

Afghan Women We Salute You

Interview with Jordan Elgrably

Coffee Shop Philosophy

Christian Students and Jewish...

Independent Judaism

Tefilin, Jewish Tradition

Hadassah Organization

Modern Israeli Literature:

Haim Nahman Bialik

Jewish Humor

بخش فارسی

❖ پاسخ داریوش فاخری به گفته‌های

علیرضا نوری‌زاده در تلویزیون ایرانیان

❖ پروفیسور سموتل رهبر در کانون سخن

❖ افغانستان و رویدادهای منطقه

❖ بررسی کتاب در جستجوی حقیقت

❖ گزارشی از سرای سالنندان تهران

❖ ادبیات مدرن اسرائیل: حیم نهمان بیالیک

❖ داستانی از بیالیک: روز جمعه کوتاه

❖ آئین و قفس شیشه‌ای: گونتر گراس

❖ آشنایی با آهنگسازان بزرگ اسرائیل

بهاء ۳ دلار

کیتیرینگ گلث کاشر شادی

SEASON CATERING

CATERING

کیتیرینگ گلث کاشر شادی مورد تأیید همگان

(310) 588-8885 Pager: ۸۰۱-۸۰۱-۸۰۱ (310) 659-5982 TEL.
Fax (310) 360-0138
8626 West Pico Boulevard, Los Angeles, California 90035

فهرست:

من و جنبشهای خونه

داریوش فاخری ۴

ملت عشق

در اجتماع

اخبار شورای سازمانها
گزارشی از سخنرانی پروفیسور شموئل رهبر در کانون سخن ۱۵
دستاوردهای دکتر شاهین رفیعی
ان ویتسلو - پیمان اخلاقی ۱۸
علی اصغر حاج سید جوادی و نیم قرن...
بیژن خلیلی ۲۰

ویژه نامه سیاسی

نظام نوین جهانی و بحران افغانستان
تحلیلی پیرامون رویدادهای افغانستان
ارسال اعانه برای حماس
یهودیت در نیمه راه استقلال
خسرو آقائی ۲۲
سعید بنایان ۲۵
برگردان از خسرو آقائی ۳۱
دکتر هوشنگ ابرامی ۳۲

هنر و ادبیات

روز جمعه کوتاه
آهنگسازان بزرگ اسرائیل
ملکه استر، کار جدید شهرام بروخیم
آیتمن و فلس شیشه‌ای
حسین بیالیک - کامران حیمیان ۳۶
برگردان و تدوین: پیمان اخلاقی ۳۸
۳۸
گونتر گراس - شیرین دخت دقیقیان ۴۰

یادداشت‌ها و دیدگاه‌ها

یادداشت‌ها
انتقاد از خود
پاسخی به تفسیر سیاسی شماره ۸۴
امنون نتصر ۴۲
کامیز گلریز ۴۶
بهرام آقار ۴۸

بزرگ‌های زنانه

مطالعات زنان در دانشگاه‌های...
عروسی یهودیان یمنی
حناناوه - پیمان اخلاقی ۵۰
برگردان از: مینو مقیمی ۵۱

بیخند یهودی

ویژه نامه طنز معاصر ایران
پنج شبه صبح
معرفی کتاب «بررسی طنز» اثر نصرت‌الله نوح
علّمک شیطان
پیوند دل‌ها
۵۲
۵۲
۵۳
۵۴



چشم انداز

Published by:

IRANIAN-AMERICAN JEWISH ASSOCIATION
P.O. BOX 3074
BEVERLY HILLS CA 90212-9879

سرمد میر
طرح و اجرای جدید
دیر بخش پزشکی
مدیر اجرای
روابط عمومی
مترجمان: پیمان اخلاقی، ویژه شایسته (ایوم طویان)،
فریده شبانفر، شهره توفر، رزاکیا
نویسندگان همراه: پروفیسور استون نتصر (اورشلیم) مینو
شیانفر (حکیمیان)، شهره توفر - فربار تیکیت
(لوس آنجلس)، مینو مقیمی
با همکاری دیگر افراد هیئت اجرایی سازمان سیامک،
احقر برلوا، سعید بنایان و فریدون تولادی، شهرام سیمان
نایب‌ست و صفحه آرایی: مینو محمودت
صفحه بندی و گرافیک: لیلی کاهن

چشم انداز نشریه‌ایست برای بازتاب افکار و دست‌آوردهای
یهودیان دنیا، هدف ما روشنگری واقعیت‌های یهودیت،
مسایل، آرزوها و امید یهودیان، مبارزه با نژاد پرستی و
همراهی با هدف‌های بشر دوستانه انسان‌های جهان می‌باشد.
نظرهای نویسندگان، متعلق به آنان است و لزوماً بازتاب
دیدگاه چشم انداز نیست. چشم انداز، در انتخاب مقاله‌های
رسیده آزاد است و درستی و نادرستی مندرجات آگهی‌ها،
به عهده‌ی صاحب‌الناس است. نوشته‌ها و عکس‌های رسیده،
باز پس فرستاده نمی‌شوند. نامه‌های بدون نام و نشانی، قابل
استفاده نخواهد بود. در صورت تمایل، از مقالات شما با
امضاء محفوظه تحت حمایت قوانین آمریکا استفاده
می‌شود.

شماره تلفن و فکس سازمان سیامک:
تلفن: ۹۸۴۶-۸۴۳ (۳۱۰)
فکس: ۹۲۶۶-۸۴۳ (۳۱۰)

P.O. Box 3074, Beverly Hills, CA 90212

از شما متشکریم بدون شما کارهای خیریه ما انجام نمی شد

All Jews Are Responsible for One Another

כל ישראל ערבים זה לזה

دکتر رابرت بامشاد - پژمان بلوریان - خسرو و گیتی فرهمند - خانواده
کامجو - نجات الله و گوهر ذکرانی - سیمون هلهلویا - روزیتا ابرامی -
یوسف و هلن شوشانی - ایزک و رزا کهن زاد - مایکل کهن زاد - پوران و
ناهید سیانی - امیر و اورلی اوهب صیون - فریدون ربیع زاده - فرشاد رفیع
- مهرداد کهن - دانیال یاشارل - سام تربتی - خانواده کهن اریه - سلیمان
حوریم - فرهادیان - هما پرتوی - محترم مشیان - هوشنگ و ژاله رهبان -
دکتر ژوزف نصیر - فراز شوشانی - حوری زاده - هومن فرهمند - مویز و
شهلا یدیدی - دکتر مهوش نوازش - خانواده حلوسیم - موشه و فلورا
حریری مقدم - فریا نوریان - پوران و مختار ذهابیان - ناشناس - ابراهیم و
لیزا دردشتی - خسرو آقائی - ژاکوب و هلن نقره ثیان - خانواده تهرانی -
بهروز نعیم - دکتر سیروس و هما باختری - هما و فیروز گلشنی - خانم پری
امین - موسی مرادی - حبیب اله عافاری - فخری پیرنظر.

کیتترینگ المپیک کالکشن

Gourmet Custom Catering

CATERING FOR ALL OCCASIONS

Residences

Hotels

پذیرائی مجلل در سطحی شایسته
با سرویسی بی نظیر و غذای سالم

کیتترینگ المپیک کالکشن پذیرائی از جشن های شما را با انواع غذاهای ایرانی و بین المللی (و در صورت درخواست، گلات کاشر) در منازل و هتل های مورد نظر برگزار می نماید.

Since 1991, The Olympic Collection Gourmet Custom Catering has provided off-site Catering for its clients at many fine hotels and residences.



The Olympic Collection Catering provides non-Kosher and Kosher catering. Events are Kosher Only when supervised by the Rabbinical Council of CA, and a signed supervisory card appears on each table.

کیتترینگ گلات کاشر المپیک کالکشن

زیر نظر مستقیم ربانوت R.C.C.

و با تهیه غذا در آشپزخانه مجهز مخصوص گلات کاشر

E-Mail:
info@ocbanquet.com

The
Olympic Collection
Gourmet Custom Catering

Web Site:
www.ocbanquet.com

11301 W. Olympic Boulevard, Los Angeles, CA 90064

310-575-4585



در جستجوی چه بودیم که به اینجا رسیده ایم

داریوش فاخری

مثلث عشق

بازتابی نسبت به مصاحبه‌ی
آقای لیمونادی با
علیرضا نوری زاده
در تلویزیون ایرانیان

داریوش فاخری

این مقاله قبلاً در ابرال شهر شماره
۱۶۰ به چاپ رسیده است.



عکس اول: بمب گذاری در اتومبیل شخصی ساکنان جنوب پیرشالیم
عکس دوم: یازماتندگان تروهای ناجوان مردانه

از شنیدن مصاحبه‌ی آقای علی لیمونادی با
آقای علیرضا نوری زاده، که روز یکشنبه ۱۶
دسامبر در تلویزیون ایرانیان صورت گرفت،
بسیار شگفت زده شدم. در این مصاحبه، آقای
نوری زاده:

● جایگاه آریل شارون، نخست وزیر منتخب
ایسرائل را در کنار رهبران جمهوری اسلامی
می گذارد.

● می گویند: «شارون دارد می گوید و ویران
می کند؛ چریک پیر، عمو عمار (باسر عرفات)
را در خانه اش زندانی می کند؛ پر سر
فلسطینی ها می زند؛ و توطئه می کند؛ و با این
کارهایش نفرت جهانی را برانگیخته است.

فردای آن روز به آقای لیمونادی زنگ زد، و از ایشان درخواست کردم در هر مکانی که میل داشته باشند، و در هر زمانی که مقرر کنند، اجازه بدهند که در خدمتشان باشم. پرسیدند: «برای چی؟» گفتم: «به خاطر مطلب دیروز شما که خاطر یهودیان این شهر را آزرده کرده است». گفتند: «لازم نیست. شما یهودیان هم زیاد احساساتی نشوید». گفتم: «من فکر نمی‌کنم که آزرده خاطر کردن بخشی از ایرانیان مقیم این خطه، از راه توهین به نخست‌وزیر اسرائیل، برای آینده‌ی ایرانی که همه باید سعی در بهبودش داشته باشیم، کار درستی باشد».

آقای لیمونادی جواب دادند: «آریل شارون یک جنایتکار جنگی است، و آقای نوری زاده یک مفسر سیاسی هستید و این چه ربطی به آینده‌ی ایران دارد؟» پرسیدم: «از کجا می‌گویید آریل شارون یک جنایتکار جنگی است؟» گفتند: «من یک

ژورنالیست هستم که تلویزیون‌های اروپایی را می‌بینم، و مقاله‌های روزنامه‌ها و نشریات آنان را می‌خوانم». گفتم: «برای همین می‌خواهم شما را بینم. چون روزنامه و تلویزیون اروپا که سند نیست. باز فرمودند: «شما یهودیان خیلی زود احساساتی می‌شوید. نباید احساساتی بشوید. روزنامه‌های اروپایی را بخوانید. در همان اروپا، یک ربای آمده و گفته که هر کس مادرش یهودی نیست، از نظر مذهبی، یهودی به حساب نمی‌آید. با این حساب، تعداد کشته شدگان یهودی «هالوکاست» به آن تعدادی که می‌گویند، نباید باشد».

زبان بند آمد. نمی‌دانستم چه بگویم. پنج زده، خداحافظی کردم. تمام روز به این سخن فکر می‌کردم. باورم نمی‌شد، در این زمانه از یک قلمزن و مطبوعاتی ایرانی این حرف‌ها را بشنوم. شب خوابم نمی‌برد. حرف‌های آن‌ها را مره مره می‌کردم. در پاسخ

آنها، جواب‌هایی به مغزم هجوم می‌آورد و راحت‌تر نمی‌گذشت. اما متأسفانه، آقای لیمونادی، از این که به من فرصتی برای جواب به این همه اتهامات، دروغ‌ها و کج اندیشی‌ها را بدهند، امتناع کرده بودند. به این نتیجه رسیدم که این دو، ناپستی تنها دو نفری باشند که این گونه فکر می‌کنند. پس تصمیم گرفتم این مقاله را برای ایرانشهر بفرستم. آن چه در زیر می‌خوانید، حرف‌هایی بود که اگر فرصت داده بودند، حضوراً به آقای لیمونادی و نوری زاده، می‌گفتم.

آقای نوری زاده، شما یا توهین به آریل شارون، یهودیان بسیاری را می‌رنجاند. مقایسه‌ی شما بسیار ناعادلانه، یک طرفه، و غرض‌آلود است. به این دلایل:

- آقای آریل شارون، منتخب ملت اسرائیل است، از کشوری یا سیستم دموکراسی، که با رأی مردم می‌آید و با رأی مردم می‌رود.
- او برای بسیاری، قهرمانی ملی و ژنرالی

KAMRAN ABRAHAM TORBATI, M.D., FACOG

DIPLOMATE OF AMERICAN BOARD OF OBSTETRICS & GYNECOLOGY
FELLOW OF THE AMERICAN COLLEGE OF OBSTETRICS & GYNECOLOGY



دکتر کامران تربتی

جراح متخصص زنان، زایمان و نازایی از آمریکا

Laparoscopic & Laser Surgery

Hysteroscopic Endometrial Ablation & Alternatives to Hysterectomy

Vaginal Delivery After Cesarean Section

Infertility, Insemination, Sex Selection & Ultra Sound

Family Planning

Pelvic Pain & Endometriosis

Check Up & Cancer Screening

Menopause & PMS

Urinary Incontinence

- تخصص در جراحی لاپاروسکوپی با اشعه لیزر
- کنترل خونریزی‌های غیر طبیعی با روش هیستروسکوپی
- زایمان طبیعی بدون درد و پس از سزارین قبلی
- نازایی و تلقیح مصنوعی و تعیین جنسیت نوزاد و سونوگرافی
- تنظیم خانواده و جلوگیری از حاملگی ناخواسته
- دردهای لگن و اندومتریوزیس
- چک‌آپ و پیشگیری از سرطان لگن و پستان
- یائسگی و اختلالات هورمونی
- اختلالات کنترل ادرار

CEDARS-SINAI & TARZANA MEDICAL CENTER

عضو کادر بیمارستان‌های:

ENCINO: (818) 906-2496 / 90-OBGYN

WESTWOOD: (310) 209-2900

5363 BALBOA NO. 245

10921 Wilshire Blvd. Suite 806

شهروندان و مردان بود، این فاجعه‌ی دردناک، هم اکنون به دهات و زنان شهری رسوخ یافته و به شدت شایع شده است. زن ایرانی در برابر مرده از هیچ حقی برخوردار نیست و قانونی برای حمایت از او وجود ندارد. یکت مسلمان سنی، حق داشتن مسجد را ندارد و در مجامع معمولی هم از حق وضو گرفتن به طریق سنی محروم است. کشیشان مسیحی موقوفه‌الای می‌شوند و جسد آنان در کوچه‌های پرت و دورافتاده یافت می‌شود. قبیح‌ترین جنایات در مورد بهائیان ایران صورت می‌پذیرد. مهاجرت ارانیه و آسوری‌ها از کشور بی سابقه است. زرتشتیان ساکت و محق‌اند.

آقای نوری‌زاده! آرپل شارون در سخن شما با کسانی هم ردیف شده که مجلس شورای فرمانی است. نماینده‌ی مجلس از ترس جان حرف نمی‌زند. وزیر و معاون وزیرشان را در خیابان کتک می‌زنند. اقتصاد کشور را به ویرانی کشانده‌اند، اموال ملی را به غارت داده‌اند. رأی مردم را به حساب

کشورهای اروپای غربی هم بالاتر است. شهروندان، در میان کشورهای غیر عربی، خجالت نمی‌کنند و نمی‌ترسند بگویند اهل کجا هستند.

و شما ایشان را با کسانی هم ردیف می‌گذارید که زنان را از جرتیل می‌آورند و در ملاء عام اعدام می‌کنند. در زنان، با نام «صیغه» به دختران پاکره تجاوز می‌کنند، و بعد آنان را به گلوله می‌سپارند. روشنفکران دگراندیش را در قتل‌ها زنجیرهای می‌کنند و در کشور خود آزادی بیان را خفه می‌کنند. دانشجویان را تنها به جرم تظاهرات آرام می‌کنند و از بالای پام به زمین پرتاب می‌کنند. پستان‌های زن مخالف سیاسی خود را بریده در کنار سر بریده او می‌گذارند. به قول خبرنگاران رسانه‌های مختلف، پدر و مادران ایرانی برای امرار معاش خانواده، دختران جوان و نوجوان خود را به شیوخ عرب می‌فروشند. استفاده از مواد مخدر در حکومت آنان، بیداد می‌کند. بر خلاف دوران پیشین، که استفاده از مواد مخدر بیشتر مخصوص

است که عمر خود را در راه دفاع از ملتش در برابر کسانی که می‌خواهند تمام اسرائیلی‌ها و یهودیان را قتل عام کرده و به دریا بریزند، گذرانده است.

● او کشوری را می‌گرداند که در سیستم حکومتی آن، حکم اعدام، حتی برای تروریست‌هایی که افراد بی‌گناه را به گلوله می‌بندند و می‌کشند، وجود ندارد. زنان به بالاترین مدارج کشوری و لشکری می‌رسند، اعراب عضو مجلس اسرائیل، نخست‌وزیر و ارتش را به پاد انستاد می‌گیرند و آزاد می‌گردند. تمامی اقلیت‌های مذهبی با آزادی کامل به زندگی و اجرای مراسم مذهبی خود مشغولند. تمامی سندیکاها و کارگران، حق اعتصاب دارند، اساتید دانشگاه‌ها و مطبوعات، نه تنها دولت، بلکه دین و تاریخ این کشور نوپا و قوم قدیمی را به راحتی زیر سوال می‌برند. محیط فرهنگی، به استعدادها امکان بالندگی می‌دهد. اختراعات و اکتشافات این کشور شش میلیونی چنان چشمگیر است که درآمد سرانه‌ی ملی آن، از بسیاری از



شما شایسته بهترین‌ها هستید

دکتر آونر منظور

اسیستان پروفیسور دانشگاه UCLA

با ۱۷ سال سابقه درخشان طبابت

متخصص بیماریهای زنان، زایمان و نازایی

جراحی‌های ترمیمی
بی اختیاری ادراری

(310) 271 - 2400

بورلی هیلز

تأسف است که این همه غرض ورزی و ضدیت را در شما می بینیم. جای تأسف است که در این زمانه ی غلط، طرف کسی را می گیرید که پس از هیتلر، بیشترین تعداد یهودیان را کشته است. (و برای این جنایت ها جازای صلح نوئل را دریافت کرده است) شخصی خودخواه و خودپرست و نژادپرست که جنگ اسرائیل با تروریسم را با تردستی، جنگی دینی جلوه داده، و افرادی چون شما را هم دنبال خودش کشیده است.

آقای محترم: یاسر عرفات مردی دودوزه باز و کلاش است، که در جلوی خبرنگاران خارجی از صلح دم می زند، ولی در نقشه های سدارس، کتاب های درسی، نطق های عربی، از نابودی کامل اسرائیل و ریختن یهودیان به دریا سخن می راند. یهودیان در کتاب های درسی کودکان فلسطینی، افرادی دزد و جنایتکار و از نسل میمون و خوک هستند. مفتی ها و رسانه های همگانی فلسطینی که کاملاً تحت تسلط حکومت این «چریک

تا در برابر اسرائیل. ● آقای نوری زاده! اگر دلان برای این مردم می سوزد، چون مسلمان هستند، پس چرا صبحی از «پوتین» روسی نکرده که اکنون مدت هاست در چین به مسلمان کشی مشغول است؟ یا در هند؟ یا در کشمیر؟ چرا دولت چین را مورد انتقاد قرار نمی دهید که به مسلمانان کشور خود حق رعایت مراسم رمضان را نداده؟ ماه گذشته، وزیر کشورهای عربی در قطر نیز، قطع نامه ای علیه این کشورهای غیر یهودی ولی بزرگ، صادر نکردند. من در خصلت ضد یهودی اسرائیلی این وزراء و حکومتان شکی ندارم. شما چطور؟

یا اگر از فلسطینی ها واقع می کنید چون احساسات انسانی دارید، در همین حین و بین از پسرده فروشی مسلمانان سودان و آدمکش های «ابوسیف» در فلپین هم انتقاد کنید. تا مردم بی طرفی شما را ببینند. یا از کار اجاری و به جنگ بردن نوجوانان مسلمان توسط

حکومت های انسان ابرار تأسف کنید. هرگز از خود پرسیده اید که چرا احساسات انسانی شما در این موارد، پراکنجته نمی شود؟

● آقای نوری زاده! یاسر عرفات را «ابو عمار» و «چریک پیر» صدا می کنید و تأسف هستید که او در خانه اش زندانی است. جای

نمی آورند، چون آنان را صغیر فرض می کنند و ملت را نیازمند ولی فقیه برمی شموند. آیا برقراری چنین تشابهی، مغرضانه و ناعادلانه نیست؟ این عقده شما از کجا سرچشمه می گیرد؟

● آقای نوری زاده! شما می گوید: «شارون امروز می گوید و ویران می کند، بر سر فلسطینی ها می زند و توطئه می کند».

به راستی که لغت پردازی های کلیشه ای، در میان قلمزنان مغرض ایرانی هنوز از مد نیفتاده است؛ هنوز اکثراً بدون مدرک شعار می دهند، بدون مطالعه و بدون در نظر گرفتن دو طرف یک قضیه، فقط از راه احساس، می نویسند. اگر شما آقای نوری زاده، نخست وزیر اسرائیل بودید، و شهروندان بی گناه کشورتان، از بچه های ۵ ماهه تا پیرمرد و پیرزنان ۷۰ ساله، را در دستوران ها و اتوبوس ها و دیسکو تانگ ها و بازار خرید، متفجر می کردند، چه کار می کردید؟ کدام کشور و دولتی در چنین مواردی ساکت می ماند؟ آیا این توطئه است که فقط شخص تروریست و پرورش دهندگان تروریسم را هدف قرار می دهد نه انسان های شخصی و بی گناه فلسطینی را؟ انبارهای خالی از سکه و پر از اسلحه را نابود می کند؟ هلیکوپتر خالی عرقات را می زند؟ جاده های فرودگاه خالی از آدم را متفجر می کند تا هلیکوپترها و هواپیمای شخصی عرفات، به رغم درخواست های مکرر اسرائیل و عهد نامه های اسلو، اسلحه های قاچاق را به تروریست ها و نیروهای مسلح P.L.O نرسانند؟ این ها «توطئه» است؟

● آقای نوری زاده، شما در برابر این همه کشته و زخمی اسرائیلی و یهودی و اعراب اسرائیلی، هیچ نوع احساس دلسوزی ندارید؟ به راستی چرا؟ شما دلان فقط برای فلسطینی ها می سوزد، چرا که آنان «فلسطینی» هستند؟ پس بایستی انصاف به خرج می دادید و سران عربی اردن، موریه، و عراق را کنار نمی گذاشتید. بنا به استاد تاریخی، فلسطینی ها در برابر اعراب غیر فلسطینی و انگلستان، بیش تر کشته داده اند.



دکتر دیوید کیمن (کامل)

متخصص و جراح چشم

متخصص و جراح چشم از دانشگاه نیویورک

فوق تخصص در جراحی قرنیه از فلوریدا

عضو کادر پزشکی بیمارستان Century City

عضو آکادمی جراحان چشم آمریکا

Phone: (۳۱۰) ۳۶۰-۱۴۴۰

David Kamen, M.D.
Ophthalmologist

237 S. La Cienega Blvd., Beverly Hills
(Between Wilshire & Olympic Blvd.)

پیر، هستند، شهادت را تشویق و نابودی اسرائیل را ترویج می کنند، و افراد انتحاری حامل بمب را که بچه ها و مادران و پیرمردان بی دفاع را منفجر می کنند، جزو قهرمانان ملی جلوه می دهند، میدان به نامشان می کنند، پوسترهای بزرگ آنان را بر دیوارها می آویزند، به خانواده هایشان بی دریغ و به فراوانی کمک مالی روا می دارند و بهشت و دختر باکره ی بهشتی به آنان وعده می دهند.

آقای توری زاده! شما هم می دانید که کسی تروریست زاده نمی شود. تروریست ها، حاصل کار پرورش دهندگان خود هستند. ترور هم خوب و بد ندارد، کشتن افراد بی گناه و بی دفاع، ترور است. کارخانه ی تروریست سازی عرفات و همکارانش، بچه ها را می کشد، مادران را در آغوش و در برابر چشم کودکانشان می کشد. آرزو و رؤیاهای چند نسل اسرائیلی و فلسطینی برای زندگی ای توأم با امنیت و صلح را زنده به گور می کند. آری، این چریک پیر شما، این صومعار

شما، پشتیبانگذار تروریسم مدرن و ادامه دهنده ی همان راه مانده است. کسی که ورژشکاران بی دفاع یهودی را در مونیخ کشت، سقیر آمریکا و بلژیک را کشت، سرشیاان کشتی تفریحی ایتالیایی را کشت، ایرانی را در زمان انقلاب کشت، و پاداش گرفت، او همان کسی است که در جنگ عراق علیه جان و مال ایرانی، طرف عراق را گرفت تا کشور و مال و جان و ناموس ایران و ایرانی مورد تهاجم قرار گیرد.

حالا این آدم خودپرست، دیکتاتور و فاقد آینده نگری یک رهبر دلسوز، بدون یک استراتژی واقعی، به تاکتیک کوتاه مدت ترور و خشونت دست زده است. پس از یک سال به جای امنیت و صلح و پیشرفت اجتماعی و اقتصادی، برای ملت خود آینده ای نامطمئن، روح بدبینی و ناامیدی به ارمغان آورده است. چرا که برای او لقب «پرزیدنت» مهم بود و این که در تاریخ او را با صلاح الدین ایوبی مقایسه کنند، نه ساختن زیربنای اقتصادی،

قضایی، اجتماعی و سیاسی، که آینده ای برای ملت و کشورش رقم بزند، و باعث رشد استعدادها و شکوفایی افکار و اعمال شت شود و در صحنه ی جهانی برای فلسطین، سربلندی به ارمغان آورد. تفاوت او با دیوید بن گوریون اسرائیلی همین بود که او اول کشور را ساخت، بعد اعلام استقلال کرد، و عرفات، درست برعکس.

آقای توری زاده، از خودتان پیر سید، چرا با آن که بیش از ۵۰ سال از جنگ جهانی دوم می گذرد، یهودیان آواره از سراسر جهان با دست خالی به کشور اجدادی خود برگشته و دارای اقتصاد شکوفا هستند. ژاپنی ها، کره ای ها، آلمانی ها و دیگر کشورهای جنگزده - که ملتان در اطراف جهان پراکنده و آواره ی کمب های آوارگان جنگی بودند، به کشورهاشان برگشته اند و سال هاست که نو سازی کشورشان را شروع کرده اند. اما فلسطینی ها با وجود حمایت کشورهای و مردم نروتمند مسلمان و غیر مسلمان جهان، هنوز در

بهروز میکائیل

Michael Mikail & Associates

OVER 15 YEARS EXPERIENCE IN REAL ESTATE
SALES & CONSULTATION

املاک مسکونی و تجاری

مشاور پر تلاش و با تجربه در خرید و فروش املاک

با بیش از ۱۵ سال سابقه در امور ملکی



- * Luxurious High End Residential Properties in Beverly Hills, Los Angeles & San Fernando Valley
- * Investment Planning
- * Residential And Commercial Investments
- * Foreclosure, Short Pay & Probate Market

Michael Mikail & Associates

(310) 201 - 6272

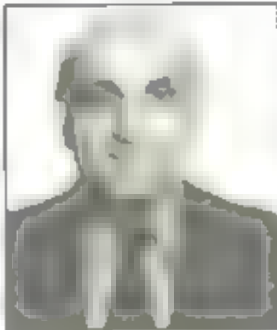
Real Estate Consultation, Marketing & Sales

خدمات مالی کمپانی مورگیج استور

و م مکن شما در شرکت ما عمل شده و پرداخته خواهد شد

وامهای

- مسکن • ساختمان
- تسهیلات سفر • تفریح
- آپارتمان بلندپایه
- آفیس بلندپایه
- و سایر وامها برای اکثر
- نقاط آمریکا



ایرج اسحقیان

مشاور در امور

وام

(310) 300 - 4444 EXT 137

PGR (310) 239 - 8700

هفت روز هفته

(800) 900 5626 EXT 137

رد و گاه‌های و جنگ‌های می‌کنند و
دسته‌های جنگی که به سوی سرزمین
دور می‌کنند

در هر یک از این دسته‌ها و در هر یک
سختی گفته‌اند که چرا، با سر عزافت به پیشنهاد
سجده‌های اهود باران، سجده‌ور
پیش سرانل جو ب داد؟ چرا ۹۷ درصد
مناطق عرب و کوه‌های عربی را کافی ندانست؟
و بی‌چرا هرگز صد در صد این مناطق را که
قل از ۱۹۶۷، در تسلط مصر و اردن بود،
نصرف نکرد، و یا کشورهای عربی مصر و
ردن به او داده و کشور فلسطین را بیاد
نگذاشت، و سرزمین را از آوارگی بجات
داد؟

چرا دید روح ریا و جان نازیب و آینده‌ی
کودکان فلسطینی ساریچه‌ی دست
جنگجویان حرفه‌ای و کهنه‌کار باشد؟ و بی
همین همتی پیش، عزافت پس از اعلام بش
سپاهی دفتر حماس و جهاد اسلامی، در
رسانه‌های عربی در نطق عربی خود اعلام کرد
که حاضر است در تمام کشته شدن یک
پسر نلی، ۷۰ ساله فلسطینی بدهد سوز
آیا به خاطر این حاتم نحلی و مایه گذاشتن
جان جوانان فلسطینی، از این چریک پیر
محب که به او و هم عسده

آقای سوری‌زاده! دوست شما آقای
لیونادی در دفاع از بی‌سوادی، حرص و
و جمل حذیق شما، یا را فواتر گذاشت
سور حاکم چنگی خوانده هم و حور
سده سیمگی جو شده کس ر نی
کرد، و سند اذهای خود را هم روزنامه‌ها و
تلویزیون‌های اروپایی قلمداد کرد

و شما آقای لیونادی! من برعکس شما
به روزنامه‌های اروپایی اعتماد نمی‌کنم؛ به
مس‌هایی اعتماد نمی‌کنم که بالاترین کشاکش
بجو طی یک به رین حور سده
هم در صحنه یاد هم در رده‌های
مرحله‌ای عا به به به به به به به
پر سیمی که گیلای‌های شامپاین خود را برای
م‌رودادهای تجاری بلند می‌کنند، به برای
قرار دادهای صلح اعتماد نمی‌کنم، نه تنها من.

که هیچ برسی و نگرانی هم به
رنگداری‌های بی‌روستاهای عمده نمی‌کند
روپ‌هور در انتی سمترم را از خون خود
دور نکرده است. تعداد مجله‌های عبادت
یهودپس که در اروپا در سال گذشته، مورد
تبعی و آتش سوری قرار گرفته، از شب
شبهه (۱۹۴۸) دوران هیتلر تا به حال سابقه
نداشته است.

چاره ندادید حضوراً خدمتتان بگویم
نگذارید بین جات توضیح دهم. منافع اقتصادی
اروپا در رقابت با اسرائیل در بازار خاورمیانه و
اروپا، در خطر است. صدای مطامی،
تکوبوژی ارتباطات و سرم افراهای
کمپوری و اکتشافات دارویی در اسرائیل
کنونی، هم طریقه مورکشاورزی پیشرفته‌ی
کشور، پیشرفت کرده است. مسلماً اروپا
می‌کوشد که سرمایه‌ی ملی کشور اسرائیل، به
در راه اکتشافات علمی و توسعه‌ی صادرات،
نیکه در راه دفاع از کشور و خرید و یا ساخت
سلاح به کار رود. ساریان، دسوری برخی از
حکومت‌های اروپایی، راییده‌ی طمع
اقتصادی است، به دلوری اسانی گما این که
در بسیاری از حق کشی‌ها و تبعیض‌های گوشه
و کنار جهان محبمه ایر، ساکت و خاموش

به نظاره شسته‌اند، چون آن موارد منافعتان را
به خطر بینداخته‌اند. این نظر اقتصادی.

انسانیت برخی از نویسندگان اروپایی با
اسرائیل (که به نظر ما یهودیان، در بسیاری
جها و مواقع، همان صدمت با یهودی است)
علتها و حمله‌های دیگری هم دارد. در طول
قرن گذشته، اروپا چندین مکتب فکری را
برای رسیدن به مدینه‌ی فاصله، به جهان عرضه
کرد. طراحان این مکاتب، از میان سخته‌ترین
روشنگران این خطه برخاسته بودند. در میان
ایس هدایای فلسفی به جهان، فاشیزم،
«نازیسم» و «استالیزم»، عمده‌ترین هدایا
بودند. یهودیان نیز، «صیوریم» سیاسی -
مذهبی را به عنوان راه‌های یهودیان به جهان
عرضه کردند. اگر مصاحبه قضاوت کنید،
تفاوت این مکاتب فکری بسیار واضح است.
مکتب‌های فاشیزم - نازیسم و کمپوریم،
راییده‌ی اروپای عسی و دیکتاتوری‌های
محض بود و قدرت مطلقه در دست رهبر بی
قند و شرط قرار داشت، و یزادپرستی رکن
اساسی حش بود. اقلیت‌ها، یا سرکوب کامل
با تصفه، و یا بین ابالت‌های مختلف، به
صورت پراکنده، اسکان داده می‌شدند.

بنامی این مکاتب در عمل، با خوریری

ملب خود و ملتهای دیگر، به حاش خود
ادامه می‌دادند و رویه‌روی ملت‌های جهان
می‌انداختند. بنامی ایس مکتب‌ها، به
جهانگشایی و امپریالیسم مادرب ورزیده، و
میلیون‌ها تن را کشته و بی خانمان و آواره
کردند. رسانه‌های گروهی آن‌ها به شدت
تحت سانسور بود. شهروندان، جانب
مائس‌های تحت کنترل را داشتند و آردی
فردی و بیان، محترم شایسته می‌شد. عدم در
خدمت تصفه‌ی یزادی و سری یهودی و
کشتر دیگران به کار گرفته می‌شد.

در برابر این مکاتب، صیوریم، در میان
هسایگانی با رهبران مادام عمر و حکومت
وراثی، سیستم و حکومتی را بنا گذاشت که
مرداب‌ها را خشکاند، زمین‌های سایر را آباد
کرد، دشت‌ها را بارور نمود، سیستم
حکومتی‌ای برقرار کرد که در آن دموکراسی
محض حکمرنا شد. رهبراش در کمال
قناعت و سادگی و آزادگی و تحت فوسین
کشوری خدمت کردند، بر سر کار آمدند، و
از سر کار کنار رفتند تا مجبور نباشد برای
حفظ اریکگی قدرت، مخالفان خود را ترور
یا زندانی، و یا اعدام کند. سپاهن آفریقایی ر
در هوایما شاندند و از حشبه به اسرائیل

دکتر فرداد فروزان پور - متخصص جراحی عمومی - فوق تخصص جراحی زیبایی

Dr. Fardad Forouzanpour

Cosmetic and General Surgery

435 N. Roxbury Dr. # 200

Beverly Hills, CA 90210

Tel: 310-247-2024

Fax: 310-247-2218

4937 Las Virgenes Rd.

Calabasas, CA 91302

Tel: 818-880-0799

Fax: 818-880-6689

www.perfectself.com

Email: drfardad@hotmail.com

FINANCING AVAILABLE

Face & Neck Lift, Eyelid Surgery

Brow & Forehead Lift

Breast Augmentation, Reduction & Lift

Body Liposuction Sculpturing & Tummy Tuck

Cosmetic Nose Surgery

Chin & Cheek Implants

Collagen & Fat Injections

Botox Injections

Chemical Peel & Laser Resurfacing

Surgery for Cancer of the Breast, GI Tract & Skin

Repair of Hernias & Hemorrhoids

کشیدن صورت، گردن و پلک چشم

جراحی ابرو و پیشانی

بزرگ کردن، کوچک کردن و بالا بردن سینه

برداشتن چربی اضافی و جراحی شکم

جراحی بینی

جراحی و بزرگ کردن چانه و گونه

تزریق کولژن

تزریق BOTOX

پیل شیمیایی و لیزری

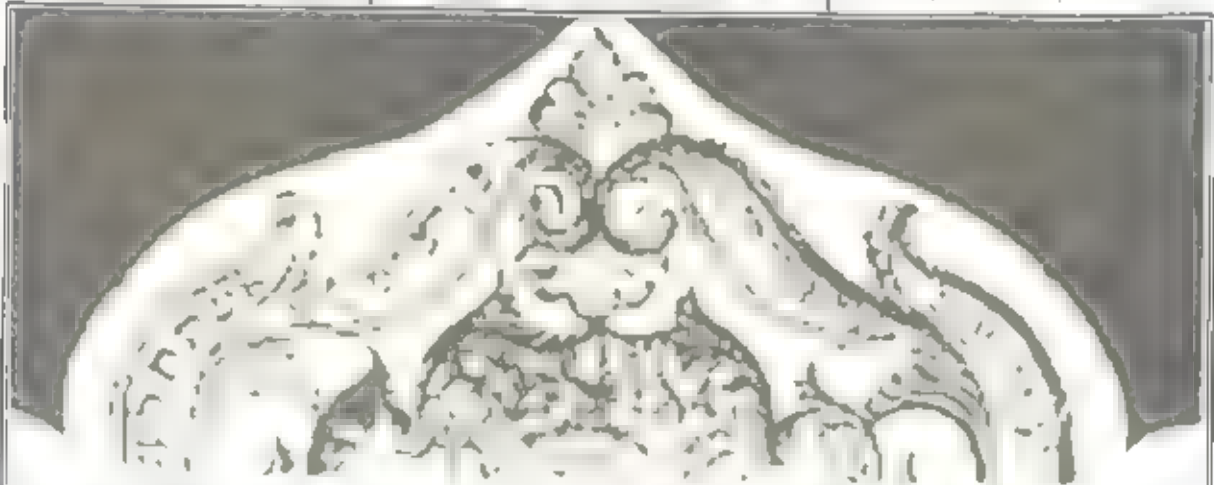
جراحی سرطانهای پستان، دستگاه گوارشی و پوست

جراحی فتق و بواسیر

محو نیست به چشمانی خفته و فکر
وادی رنگدانه
یادگار و یادگار
نوم سینه چرخ رنگدانه و چرخ
نرخ سینه چرخ رنگدانه و چرخ
نرخ سینه چرخ رنگدانه و چرخ

محو نیست به چشمانی خفته و فکر
وادی رنگدانه
یادگار و یادگار
نوم سینه چرخ رنگدانه و چرخ
نرخ سینه چرخ رنگدانه و چرخ
نرخ سینه چرخ رنگدانه و چرخ

خوش بینی به روح ولای شر عدد و سم
برای همین سب که عتبار د سم به قوی
شعور پرور و همسایه های خوب
خوب بهتر است برای همین است که
می گوئیم در حوزة حاران همه غلب
هم بری اعراب و هم بری اسرائیل و کسی



چشم درخنداری، ایلانوت، بر شما مبارک. به این امید که بهاری
که در پیش است برای همه جهانیان برکت به همراه بیاورد.

دکتر جمال وندیان دندانپزشک

انجام کلیه خدمات دندانپزشکی

مطب جدید در شهر رسیدا



Kama Matian DDS
Tel: (818) 708-7000

دکتر فرید افرا



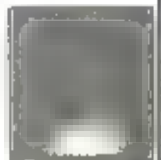
عضو کالج جراحان آمریکا و بین المللی متخصص جراحی عمومی
دارای نرد تخصصی جراحی از آمریکا با ۳۳ سال سابقه کار
جراحی: • سرطان های پستان • دستگاه گوارش
• تیروئید • واریس • بواسیر • فتق
• حال های پوستی و سرطانی



237 South La Cienega Blvd.
Beverly Hills, CA 90212

تلفن ۲۴ ساعته (310) 859-0416

Fax: (310) 859-0474



مطرح رکاشت مو

کمک مالی برای دانشجویان مایل به شرکت در کنفرانس AIPAC

به سان مؤسسه ایست که سه سال سازمانها در این بزرگترین همایش حامیان روابط میان آمریکا و اسرائیل شرکت می کند و نمایندگانی به کنفرانس سالیانه آن روانه می کند. نهایتاً مدیر مقصر است که برای وین مار در تاریخ یهودیان برای شهروندان آمریکا برای چهار دانشجو که علاقمند به شرکت در این گردهم آیی آورنده می باشد معارج هم نویسی و هتل را متحمل شود. این چهار شرکت کننده که توسط کمیته واسطه عمومی Iranian Jewish Public

Affairs Committee

کنندگان انتخاب خواهد شد خود باید برای معارج پرواز و با مسافرت به نوع دیگر به سیر و سرگرد بدهد کنفرانس مسائل در و حر ماه آوریل برگزار می شود و درخواست کنندگان باید حداکثر تا ۵ ماه دوره ۲۰۰۶ تا ۲۰۰۷ تماس باشند برای اطلاعات بیشتر لطفاً با شماره تلفن شورای سازمانها ۶۶۱۰ ۵۳۵ (۲۱۰) تماس بگیرید

۱۰۰۰ دلار به هر یک از شرکت کنندگان
۲۰۰۰ دلار به هر یک از شرکت کنندگان
۳۰۰۰ دلار به هر یک از شرکت کنندگان
۴۰۰۰ دلار به هر یک از شرکت کنندگان

مختزانی پرداختند و مسافرتی مختفی درباره مسائل خاورمیانه و چگونگی شرکت در امور سیاسی آمریکا برای دفاع از کشور اسرائیل برگزار گردید. پیشانی می شود که در کنفرانس مسائل احتمالاً پر دست پوش شرکت خواهد کرد

به آدرس و تلفن شورای سازمانها

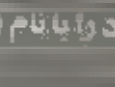
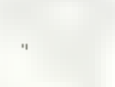
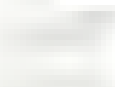
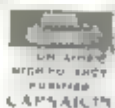
CIAJO

P.O. Box 16263

Beverly Hills, CA. 90213

Fax: (310) 843-9266

دیگر درد نکشید درمان فوری درد مربوط با: آرتروز، کمر درد، پشت درد، روماتیسم و دردهای دیگر



کوبید دستگاه ماساژ بدن رایگان
با ارزش ۱۲۹۹ دلار
با خرید هر نوع کالای Ma Pearl
عجله کنید - این کادوی رایگان فقط تا ۲۶ اوت ۲۰۰۱ اعتبار دارد

To Order Call Toll-Free
888-766-7246

Please mail your check or money order to:
Jongaz Pharmaceutical Co.
P.O. Box 481445 Los Angeles CA 90048

Master card Visa American Express Discover

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____

STATE _____

ZIP _____

PHONE _____

FREE SHIPPING & HANDLING!

اطلاعات چشم انداز

کهای خود را با نام و



پروفسور شموئل رابین برنده جوایز بین‌المللی و
مکتشف مشهور، عکس، متعلق به دهه هفتاد میلادی

گزارشی از سخنرانی پروفسور شموئل رابین در کانون سخن‌ساز آنجلس دو انقلاب علمی

دوشنبه هفدهم دسامبر سال جاری
پروفسور شموئل رابین، دانشمند یهودی،
مکتشف و متفکر انسان دوست که اکتشاف‌ها
و نظریه‌هایش از جمله کشف هموگلوبین در
حیوان به نجات جان میلیون‌ها انسان در سراسر
دنیا انجامیده است، در کانون سخن-
ساز آنجلس درباره دو انقلاب علمی در عصر
حاضر سخنرانی کرد.

کانون سخن که همواره در طول سال‌ها
دراز محل گردهم‌آیی متفکران، روشنفکران
و هنرمندان ایرانی بوده، این بار شاهد سخنان
بسیار برنده پروفسور رابین بود.

پروفسور رابین بحث با منش فروتنانه و
وقار خاص دانشمندان برگشت به تأثیرات وقایع
توربینی و همدردی در چند ماه اخیر بر
روی رسانه‌های گروهی پرداخت و خاطر
نشان شد که تحت تأثیر این رویدادهای
دنیارش، تحولات علمی امیدوار کننده
کمتر مورد توجه قرار گرفته است و به لزوم
آگاه کردن مردم از پدیده‌های علمی که در
رشدگی و سلامت مردم جهان تأثیر فراوان
دارد، اشاره کردند.

از جمله دیدگاه‌های این دو انقلاب
علمی، به وجود آوردن امکان تغییر دادن و
تعویض ژن‌های معیوب در بیماری‌های ارثی و
تغییر ژن‌هایی که مسئول به وجود آمدن
سرطان‌های مختلف در بافت‌ها و اندام‌های
بدن انسان می‌شوند و در دسترس قرار گرفتن
محصول ژن‌های انسانی مثل آسیریم‌ها و
هورمون‌ها به عنوان درمان‌های بیماری‌های
خطیر می‌توان نام برد که این خود پایه‌گذار
و مسکنای صنایع بیوتکنالوژی

Biotechnology شده است

همای انقلاب اول یعنی شانس و تعیین
ساختار تمام ژن‌های موجود در سلول‌های
بدن انسان و چند حیوان دیگر، انقلاب دومی
است به نام دسترسی به سرچشمه لایزال
سلول‌های ریش‌های جیبی Embryonic Stem
Cells که امکان تهیه و کاربرد اعصاب بدن
انسان را در آزمایشگاه‌های علمی و
کارخانه‌های وابسته به وجود آورده است مانند
تهیه سلول‌های و عضو کلیه، کبد، قلب،
سلول‌های پانکراس که انسولین در بدن تولید
می‌کند، بافت مغز استخوان که مغز خود
سازی است و بافت‌های عصبی از سلول‌های
بدن خود شخص برای پیوندهای عصبی

اما شاید مهم‌ترین تأثیر این دو پدیده
انقلابی، در طرز تفکر مردم و ناورهای

فلسفی، عقیدتی و مذهبی ساکنان باشد که
مسائل حیات و به وجود آمدن زندگی در
روی کره زمین و سیر تکاملی موجودات زنده
بر حباب این اطلاعات و آگاهی‌ها روشن
گردد، و آن چنان که کشف کروی بودن زمین
که این کره زمین است که به دور آفتاب
می‌چرخد و نه آفتاب به دور زمین و به کشف
ساختار اتم و کشف سلول‌ها سی‌ه
مجموعه کرات دیگر در فضا می‌انتهای
عالم، این دو انقلاب جدید سیر بدون شک
تأثیر عظیمی در ناورهای مردم درباره حقیقت
جهان داشت.

پروفسور رابین سپس شرح مفصلي
مورد رشته‌های حیات با DNA که حاوی کد
یا واحدهای سیمایی در برنده ویژگی‌های
فردی انسان است، توضیح دادند در حقیقت

باید امیدوار بود که طبق روال قرون گذشته، این بار نیز حقایق علمی و دانش پیشرو زمان حال بر تعصبات و باورهای واپس گرایان پیروز گردد و امکانات و کشف‌های اخیر در راه بهبود زندگی بشر به کار رود.

در مورد «ژن درمانی» و سنت‌ژن‌های سالم به بیماران بخصوص، استفاده از مواد درمانی از نوع ژن‌ها (DNA) که می‌تواند ژن‌های سرطانی را از حشری کند ممنوع گردیده است.

در مورد کاربرد سلول‌های جیبی ریشه‌ی Stem Cells اگر این سلول‌ها از راه‌های «همتا سازی» کلونینگ تهیه شده باشد استفاده از آنها ممنوع می‌باشد.

در مورد کاربرد پشرب‌های ژنتیکی در کشاورزی و تهیه محصولات گیاهی و پ حیوانی بهتر و بیشتر نیز همان گونه مخالفت‌های شدید به وسیلهٔ مکتب‌های عقایدی پیر حیات.

مثلا در ماه‌های اخیر که معلوم شد مقدار زیادی دوت Corn از راه مهندسی ژن‌ها تهیه شده و مقداری از این محصول بدون اطلاع اولیه به رستوران‌های Taco-Bell فروخته شده بود، محافلین با سر و صدای رید در رادیو و روزنامه‌ها و تلویزیون‌ها باعث شدند که محصول فروخته شده به سارزده‌اش برگردد.

باید امیدوار بود که طبق روال قرون گذشته، این بار نیز حقایق علمی و دانش پیشرو زمان حال بر تعصبات و باورهای واپس گرایان پیروز گردد و امکانات و کشف‌های اخیر در راه بهبود زندگی بشر به کار رود.



به پیوند به انسان ممنوع کرده است. بنابراین استفاده از بافت‌های جیبی برای روش‌های درمانی و تجزیه در شرایط فعلی غیر قانونی است.

در کشورهای انگلستان و آلمان و فرانسه و آمریکا، گروه‌هایی هستند که سعی می‌کنند قوانینی را از مراکز قانون گذاری بگذرانند که کاربرد بافت‌های جیبی را آسان تر کند. حتی در آکادمی علوم واتیکان Pontifical Academy of Sciences که همیشه مورد مشورت پاپ اعظم آن زمان بوده است مذاکراتی در زمینه ایجاد این تسهیلات انجام گرفته است.

ولی گروه‌های مختلف نیز با این کار



مخالفت می‌کنند و اصرار دارند که قوانینی موجود غیر قابل معبر باقی بماند و اجازه استفاده از بافت‌های جیبی به هیچ وجه داده نشود.

مخالفت‌های گروه‌ها و سازمان‌های اجتماعی به خصوصی مواجه هستند که با عده و روی مخالف قانون گذاری حتی در مکتب سوسیالیست که بر سر سرمد حیات گیرند.

پروفسور رهبر برخی از سمپه‌های این معصومت در برابر پیشرفت‌های علمی را چنین برشمرد:

گروه «جبهه‌ها ویتس» Jehova's Witnesses، از پیروان مسیحیت که عقیده دارند که هر نوع درمان سماری‌ها در دست خداوند است و مستعد بود و مستعد به نفس حیات غیر از خداوند و خوب بیماری‌ها که خوبیری شدید دارند و یا تزریق واکسن‌های مسگری و ویروسی برای پیشگیری بیماری‌ها و یا تزریق سرم‌های درمانی مانند سرم ضد دیفتری و کزاز را که از سرم حیوانات تهیه شده به کلی ممنوع می‌دند. در دو مورد بوسیده شاهد بوده‌ام که کودک بیماری که سزار کم خون بوده است و به طور فوری پزشکی نیاز به انتقال خون داشته است، پدر و مادر این طفل معصوم که از گروه «جها ویتس» بودند اجازه ندادند که به فرزند بی‌گناه که در حال مراری بود خون تزریق شود. والته و متأسفانه نتیجه بسیار غم‌انگیز شد.

مشکل بزرگ برای پزشکان معالج بود که مثل مثولیت و ویتیه باید هر چه در امکان داشتند برای نجات بیمار خود انجام دهد که متأسفانه و بدین بیمار فرم موافقت را امضاء نکردند و همه ما شاهد بودیم که این پدر و مادر با ر دست دادن فرزند خود چه لطمه بزرگی به آنها وارد شد.

ما اینکه اثرات معجز آسای بافت‌های جیبی انسان برای معالجه بعضی از بیماری‌های سخت انسان مثل بیماری پارکینسون ثابت شده است و می‌تواند به کمک جبهه ویتس وجود داشته که سنده ر فیلتر جیبی سری سنده‌های د و می‌د سماری استفاده‌های پژوهشی برای تهیه بافت‌های قابل

آشنایی با

پژوهشگر جوان:

دکتر شاهین رفیعی

پژوهشگران شاخه سلول شناسی، یکی از فرآیندهای مربوط به رشد عدد بدخیم را کشف کرده‌اند.

به قلم: ان ویسلو
برگردان: پیمان اخلاقی
برگرفته از: وان استریت ژورنال

گروهی از پژوهشگران اعلام کرده‌اند که به گشتی مهم پیرامون چگونگی تولید گویچه‌های حوی توسط سلول‌های سرطانی دست یافته‌اند. این یافته‌ها هدف اصلی در زمینه درمان سرطان پیش رو می‌گردد که می‌تواند به تشخیص این بیماری در مراحل اولیه منجر شود.

در این گزارش، دانشمندان «مرکز سرطان» به یادبود اسون - کترینگه و «کالج پزشکی وین» در «دانشگاه کوریل» منابع آزمایشات خود بر موش‌های آزمایشگاهی را منتشر ساخته‌اند. این آزمایش نشان داده‌اند که مشاء گویچه‌هایی که خون لارم سرای سفا و رشد در به سلول‌های سرطانی می‌رسند، سلول‌هایی هستند که از مغز استخوان نشأت می‌گیرند.

تشکیل گویچه‌های حوی جدید به اصطلاح «گویچه سازی» (angiogenesis) خوانده می‌شود. محدود ساختن این فرآیند به منظور محروم کردن سلول‌های سرطانی از جیره خون آن‌ها، در سال‌های اخیر به عنوان یکی از مهم‌ترین استراتژی‌ها در سیرد با سرطان چهره نموده است. اما تاکنون کوشش‌های انجام شده به قصد تولید داروهای

ضد سرطان بر اساس این رهیافت، موفقت چندانی در انسان‌ها در بر نداشته‌اند.

این محققان که به تازگی در ژورنال Nature Medicine منتشر شده است، چس می‌نماید که سلول‌های سرطانی، دسته‌ای از عامل‌های رشد را به داخل خون موشح می‌کنند که به مغز استخوان راه می‌یابند. در آن جا این عوامل دو نوع سلول پیشینه را برمی‌گزیند که یکی از آنها در تولد دیواره گویچه‌های حوی نقش دارند. این سلول‌ها به ناحیه سرطانی بر می‌گردند و به سرعت شروع به تشکیل دادن گویچه‌های حوی می‌کنند.

بویک دانسون، از محققین سرطان کودکان در «اسلون - کترینگه» و رهبر پژوهش مربوط است. او گفت: «محسین بار است که مشاء سلول‌های گویچه‌های حوی، ویژه عدد سرطانی شناسایی شده‌اند. اگر

شکل‌گیری گویچه‌های حوی ویژه سلول‌های سرطانی پیشگیری کرد، از رشد عده سرطانی جلوگیری خواهد شد.

در این پژوهش، از موش‌هایی استفاده شد که دچار کمود دو پروتئین ویژه بودند که از شروط لازم برای پشتیبانی از گویچه سازی سلول‌های سرطانی شناخته شده‌اند.

پس سلول‌های مغز استخوان سرگرفته از موش‌های طبیعی که به گونه‌ای ویژه نشانه گذاری شده بودند، به موش‌های مورد آزمایش پیوند داده شدند. در پی آن، نوعی سلول‌های سرطانی سریع‌الانتشار به این موش‌ها تزریق شدند. طبق گفته پژوهشگران، تحلیل انجام شده بر کالبد بی جان این موش‌ها نشان داد که سلول‌های شان در مغز استخوان، در اکثریت قاطع عدد سرطانی حاضر بودند. در مرحله بعدی این فرآیند معکوس شد و این بار، مغز استخوان موش‌هایی که دچار کمود پروتئین گویچه سازی بودند به موش‌های طبیعی پیوند داده شد. نتیجه آن بود که تولید و گسترش عدد سرطانی به شدت به تأخیر افتاد. آزمایش‌های دیگری نشان دادند که سلول‌های پیشینه‌ای که از مغز استخوان برگزیده می‌شوند، یکی از دو گیرنده مربوط

به عدد سرطانی در موش‌ها می‌باشد. حضور آن‌ها ارتشاش در کس گویچه‌های حوی عدد سرطانی موصح در گام بعدی، دانشمندان به منظور ایجاد اختلال در عملکرد این گیرنده‌ها، پادس‌هایی به موش‌ها دادند. تا این گیرنده‌ها را مسدود کنند. دکتر لاندن گفت که رشد عدد سرطانی در موش‌هایی که پادتی عدد یکی از گیرنده را دریافت کرده بودند با اندازه‌ای مطابقت یافت، اما در موش‌هایی که هر دو پادتی دریافت کرده بودند، رشد سلول‌های سرطانی به کلی متوقف شد.

او افزود که پادتی‌های مربوط که ر سوی کمپانی، Imclone Systems, Inc. سرک تکنولوژی ریسک شناسی در «نوی یو سی» تولید شده‌اند، به عنوان مک شيوه رمانی محتمل علیه گویچه سازی مورد پژوهش قرار گرفته‌اند.

دکتر شاهین رفیعی از «کالج پزشکی وین» و «مرکز سرطان» و «کترینگه» اعضای دیگر این تیم پژوهشی بوده‌اند. این پژوهشگران همچنین می‌دانند که سلول‌های سرگزیده از مغز استخوان اختلال می‌تواند به عنوان یکی از علائم سرطان به کار رود و از این روی در حال به یک آزمون تشخیص بیماری هستند که تولید حضور آن‌ها را در خون شناسایی کند. Imclone، «جامعه سرطان آمریکا» و «جامعه سرطان خون و لنف» از حامیان مالی این پژوهش بوده‌اند.

خوانندگان گرامی

چشم انداز با کمال میل شرح موفقت‌های هنری، علمی، پژوهشی، سیاسی و اجتماعی جوانان را به انتشار می‌رساند. برای معرفی این عزیزان با دفتر سازمان، شماره تماس ۹۸۴۶ ۸۴۳ (۳۱۱) تماس بگیرید.

سطبیت

و دو پدرگراف بعد می‌افزاید
و که متأسفانه، صدرخواهی خانم
السوابب از مردم ایران، در مورد
دخانت آمریکا در کودتای ۲۸ مرداد
۱۳۳۲ علیه دولت قانونی دولت مصدق
و محروم کردن مردم ایران از آزادی و
دموکراسی و پیشرفت اجتماعی،
دروغی بیش نیست.

می‌توان از آقای حاج سید جوادی پرسید،
شما که می‌توانید این چنین از دیگران ایراد
بگیرید، چرا اشتباهات و ایرادات خود را
نمی‌بینید و سر آن‌ها این چنین انگشت
نمی‌نمایید؟ چرا از هموطنان یهودی و بهائی
خود، به مانند حامی آلرایت به دروغ، بلکه به
«راستی» مدح و می‌کنید؟

در جمله تأییدهای گفتاری و رفتاری این
مفسر اظهار نظر او درباره‌ی فرهنگ ملل
حاورینه است در همان نامه‌ی سرگشاده، به
بست آن چه که نیست و چهار سال پیش
در روی دیو و حمیی گفته است:

«این جنگ، به تعبیر دیگر همان
جنگ با برحورد اجتناب ناپذیر و
تمدنی است که یکی با وزنه‌ی سنگین
دینی و خرافاتی و تمصب، کمر به
نابودی دیگری بسته است.» (نامه‌ی
سرگشاده)

در حالی که، وقتی رورنامه‌ی اطلاعات در
زمان شده، به حمیی ناحت بود و از فائیم
مدعی سخن رسیده بود، همین آقای مصر در
علامه‌ی (۲۷ دی ۱۳۵۶)، به طرفداری از
حمیی محتوی آن را دشوم و سرافرا
نامردانه و عاری از کوچک‌ترین علامت
شرف‌مندی و اخلاق، نامیده بود و حمیی
ر در محل و بزرگ‌ترین مرجع جهان
شیعه «رشد» بود.

«روز ۱۷ دی ماه، مقاله‌ای در نهان
بدان و حاکی از نهایت حق و کمنه‌ی
عمیر انسانی در حمله به بزرگ‌ترین
مرجع شیعه، آقای حمیی در
رورنامه‌ی اطلاعات منتشر می‌شود
که

پرسیدی است که در ریشه‌یابی استمرار
حکومت خرافه و قانیرم در ایران، به
روشنگرانی مانند آقای حاج سید جوادی
سهم بیشتری می‌رسد، یا به برکت
ایشان در همان نامه‌ی سرگشاده مرقوم
داشته‌اند.

«اگر در جهان عرب و حاور نزدیک،
ایسرائلی وجود نداشت که آمریکا
حمایت بی قید و شرط خود را نه فقط
ضامن وجود، بلکه ضامن سیاست
تجاوزکارانه‌ی او به مردم فلسطین کرده
است...»

آقای حاج سید جوادی! در حالی که
تشکیل کنونی به نام اسرائیل، در واقعیت
اتفاق افتاده است، چگونه می‌شود گفت، «اگر
ایسرائلی وجود نداشته باشد، آیا منظور شما
این است که اسرائیل توسط اعراب اشغال
می‌شد و همه‌ی یهودیان را (همان طور که
بارها گفته شده) به دریا می‌ریختند؟ یعنی به
نظر شما، یهودی کسی اصلاً اشکالی ندارد؟
به، آقای حاج سید جوادی! مشکل شما در این
جا مشکلی سیاسی نیست، مذهبی شما - که نام
خود را روشمکر و آرا دیخواه گذاشته‌اید و به
صرف این عناوین راه حل‌هایی ارائه داده‌اید
که «راه مردم ایران را» «درده» «دست»
اندیشی دینی و مخالفت با دگراندیشان است
و اگر به شما که سلاها باطر سعی می‌نشدند
- جوادی - در کشورهای عربی و مسلمان
و ده - بلکه باز دست به قلم بردید و از
حق حیات این انسان‌ها، که بی هیچ گناهی از
خانه و کاشانه‌ی خود رانده می‌شدند، دفاع
نکردید؟ اگر آزاده و انساندوست هستید،
چرا دست‌کم - از این مصمم رژیم پهلوی
حمایت نکردید که اجازه داد یهودیان آواره و
بی خانمان، اول به ایران وارد شوند تا بعداً
توانند به اسرائیل مهاجرت کنند؟

چرا یک بار دست به قلم بردید و نه اهل
میر که بهائیان ایران را به سار می‌گرفتند و
جوشان را حلال اعلام می‌کردند، و با فتوای
خود عوام‌الاس را بر جان و مال آنان مسلط
می‌کردید، اعراب می‌کردید؟ اگر آرا دیخواه

هستید، چرا در همان او، حکومت اسلامی،
یک بار دست به قلم نبردید و از حقوق پامال
شده و حورهای با به حق رجعت شدیدی
بهائیان - که تنها به دین دگراندیشی به مرگ
محکوم شدید - دفاع نکردید؟ آن زمان عرق
روشنگری و سارری شما از «تقصی حقوق
مدنی و سیاسی» کجاست بود؟

آقای حاج سید جوادی! شما - به گو می
همان اظهار نظر هیتلر است به قلیب مذهبی
ایرانی - فقط «ایسرائلی» ستر نیستید، بلکه بی
مجامله می‌توان گفت که یهودی ستر هستید،
و فلسطینی‌ها را دستاویز قرار می‌دهید تا
پوششی باشد برای رشتی حرکت و سحر
سزادپرستانه و انباشته از تبعیض‌تال و بر
گروه‌های یهودی بسیاری در اسرائیل و در
سراسر جهان هستند که از صلح اعراب و
ایسرائیل طرفداری می‌کنند. پس هو خواه
رسدگی صلح آمیز با فلسطینی‌ها و دیگر
کشورهای عربی هستند ولی این شما و نال
شما هستید که با دس ردن به احساسات
فلسطینی‌ها و اعراب، ربه‌ی صبح حومی و
صلح جویی را در آن خشکانه‌اید شما به
دعال ریشه‌های تروریسم هستید؟ اگر سی
تعصب به نوشته‌های متعصبه‌ی خود نگاه
کنید، سهم خودتان را در حال گرفتاری «فائیم»
و تروریسم پیدا خواهید کرد.

آقای حاج سید جوادی! بر اساس این
نوشته‌ها، شما اصولاً، هموطن یهودی و بهائی
خود را به هموطنی قبول ندارید شما فقط
خود را ایرانی می‌دانید چرا که مسلم شیعه‌ی
شیعی عثری هستید و احتمالاً قانون اساسی
جمهوری اسلامی را آن روز مقول شماست
که حق شهروندی را فقط به شما داده است.

آقای حاج سید جوادی! تحویل‌دهی
طرفگیرانه‌ی شما در طول سال‌ها آغشته به
تعصب دینی و خرافه و ستریم است که
حاصلی جز انحراف ادیان عمومی نبوده
است بهتر است به جای دل‌سوری برای همت
آمریکا، از ملت ایران - که مجموعه‌ی سب
از اقوام مختلف، با دین‌ها، رن‌ها، و نژادهای
گونگون عذرخواهی کنید.



تلیخ برای بی لادن در کشورهای عربی

نظام نوین جهانی و بحران افغانستان

خسرو آقائی

تئالاف جهانی عهده تروریسم که به سرکردگی ایالات متحده به وجود آمد، هور سجام حدود را حفظ کرده است. شعار معروف پرریدیت بوش که هر کس با ما نیست بر عهده ماست» باعث شد که تقریباً تمام کشورهای جهان (بجز کشور عراق) موضع خود را کاملاً روشنی نموده و از القادات کشورهای مؤتلفه بر عهده تروریسم بین‌المللی حمایت نمودند.

«اسلم نوین جهانی» که مدت‌ها است ایالات متحده در پی ایجاد آن بوده است حقیقت در زمان ریاست جمهوری پرریدیت کارتر و توسط کارتل‌های سرگت مفتی و اسبجه سازی برای سبجه بر جهان سوم‌ها به وجود آمد. در آن زمان عقیده دولتمردان امریکائی بر این قرار داشت که با ایجاد کمربند سبز میانی در کشورهای همسایه اتحاد جماهیر شوروی سابق و ساقط نمودن رژیم‌هایی که ممکن بود خطر بالقوای برای امریکا باشد همانند رژیم شاهنشاهی سابق ایران و یا دولت‌هایی که در دهه همتاد در کشورهای مثل پاکستان - افغانستان و غیره سر سرکار بودند و جایگزین نمودن آنان با رژیم‌های مترجع مذهبی بین منطقه را حداقل برای ۵۰ تا ۱۰۰ سال به عقب سرگرداند. قروپاشی اتحاد جماهیر شوروی سابق تمام این محاسبات را به هم زد و کتون دولتمردان آمریکا در بافته‌اند که با وجود دولت‌های ملی و غیر وابسته که با رأی ملت‌های خود انتخاب شده باشند و یا حداقل با موافقت قسمی آنان بر امریکه قدرت تکیه رده‌اند و از طریق همکاری با آنان بهر می‌توانند منافع خود را

می‌گرد و در حقیقت قدرت برتر امریکا را نسبت به سایر دول روپائی با توجه به ثروت‌های زیرزمینی و وسعت خاک پالاب متعده پیش‌بینی کرده بود و جانب پس که امروزه تمام پیش‌بینی‌های Tunkville به‌طور رسیده است و می‌بینم که عملاً این ایالات متحده است که مسیر تمام جریبات را سر زرد جهان به می‌کشد و حساب تمام بون جهانی که در دست

بک‌تصی می‌سدن با شمر سدهایی به سئوئی که بر روی رقص سدهایی مفسد است نسبت که بر روی عیالاب جهانی در فکس بدون که دست به به بن لادن و «سلام محمد عمر» و هیچ کدام از سران القاعده و طالبان رسیده باشد سرور کاملی است! امروزه روش گردیده است که القاعده در بیش از ۶۶ کشور جهان فعالیت دارد و در هر کشور اعضای آن دارای استقلال داخلی هستند و با پخش شدن سران القاعده و طالبان در کشورهای مختلف جهان احتمال این که این به‌صورت چون سرطان را جای گ

بیرون آورد و منافع امریکا و سایر دول را مورد حمله قرار دهند زیاد است. طبق

در این منطقه حراست نماید. یهوده پست که در این راستا و بعد از نزدیک نیم قرن که با انجام کودتای ۲۸ مرداد دولت ملی دکتر مصدق را در ایران ساقط کردند، دولت امریکا توسط همدلی اولریاته وزیر خارجه خود این بات از ملت ایران عذرخواهی رسمی می‌نماید.

بک‌تصی شد حتماً در برابر سبجه سیاستمداران و فیلسوفان سرگت جهان قابل پیش‌بینی بود. Tunkville فیلسوف و سیاستمدار بررگت قرن نوزدهم فرانسه که خود وقوع انقلاب کبیر فرانسه را پیش‌بینی کرده بود، در سال ۱۸۲۱ بعد از مسافرت به ایالات متحده و اقامت یک ساله‌اش در امریکا در مورد ریرنای سیاسی این کشور از نزدیک مطالعه نمود و در سال ۱۸۲۵ در کتاب معروف خود «دموکراسی در امریکا» ضمن شکافش کمیت رژیم سیاسی در امریکا و تمجید دموکراسی در این کشور که در تمام سازمان‌های کشوری آن ریشه دوانده است پیش‌بینی کرده بود که آینده سیاسی جهان در گرو دموکراسی در کشور امریکا خواهد بود و طوئی نخواهد کشد که جهان از سبجه نظر سیاسی به بک جهان بک قطبی تبدیل

اظهارت مقامات آمریکائی نیروی دریائی آمریکا در تعصیب ۲۰ کشتی مطلوب در آمدهای قبانوسها هستند که احتمالاً سران طالبان و القاعده در آنها پنهان شدهاند و از طرفی پترپون (پلیس بینالمللی) میر با در دست داشتن مشخصات سران القاعده و طالبان در پی شکار آنها می باشد.

در دحل افغانستان گویا اینکه دولت اتحاد ملی به ریاست «حمید کارزای» اریستوکرات سابق به صورت موقت به وجود آمده است و حتی بارگشت محمد ظاهرشاه برای انجام بیشتر قوام افغانی وجود دارد ولی هنوز هم باید از خطری که این کشور را از جانب فردی مثل «گلبدین حکمت یاره» که یک دانشت مذهبی است و مدت ها است در یکی از کالج های صابقرانیه اقامت دارد و سر در آخور رژیم اسلامی دارد و یا «برهان الدین ربانی» رئیس جمهور سابق افغانستان که با سیببی رمان قدرت را به حمید کارزای تحویل داد غافل شد. در این میان جایگاه باحمد شاه مسعود فرمانده نیروهای متحد شمع افغانستان که با داشتن تحفیلات آکادمیک در رشته مکانیک و برخوردی رفاه خانوادهگی هیچگاه سگرمایه دین در خالی نکرد و عاقبت چند ماه پس از مرگ آنان برور شد خالی است. از طرف دیگر همیشه امکان درگیری های مجدد قومی که در افغانستان سابقه قدیمی دارد وجود دارد، به نظر

می آید که نیروی ۵۰۰۰ نفره نگهبان صلح که از طرف سازمان ملل متحد به افغانستان اعزام شده است به هیچ وجه برای این امر کافی نباشد. ناظران سیاسی معتقدند که این نیرو برای آنکه بتواند به نتیجه مطلوب برسد به ۴۰ تا ۵۰ هزار نفر افزایش یافته و مدگی این که برای چند سال در افغانستان باقی بماند داشته باشد. تجربه ای که سازمان ملل در کشورهای بالکان به دست آورده است، آنکه هرگاه در منطقه صلح برقرار نشود، جنگ های بی محدودی رخ می دهد. در افغانستان می شود که وظیفه نیروهای حافظ صلح مشکل تر گردد عدم وجود زبان مشترک بین اقوام مختلف افغانی است از طرف دیگر در افغانستان به عکس کشورهای بالکان به هیچ وجه سابقه سل کشی وجود ندارد و همه آنها در هدف ایجاد یک افغانستان متحد هم عقیده هستند.

چنان کلام آنکه امید به ایجاد یک نظام آزاد و فارغ از هر گونه برادر کشی که در آن ملت نجیب و رنج کشیده افغان دوباره بتواند زندگی آرام و بدون دعوای را آغاز کند روز به روز شتر می شود و این منظم کمک همه کشورهای آزاد به فقط با اهرام نیرو جهت سرقراری صلح بلکه کمک های مالی سازماندهی آنان صورت خواهد گرفت و در عین حال ایالات متحده

امریکا عومع خود را به عنوان تنها اسر قدرت جهان کاملاً محکم نموده است و کارتل های نظامی طی حدود ۷۵ روز بمباران بی وقعه افغانستان (که متأسفانه از تعداد کشته شدگان و رنجی ها آمار بی در دست نیست) سهم سلاحهای را که در انبارهای خود بدون تقاصت اسار کرده بودند و اسلحه ها و بمب های خود را در این کشور پراکنده به سرحدیه آری پیش در آورده اند و همزمان کدرتل های نفتی به راحتی در کشورهای ساحلی بحر خزر به اکتشاف نفت خواهند پرداخت و آن را به راحتی و بدون دعوای از ره افغانستان به برر آزاد خواهند رسانید. به نظر می رسد که جنگ افغانستان چون هر جنگ دیگری پیمدهی اقتصادی خوبی برای آمریکا خواهد داشت و احتمالاً باعث بیرون آمدن الحصاد امریکا از رکودی که گریبانگیر آن شده است خواهد گردید.

آیا بعد از افغانستان سوت به عرق یا سوماتی خواهد رسید و آیا پرریدت بوش (بیر) کار ناتمام پرریدت بوش (بیر) را به باثر کشیدن صدام حسین از رویکه قدرت کامل خواهد کرد و آیا نوازدی افغانستان به دام افتادن بین لادن و ملا عمر به پایان خواهد رسید این ها و سؤال هایی نظیر آن مسائلی است که فقط آینده به آن جواب خواهد داد.

بخش انگلیسی
مجله را
بخوانید و به
فرزندان نیز
توصیه کنید

دکتر ایزک یافائی
دندانپزشک

کلینیک خدمات دندانپزشکی

روت کانال - بالندینگ - روکش های چینی

منطقه ولی انیسینو
(۸۱۸) ۹۰۶ - ۸۳۴۳
قبول بیمه های درمانی
(818) 906 - 8343
16661 Ventura Blvd. Suite 215 Encino, CA 91436

کیتترینگ و رستوران گلات کاشر شارون

کیتترینگ انتخابی فصیح اسرائیل و هتلهای معتبر لس آنجلس

رستوران شارون صد درصد گلات کشر زیر نظر ریاست محترم ایرانی و آمریکایی بوده و صد درصد

غذاهای ایرانی و آمریکایی را در اختیار شما میگذارد.

کیتترینگ شارون را برای یک شب فراموش ناشدنی انتخاب کنید

18608 1/2 VENTURA BLVD

TARZANA, CA 91356

۸۱۸-۳۴۴-۷۴۷۳

۲۱۳-۶۲۲-۱۰۱۰

بیجر: ۸۱۸-۷۷۸-۷۸۱۰





پس از سال‌ها مردان افغانی به نواز موسیقی گوش می‌دهند

تحلیلی پیرامون رویدادهای افغانستان

مروری اجمالی بر تاریخ بیست سال
گذشته افغانستان و یادآوری
آن چه این روزها به دست فراموشی
سپرده شده است.

سعد سامان

سیر تحولات سیاسی و اجتماعی در افغانستان چنان است که شاید درک ماهیت آن برای برخی دشوار باشد. به این جهت در این نوشته با تحلیل کوتاهی در رویدادهای اجتماعی و سیاسی افغانستان از زمان رژیم محمد ظاهر شاه تا تحولات و رجحانهای آوریل ۱۹۷۸ و تحولات بعدی می‌کوشم تصویری واقع بنیاده و نه دور از تحریف حقایق از ماهیت حوادث به دست دهم.

وضع اقتصادی - اجتماعی افغانستان در سال‌های اواخر حکومت ظاهر شاه

افغانستان با این که از ثروت‌های طبیعی قابل توجهی برخوردار است، اما از لحاظ اقتصادی یکی از کم رشدترین کشورهای جهان به شمار می‌رود. در زمان حکومت محمد ظاهر شاه مساحت وسیعی تحت کشت و زرع و حاکمیت و تولیدات داخلی در این مایع هرگونه رشد تولیدات داخلی شد. در این زمان سطح رشد نیروهای مولده و تکامل اجتماعی فوق‌العاده پایین بود و در اکثر واحدهای کشور اقتصاد بسته خودکفایی حاکم بود. تولید کشاورزی فوق‌العاده عقب مانده بود. فقط در شهرها برخی واحدهای تولیدی ایجاد شده بود. در کشور بقایای روابط قبیله‌ای و عشیره‌ای و چوپانی تا حدود زیادی وجود داشت. در واحدهای مرزی جنوب و مغرب و

مشرق کشور مناسبات تولیدی عقب مانده‌تر بیشتر به چشم می‌خورد. تسلط مناسبات کهنه و پوسیده اجتماعی، نابرابری و بی عدالتی غیر قابل تصور اجتماعی، فقر و محرومیت دهشتناک و بی سواد اکثریت قریب به اتفاق اهالی موجب شده بود که از آغاز دهه ۷۰ مبارزات سیاسی در این کشور سده شود. دلیله نظاهرات دانشجویان و دانش آموزان، اعتراضات کارگری و اعتراضات دهقانان نهی رسب گسترش یابد.

مبارزات مردم در راه از بین بردن نابرابری و بی عدالتی اجتماعی و به خاطر کسب آزادی و دموکراسی از آغاز دهه ۷۰ موج بومی پیدا کرد. در ماه مه ۱۹۷۱ در کابل و جلال آباد دانشجویان و دانش آموزان دست به تظاهرات گسترده‌ای زدند. انتقاد رورسانه‌های تحت کنترل رژیم سلطنتی شدت یافت. در سال ۱۹۷۲ وضع اقتصادی کشور به وحامت بشری گرائید. اعتراضات کارگری و تظاهرات دانشجویان و کارمندان دولتی و سایر اقشار و طبقات اجتماعی مردم ابعاد گسترده‌تری پیدا کرد. در همین زمان بود که

بخشی از نیروهای حزب دمکراتیک خلق و حزب پرچم توانسته بود در درون نیروهای ارتش نفوذ کرده و قسمتی از نیروهای وطن پرست و ترقی خواه را در آن جا به سوی خود بکشاند.

محمد داود خان برادر زاده محمد ظاهر شاه توانسته بود به نظریه به آزادی خواهی نظر مخالف ترقی خواه نیروهای ارتش را به خود جلب کند. در شرایطی که اوضاع اقتصادی و سیاسی کشور وحیم تر می‌شد و مبارزات مردم افغانستان هر لحظه افزایش می‌یافت دود خان در ۱۷ جون ۱۹۷۳ موعی شده تکیه بر نیروهای ارتش به عمر رژیم سلطنتی در افغانستان حانیه دهد و پس امر سرآورد سیر تحولات بعدی در افغانست گزیدید.

رژیم داود خان و کودتای جون ۱۹۷۳ در ماه جون ۱۹۷۳ در ارتش افغانستان کودتایی علیه رژیم سلطنتی محمد ظاهر شاه انجام گرفت. کودتا رسمی صورت گرفت که مبارزات سیاسی مردم دوران اعتلاء خود را می‌گذرانید اما هنوز آنگهی مردم و دلیله مبارزات آن‌ها به حدی نرسیده بود که خود

قادر باشد در بین تحول جدید نقش جدی و تعیین کننده بازی کنند. بی دگرگونی تا اندامهای مردم را به آمده استوار ساخت و آنان انتظار داشتند که با سقوط رژیم سلطنتی خواسته ها و نیازهای اساسی آنان به تدریج بر آورده شود. و قیمت هم این بود که محمد داود که نوسته بود به یکباره بر میوه های صرقی و میوه پرست درون ارتش روی کار آمد. آثار آن را در اداره امور کشور شرکت داد و هم چنین بر همه های که حجت مترقی داشت اعلام نمود. محمد داود با شعار و وعده های مترقی و ملی خویش توانست افکار عمومی را به سمت خویش جلب کند و حتی در آثار برخی اقدامات مثبت نیز انجام داد. نظیر سرقراری ۸ ساعت کار در روز، افزایش حداقل دستمزد ها، ایجاد برخی تسهیلات برای کارگران در به دست آوردن مواد غذایی، تصویب قانون منع کار زنان در معادن، دادن مرخصی به استفاده از حقوق به ریدن باردار کارگر و نظایر آن. اما داود جان هیچ گونه تحول بیاد و اساسی در جهت استقلال سیاسی و اقتصادی و همچنین از میان بردن برابری و بی عدالتی اجتماعی میلیون ها مردم محروم انجام نداد.

به همین دلیل سیر و های ترقی حواد و انقلابی کشور و در رأس آن ها احزاب دمکراتیک خلق افغانستان و پرچم که ایستاد به طور مشترک عمل می کردند و پس از روی کار آمدن حکومت داود جان از آن حمایت نموده بودند و خود در روی کار آمدن این حکومت نقش مهمی داشتند، دریافتند که این رژیم در مجموع سیاستی ضد ملی داشته و در جهت منافع یگانگان گام بر می دارد. محمد داود به شوری اجرائی را که پس از تشکیل حکومت ایجاد شده بود، تعطیل کرد، ویران و فساد برقی حواد را از کار برکنار نمود و به جای آن ها عناصر محافظه کار و ضد مردمی را بر سر کار آورد. در چنین شرایطی یکی از روزنامه های افغانستان به نام «نسیس» نوشت: «وعده های میان خدای داود جان مدعی با حصاد و افکار مردم افغانستان بازی کرد.

اما همین که کارش به استقرار رسید دیگر به وعده های بود و نه شرم از ناد آن وعده ها، به آن مردم دوستی ها اتری نمود و نه از وطن پرستی شانه ای» بدین ترتیب نیروهای مترقی و انقلابی که به طور عمده در درون حزب دمکراتیک خلق و هم چنین حزب پرچم گرد آمده بودند علیه داود جان مبارزه خود را آغاز کردند. توده های مردم نیز که در پیوند با این نیروهای پیشگام و با تجربه خویش به همان نتیجه دست یافته بودند به تدریج از حکومت داود جان که ماهیت ضد مردمی آن بر همگان آشکار شده بود روی برگردانیدند و بدینسان آتش مبارزه در راه استقرار یک نظام اجتماعی مبتنی بر عدالت و برابری اجتماعی دوباره برافروخته شد.

پس داود جان دیگر ماهیت ضد مردمی خود را نشان داده بود او نتوانست به حادترین مسائل و مشکلات مردم محروم افغانستان

پاسخ گوید علنا یکی از حادترین مسائل و مشکلات توده های مردم افغانستان وضع کشاورزی کشور بود. در آستانه سقوط رژیم سلطنتی در افغانستان حدود چهل هزار مالک بیش از هفتاد درصد حاصل خیز ترین اراضی کشور را در احسان داشتند در عوض ۳۰ درصد باقی مانده اراضی کشاورزی میان یک میلیون و چهار صد و شصت هزار حاکم روستائی تقسیم شده بود. اما رژیم داود جان غیرعزم بهایوی آغاریش بدون آن که به صیازات مالکان سرنگ و فئودال ها حدشه ی وارد آورد. در سال ۱۹۷۵ فقط به تقسیم بررسی نمودند و حدود کمی توزیع حساب و عدل معدودی ده ها بی سر کند کرد. همین مسئله بود که رصایت خاطر فئودال ها و مالکین بزرگ را نسبت به رژیم داود جان فراهم می کرد و از سوی دیگر بر چشم آشنای مردم محروم و ستمدیده افغانستان می افروزد.

دکتر رامین شبتائی Ramin Shabtaie, D.D.S.

متخصص در جراحی دهان، فک و صورت

ORAL AND MAXILLOFACIAL SURGERY
فارغ التحصل از دانشگاه دندان پزشکی UCLA

متخصص در جراحی دهان و فک، و کادر جراحی بیمارستان ۱۱۱

- جراحی دهان و دندان با بیهوشی عمومی (دندانهای عمل، دندانهای بهفته)
- کاشت دندان (Implants) و پیوند استخوان با آخرین متد
- تصحیح بافتناری فک و صورت
- تشخیص و درمان امراض دهان و فک
- ترمیم شکستگی های فک و صورت
- ناز سازی و ترمیم استخوانهای فک
- جراحی و درمان بیمارهای مفصل فک TMJ

Westwood Medical Plaza
10921 Wilshire Blvd., Suite 608 (310) 208-3471
Los Angeles, CA 90024



کار کودکان در افغانستان

مردم صورت گرفت دهها هزار نفر در مراسم تشییع جنازه این مار و رهبر مردم شرکت کردند.
در اعتراض به ترور استاد حبیب شهید تظاهرات وسیعی علیه سران امنیت رژیم و هم چنین سازمان سپا در مقدس قدرت بر یک در کابل بر پا شد. داود خان سری سرکوب قطعی جشن وارد عمل شد و در ۲۶ آوریل ۱۹۷۸ عددی از رهبران حزب دمکر تیک خلق افغانستان و جشن را بارداشت کرد نور

مکسی و - قرارى عدالت اجتماعى به وحشت افتاده بود هجوم به جشن مردم را آغاز نمود. اندامی که حیر از رهبران جشن و حزب که استاد دانشگاه کابل بود و سابقاً مدیریت و به برجه سر بر عهده داشت بر و کر - و در این محفل برجسته ساسی که اعتبار و نفوذ مردمی قوی اعاده ای - در تحولات را تسریع کرد زمانی که روز او در میان مردم پخش شد، بلافاصله واکنش سریع و گسترده ای از جانب

در چپ سر یقینی بود که - در سر جمهور مردم محروم و همراه - در سر سراسری توسعه می یافت و سرکوب این مبارزات از جانب رژیم داود خان سرگسروش شعله مبارزات می افروزد و بدین سان جامعه افغانستان - سبک حق - ۱۹۷۸ حالنی سر فروخته پند کرده و - وضع انقلابی به وجود آمده بود

انقلاب آوریل ۱۹۷۸

مردم در داخل سرگسروش مردم افغانستان به هراس افتاده بود. در آغاز بهار ۱۹۷۸ تروریستی تصادف بود که میل میان کن مبارزات مردم افغانستان رژیم صد ملی و - به حکم - اما نخواست گذشت. دو - در داود خان در یافته بود که - بر یک است به همین دلیل در اندیشه یافتن راه هایی بود که با توسل بدان بتواند مبارزات مردم را سرکوب کند. از طرف دیگر حزب دمکراتیک خلق افغانستان که توانسته بود با تأسیس وحدت میان دو جناح حق و پرچم نیروی نازدهای پیدا کند، در وسیع ترین سطح ممکن به فعالیت های تبلیغی و سیج و سازماندهی مردم مشمول شود. بالاخره رژیم داود خان که از گرمی روز قرون مبارزات مردم افغانستان در راه آزادی و

دکتر ایرج برنا دندان پزشک

بابتش از بیست سال تجربه

روز خود را با بالبحمد و بیا شروع کنید



ولی - رسید

• دندانپزشکی زیبایی
• درمان بیماری های لثه
• ترمیم دندان های مصنوعی
• دندان های ثابت و متحرک

• دندانپزشکی اطفال و نورگسلان
• جلوگیری از پوسیدگی دندانها
• پر کردن - روت کانال - باندینگ
• روکش چینی (پرسلی)

۶۹۱۵ دسیدانلوار - شماره ۵ - رسید

۷۳۱۱ - ۷۰۸ (۸۱۸)

فول اکثر بیمه ها و مدیکل

بار کینگ رایگان



ملوکبرهای آمریکایی در جنگ با تروریسم

محمد به کی یکی از رهبران حزب و جنبش از حمله برداشت شدگان بود از نیروهای نظامی برای کثرت شهرها استفاده و مسخ به عمل آمد. دستگیری عده‌ای از رهبران حزب و جنبش موجب شد که محش تنظیمی از مردم کانس و حومه برای اعتراض به دستگیری رهبرانشان در پارک مرکزی شهر اجتماع کنند. شام همان یا همین درگیری‌ها و گسترش سی سابقه مسرره مردم و بری حتی کردن کودکانی صد می دود حال محش دستگیر شده رهبری حزب دمکراتیک خلق دستور آغاز عملیات را به نیروهای مسلح هوادر حویش صادر می‌کنند. هم‌روز با تصرفات گسترده مردم نانکده‌ی نیروهای مسلح حزب دمکراتیک خلق به سمت مقر داود جان سراربر می‌شود مقاومت و دود جان موجب می‌شود که نیروهای مسلح حزب با قاطعیت مقاومت او را در هم بشکنند. رژیم داود جان در این روز ساقط می‌شود.

در شامگاه ۲۷ آپریل رادبوکانل نخستین اعلامیه شورای انقلابی قوی مسلح افغانستان را بخش کرد و خبر پیروزی مردم به رهبری حزب دمکراتیک خلق را در مسارده علیه رژیم صد مردمی محمد داود اعلام نمود. نور محمد تروه‌کی که پس از قیام از زندان آزاد شده بود در ویس جلسه شورای انقلابی جمهوری دمکراتیک افغانستان به عنوان رئیس شورای انقلابی جمهوری دمکراتیک افغانستان برگزیده شد. تروه‌کی از رهبران قدیمی و دبیر ول حزب دمکراتیک خلق بود در همین جلسه شرکت کامل می‌کرد که از رهبران برجسته حزب بود به دعوت وی در همه امور برگزیده شد.

پس از پیروزی ۲۷ آپریل حکومت انقلابی در بهم ماه به ۱۹۷۸ نخستین برنامه جمهوری دمکراتیک خلق افغانستان را برای شروع ساختمان جامعه نوین در افغانستان اعلام کرد. در این برنامه ضرورت پایان دادن به عقب ماندگی اقتصادی، گسترش صنایع ملی، مدیریت کردن کشاورزی با توجه به منابع عمومی مردم کشور و بروم بالا بردن سطح

دولت جمهوری دمکراتیک افغانستان بر پایه این برنامه به یکت سلسله اقدامات فوری پرداخت. از جمله اقدامات فوری کثرت قیمت‌ها بود. بهای حواریان مورد بی‌رکازگرانی و سایر مردم محروم، سراربر، درجه در و همه قشرهای شهری دست کاهش یافت. کمک‌های پزشکی رایگان گسترش پیدا کرد. هزاران تن از معطیمی بیکار بلافاصله به کار مرا خوانده شدند. این عمل خود می‌توانست در تسریع مبارزه گسترده با بی سوادی اثر قابل توجهی داشته باشد. در همین رابطه ۴۰۰ آموزشگاه جدید تأسیس شد. بلافاصله ساختمان حدود ۵۰۰ مدرسه ابتدائی آغاز گردید.

مردم سرای تسریع جریان پیشرفت اجتماعی کشور داوطلبانه در روزهای جمعه به کار پرداختند. در مورد مسئله ارضی که در عس حیاتی بودی به سادگی قابل حل بود، رهبران جمهوری دمکراتیک مردم افغانستان در حل عادلانه مسئله زمین به سود دهقانان شهری دست هشارانه تلاش می‌کردند تا اقتدار راه حل تمام این تحول اساسی را بیاورد و آن گاه آن را در عمل به کار بندند. در اس مورد و بربر کشاورزی دولت انقلابی افغانستان گفت باید با در نظر داشتن ویژگی کشور خود راه درست از میان برداشتن شیوه موجود تفسیم زمین‌های کشاورزی را پیدا کنم و آن گاه

زندگی مردم محروم و رحمکنش شهری و روستائی تصریح شده است. در برنامه دولت جمهوری دمکراتیک افغانستان انجام انقلاب ارضی دمکراتیک به سود دهقانان و پر معنای شرکت فعالانه دهقانان در تحققی این امر قید شده و برادداشتی مناسبات فئودالی و بقایای مناسبات مافیل فئودالی بر در همین رابطه از وطایف حتمی انقلاب آپریل عنوان گردیده است.

در اولین برنامه ارائه شده شورای انقلاب که تحت عنوان «خطوط اساسی وطایف جمهوری دمکراتیک افغانستان» منتشر گردید. ضمن تبیین حقوق و آزادی‌های دمکراتیک، تأمین مدع و حوسب‌های کارگران، کشاورزان، سراربران، افسران، پیشه‌وران، روشنفکران، فروشندگان خرده‌پا و روحانیون میهن دوست را بر در شمار اهداف‌های اساسی اس انقلاب و تحول اجتماعی قرار داده است.

در برنامه مذکور، هم چنین آموزش ابتدائی رایگان برای همه، بیکار نایی سواد، گسترش آموزش متوسطه و عالی و حرفه‌ای رایگان برای آماده کردن کادرهای علمی و فنی، خدمات پزشکی و درمانی رایگان و تأمین تمام نیازهای اساسی معطوب‌ها مردم محروم در جریان ساختمان نظام نوین پیش‌بینی شده است.



شומר שבת

شומר شبات

کیترینگ گلت کاشر ساینای



به مدیریت دانیل جوانفرد
ربر نظر RCC و ربانوت محترم ایرانی و آمریکائی

ساینای کیترینگ ارائه دهنده لید تریس و خوشمزه ترس عده ی گلت کاسر



قبل از برگزاری هر گونه جشن و میهمانی با ما مشورت کنید

SINAI GLATT CATERING

CATERING FOR ALL OCCASIONS

Persian, Middle Eastern, Eroupian & American Food

(310) 820-0048

Pager: (213) 390-3566

12233 Santa Monica Blvd., W. Los Angeles, CA 90025



ارسال اعانه برای «حماس»

از: "Wall Street Journal"
برگردان: خسرو آقائی

داده بازرسی مرکزی امریکا (FBI) از سال ۱۹۹۳ از روابط بین سازمان تروریستی حماس و سازمان جمع آوری اعانه فلسطینی که مرکز آن در امریکا بود و ماه گذشته تعطیل گردید اطلاع داشت.

در اولین همایش این گروه که با اطلاع FBI در اکتبر ۱۹۹۳ در میلادلیا صورت گرفت برنامهریزی برای تأسیس یک گروه جمع آوری اعانه برای حماس که نام دیگر آن «نهضت مقاومت فلسطینی» است صورت گرفت. طبق گزارش ۳۹ صفحه‌ای FBI شرکت کنندگان در این جلسه تصمیم گرفتند که تقریباً تمام اعانه‌های جمع آوری شده برای کمک به نهضت مقاومت فلسطین تخصیص یابد و در جهت جهاد مقدس و برای کمک به رنجی شدگان، زندانیان و خانواده آنان و جابریان فلسطینی صرف گردد.

طبق گزارش FBI در جلسه دیگری در سال ۱۹۹۴ در آکسفورد ماساچوست موسی ابومروک که رهبر سیاسی حماس و بنیاد سرزمین مقدس برای توسعه و رفاه را که در دلاس تراس دارد به عنوان وسیله اصلی جمع آوری اعانه تعیین نمود. طبق گزارش FBI بیشتر اعانات جمع آوری شده که سال گذشته به بیش از ۱۳ میلیون دلار بالغ گردیده است بری توسعه عملیات تروریستی مصرف شده است.

مشرور بن جلیات و سایر مدارک در گزارش "Dale Watson" معاون ارشد FBI برای مدرسه با تروریسم که لایحه دولتی را برای تصرف اموال بنیاد سرزمین مقدس و تعطیل آن تهیه نموده است درج گردیده است.

وزارت دارائی ایالات متحده براساس این گزارش حساسیت و اموال این بنیاد و دو مؤسسه فلسطینی که مرکز آنها در ساحل غریب رود اردن بود مسدود نموده و دفاتر آنها را تعطیل نمودند. نمایندگان وزارت دارائی و FBI دفاتر این بنیاد را در نگرانس، کالیفرنیا، سیو جرسی و ایلنویز نیز تعطیل نموده و

مدارک آنها را با خود بردند.

این اقدام دولت امریکا از مدت‌ها پیش تدارک دیده شده بود ولی با توجه به انفجارهای انتحاری که باعث کشته شدن ۲۶ نفر در اسرائیل گردید و روابط بین اسرائیل و فلسطینی‌ها را تیره تر نمود سرعت بیشتری پیدا کرد.

برریدیت بوش در کنفرانسی که در وناچ گل سرخ برگزار کرد اصرار داشت که حماس بیشتر پولی را که برای کشتن اسرائیلی و سایر مدعیان به دست می‌آورد در دست متحد جمع آوری نموده و آن را برای تشویق افراد به پیب گذاری انتحاری مصرف نموده است.

رؤسای بنیاد این اتهامات وارد کردند و در یک اطلاعیه کتبی اعلام داشتند که تصمیم دولت امریکا برای تعطیل دفاتر بنیاد و مسدود نمودن حساب‌های آن توهینی است به میلیون‌ها مسلمان که در ماه مبارک رمضان به این بنیاد اعتماد نموده و برای به جا آوردن فرائض خود به این بنیاد کمک مالی نموده‌اند.

دولت امریکا هم چنین حساب‌های بانک اسلامی الاقصی و شرکت سرمایه گذاری بیت‌المال که به گفته آن به‌زودی اصلی حماس است را مسدود نمود. گویا این که رؤسای این سازمان‌ها عکس‌المعمولی در این مورد نشان دادند ولی در گذشته هرگونه ارتباط خود را با حماس تکذیب کرده بودند. در گزارش FBI به وزارت دارائی قید گردیده است که شکری ابومرکه که به عنوان رئیس این بنیاد شناخته شده است توسط منابع مختلف FBI به عنوان عضو حماس و در یک گزارش دیگر به عنوان معاون ارشد حماس معرفی گردیده است. FBI با در دست داشتن رسید یک کردیت کارت ادعا نموده است که شکری ابومرکه در همایش ۱۹۹۲ فیلادلفیا شرکت داشته است. مدارک دیگر نشان می‌دهد که بنیاد سرزمین مقدس هزینه مسافرت قمعان حماس و شرکت آنان در جلسات مختلف را پرداخت نموده است.

بشتر پول‌هایی که توسط بنیاد جمع آوری شده است به ۱۰ شرکت مختلف که در ساحل غریب رود اردن و غزه به عنوان جمع آوری دکانه نامیده می‌شود ارسال شده است. به عمده FBI کمیته‌های دکات در این مناطق

توسط حماس کنترل می‌گردند.

مقداری از این پول‌ها به افراد خانواده‌های عضو حماس و مقدار دیگری بر آن به خانواده‌های شهیدان فلسطینی که با حماس رابطه‌ای ندارند پرداخت می‌گردد و به دهی دولت اسرائیل بر گونه خانواده‌های مقدار کمی از این اعانات را دریافت می‌دارند.

مطابق مدارک FBI این بنیاد حدود ۱۰ میلیون دلار توسط یک گروه حیریه بنیاد به نام بنیاد مسیحی و ۵۰۰ هزار دلار به حماس کمک نموده است و ۶۰۰ هزار دلار نیز بر یک سازمان بسته به حماس در اردن دریافت نموده است.

در تمام کنفرانسی‌های بنیاد رسال ۱۹۹۴ تا آوریل ۲۰۰۱ رؤسای بنیاد خود را با حماس همراه دانسته‌اند. در همایش دیگری در Culver City در ایالت کالیفرنیا در سال ۱۹۹۴ دو نفر از رؤسای بنیاد تأکید کردند که تمام اعانات جمع شده توسط این بنیاد برای تروریست‌ها ارسا می‌گردد. در همایش دیگری در «کپیوید» در آوریل ۲۰۰۱ یکی از رؤسای بنیاد اظهار داشت که از اینکه ما را حماس بنامید هیچ ناکی نداریم چون ما به مردم کمک می‌کنیم.

مقامات امریکائی عقیده دارند که بانک الاقصی توسط حماس کنترل می‌گردد. فردی که با بانک در رابطه هستند قبلاً توسط FBI به عنوان کمک به تروریسم دستگیر شده‌اند. در سال ۱۹۹۸ که این بانک تأسیس شد روابط آن با فعالان حماس روشن گردید و تعدادی از بانک‌های امریکائی حاضر به همکاری و نقد نمودن چک‌های آن نگردیدند.

دولت اسرائیل در سال ۲۰۰۱ از Citi Bank تقاضا نمود روابط خود را با بانک الاقصی به علت روابط آن با حماس قطع نماید. Citi Bank که وابسته به Citi Group است بعد از این که موفق نشد که نظریه وزارت دارائی - دایرة کنترل موانع خارجی را در این مورد کسب نماید، رسماً روابط خود را با بانک الاقصی قطع کرد. سحنگوی Citi Group اظهار داشت که Citi Bank یک شبکه وسیع بانکی است و نهایت سعی خود را می‌نماید که سیستم بانکی امریکا به هیچ وجه مورد استعاده تروریست‌ها و سایر جاسگاران قرار نگیرد.



رمانش است اما با سردی‌کل خویش سر دشمنی دارند. پس در می‌توان ملامت کرد چرا که اثرات رهبر پراکندگی هور در رنگ و پی آن‌ها رخنه دلد و تا روری که یک رهبر سیم و بدیشه‌سید پی مسموم را با پادهر حقیقت از پی برد چنین شیوه فکری دمه حوده داشت. اگر امروز این رهبر را می‌داشتیم دیگر یبازی بدن سود که موسی‌وار بر فراز کوه برود و ما خدا هم کلام شود. تنها کافی بود که سخن‌های گفته شده در تورات گشتی را خالی ردستان‌ها و سرگذشت‌ها، با تعبیری متفاوت از تفسیر دوره‌های خیمه‌آورد گذشته از برای ما بارگونی کند و اصول یهودیت، و به فروغ آن ر که به حد کافی بر پیکر ما پیچیده شده، به ما ششاسد

برگترین و قوی‌ترین ویژگی قوم یهود در سال‌های اسارت در مصر عدم آزادی این قوم بود. همین ویژگی در تمام دورن طولانی پراکندگی، بر زندگی قوم سایه‌ای سیاه افکند و در ایامی ر این دورن جلی شدیدتر از دهانه بردگی، خودسانی کرد همان گونه که عدم آزادی یا بهتر بگوییم عدم توانایی عبریان در آورد اندیشگی آمان به دیای تیره و اسرار آمیزت پرستی و خرافات سوق دد، در دوران گالوت نیز یهودیان را به سوی چنین دیبای هون‌انگیری کشاد

عبرانی خرافاتی به یهودی خرافاتی بدل شد و بدتر آن که پس از دوران پراکندگی کولار پر از خرافه‌های خود را بر زمین نگذاشت یهودی وسته به یهودیت مسخ شده دست پرورده دورانی است که در آن بیاکنش انسان‌هایی عاطل و اطل و اسیر بودند، خود و قوم خود را منشاء هیچ گونه اثری نمی‌دانستند و دوست داشتند - و یب مجبور بودند - همه چیز را به نیروی ماوری طبیعت پیوند دهند این چنین یهودی درمان ما بدون آن که واقعیت‌های تاریخی را لااقل در یک محدودده زمانی مورد بررسی قرار دهند، بر اساس معتقدات دیرینه خویش بکه توریسم تاریخ می‌شود، دیدگانش به هیچ روی علت و معلول رویدادها را نمی‌یبد و در عوض تئوری‌های خاص خود را که ما نیروی ژر راز و رمز متافیزیکی ستگی دارند در ریر دره‌یی قوی مشاهده می‌کند. هولوکاست را نتیجه حشش هسکلا

رسانده‌ند

در مقابل انانی، دست‌های دیگر هستند که آن‌ها هم خود را یهودی می‌خوانند این دسته در سائراسیسکو به سر می‌برند. اهل دعا و بیایش بیستند. به رسوم و سن چندان توجهی ندارند. غیر کاشر می‌خورند و شبات کار می‌کنند و بعد، بکه شب در جشن عروسی جمع می‌شوند. می‌خورند و می‌نوشند و عروس و داماده را زیر حوبا می‌فرستند. هم عروس مرد است و هم داماد. آن‌ها فرمان دستور تورات را درباره منع همجنس‌نازی نه تنها ریر پا می‌گذارند بلکه آن را در قالب اردواج رسمی در می‌آورند. داماد گلاس ملورین شراب را که شاید اشک خون پیروان راستین موسی در آن باشد زیر پا می‌شکنند و جمعیت هورا می‌کنند. این‌ها هم یک دسته دیگر از یهودینی‌اند که قسمتی از یهودیت مسخ شده را به وجود می‌آورند و درست بر خلاف تعلیم تورات عمل می‌کنند. و در همین راستا، پی انجام کارها در جهت حلاب تورات است که یهودیان مشکل در یهودیت مسخ شده اتفاق رای پیدا می‌کنند. کمتر کسی از این دسته که خود را از زنجیر گسیختگان دوران اسارت پراکندگی می‌داند، در پی آن است که علی نفرت افراد را از جنس مخالف بیاند و در رفع این علام که همجنس‌نازان را از دون می‌آزارد بر آید. کمتر کسی است که رابطه مستقیم در هم شکستگی خانواده را با افزایش همجنس باری بررسی کند و به چاره اندیشی بپردازد.

عدم تعادل یا باهم آهنگی ارگان پسیجگانه یهودیت یعنی (۱) ایمان به خدا، (۲) فرامین تورات، (۳) تاریخ یهود، (۴) سنن و رسوم و (۵) دعا و بیایش ناشی از شرایط دشوار و امکانات محدود و ناچیز دوران گالوت است. اکنون تعادل و توازن ستون‌ها به کلی از دست رفته و بنای یهودیت در خطر سقوط قرار گرفته است. ایمان‌ها یا فسیل‌وارید و یا رویه سستی و شکستگی گذاشته‌اند. فرامین روشن و گویای تورات یا دست‌خوش تفسیرهای گوناگون شده و یا راه به سوی فرموشی سپرده‌اند. آگاهی از تاریخ یهود به ویژه از سقوط معبد تا به مرور به کلی از یاد رفته است. مادر دردهای امروز نا آگاهی از تاریخ دیروز است. اگر هر گروه پی می‌برد، تاریخ چه نقشی در مسخ شدن یهودیت امروزی بازی کرده، آن وقت می‌کوشید به کمک دیگر گروه‌ها به حالت تعادل باز گردد. سنن و رسوم گاه به شیوه قرون سیاه میانه برگزار می‌گردند و گاه به بهانه تواندیشی و توگرائی ما بی‌مهری مطلق رویه رو می‌شوند، دعاها و بیایش‌ها تیر از در هم شکستگی و چند پارچگی به دور می‌مانند.

با این همه در یهودیت امروز، بین همه یهودیان دنیا یک وجه مشترک قوی و محکم وجود دارد و آن هم نامیده گرفتن برگترین و اساسی‌ترین فرمین تورات است. بسیاری از یهودیان به یهودی بودن خود اکتفا می‌کنند و گهگاه دستورهای درخشانی را از کتاب معدهس بر رین می‌آورند اما وقتی پای عمل به میان می‌آید با آن دستورها احساس بیگانگی می‌کنند. همسوءت را دوست بداره ورد



اندک و جزئی - یک صدم، یا یک هزارم و یا چیزی کمتر از آن در ایجاد این دشمنی‌ها روش می‌داشتند هولوکاست ناز هم به یهودی شش میلیون یهودی می‌انجامید؟ آیا خوش ساوری‌ها و خوش حالی‌های یهودیان آن دوره رانمی‌بایست تا یاری تاریخ یهود را میان برد و یا دست کم از شدت آن کاست و علت‌ها و معلول‌ها را بر اساس واقعیت‌های گذشته به درستی و در سایه عقل و فهم شناخت هنور یهودیت مسح شده امروز نمی‌داند که بی‌توجهی و بی‌عتنائی یهودیان اروپا در نیمه اول قرن بیستم به تاریخ ملی خود تا چه میزان در پیروزی دیو هولوکاست مؤثر بوده است. اما این را خوب می‌داند که شش میلیون از افرادش به فجیع‌ترین شکل نابود شدند

اجزاء یهودیت مسح شده کنونی به جای بیدار شدن از خواب سنگینی که گالوت بر او تحمیل کرده با یکدیگر در جنگ و جدالند یهودی نسل‌های گذشته کتاب دعایش را با ایمان پاکد و استوار می‌خواند و به درگاه خدایش عجز و لابه می‌کرد و هفته‌ای دور و شاید بیشتر روزه می‌گرفت چرا که جز این، کار دیگری در محیط حقایق آور از دستش ساخته بود. یهودی دیبای یهودیت مسح شده ایمان محکم ایجاد خود را از دست داده ولی در دیگر مباحث و مسائل مذهبی در همان چهار دیواری محدود گذشگان سر می‌برد، او از خود نمی‌پرسد یهودیت پاکد می‌پیرایه کدام است و پس یهودیت ناهنجار امروزی را چگونه می‌توان اصلاح کرد؟ فقط اصل را بر آن می‌داند که آن چه خود می‌گوید و می‌اندیشد درست است. برای او گفته‌ها و اندیشه‌های دیگران نادرست می‌نماید و هر که چون وی فکر نکند به بیراه می‌رود. این چنین کسی ممکن است متعلق به هر فرقه و دسته باشد، افراط‌گرایان راست ماچپ و یا گروهی دیگر. یهودیت به‌دورمه شده امروزی حاصل اثرات شوم گالوت بر ارکان پمچگانه است که در محض دوق به احتصار به آن‌ها اشاره داشته‌ام تاکید کنیم که سخن صرفاً از تعادل و توازن رکن‌ها و موجه به اصول سانی یهودیت است و نه هواداری و جانشداری از یک گروه و انتقد

می‌داند. اگر میلیون‌ها حسید ده‌ها جوان و مؤمن لهستان به فجیع‌ترین طرز نابود شدند، علتش را در ترجمه تورات به زبان آلمانی و تواخن آرنگ و کنار هم نشستی زنان و مردان در کیسا جستجو می‌کند و اگر از وی پرسید چطور آن یکی به این یکی ارتباط می‌یابد خواهد گفت: برای من که جامعه اسرائیل یکت واحد است و گناه یکت فرد گناه همه افراد آنست.

در دیبای مسح شده یهودیت که ره‌آورد آشکار دوران شکنجه‌زای پراکندگی است، هر چند عقل و جزد افراد یهودی در میدان علم و دانش به پیش تاخته، اما در اصلاح خود یهودیت و پیراستن آن از آویره‌های چرکین و سنگ آلودی که در گذشته بدل بسته‌اند گامی مؤثر برداشته شده است. درباره هولوکاست موره‌ها به پا می‌گردند و کتاب‌ها به نوشته در می‌آید و همه جا سخن از ظلم و رور وحشیانه و جوا نمردانه دشمنان بر یهودیان می‌رود. این‌ها همه به جای خود بیکوست اما یهودیت مسح شده از خود نمی‌پرسد خود من چه خطائی کرده بودم که بدین سرنوشت دچار شدم؟ چه کجروی از من سر زده بود که این بلا بر سرم آمد؟ این دوست که دشمن دیوی وحشی و خونخوار بود اما من که در عقل و هوشمندی از دیگران چیزی کم ندارم به کدام پیراهه رفتم که طعمه دیوان و ددان شدم؟ آیا همه کارهایم، حرف‌هایم، اعمالم و رفتارم صد در صد درست و بی‌عیب و نقص بود؟ آیا تاریخ قوم خود را خوانده بودم؟ آیا از حوادث ضد یهودیگری گذشته آگاه بودم یا این که تاریخ را این رکن مهم قوم خود را، به دست فراموشی سپرده بودم و گمان می‌کردم همین که دیور رگتوها در هم شکسته شود و یهودی در جامعه اکثریت وارد گردد همه مشکلات حل خواهد شد؟ آیا لاف از شکستن دیوارهای گتو در فرانسه، از آزادی‌ی که ناپلئون به یهودیان داد، و بعد از ماجرای درفوس آن طور که باید آگاهی داشتم؟ آیا کوشیده بودم که آن چه بر یهودیان ممالک اسلامی و اروپائی گذشته بود بدانم و سبب این همه دشمنی‌ها را دریابم و بکوشم از آن‌ها پرهیز کنم و بهانه به دست دشمن ندهم؟

این گونه پرسش‌ها، نه در آن زمان به میان کشیده شد و نه در این زمان به طور عام و همه‌جانه مطرح گردیده‌اند. در عوض تمام تمرکز روی ولایع تلمی قرار گرفت که در فاجعه هولوکاست بر یهودیان رفت و این تمرکز آن قدر شدید و قوی شد که عکس‌العمل رننده و شاید مسخرهای در برابر آن جلوه گر گردیدند. انکار هولوکاست؟ سؤال بسیار حساس و مهم، حالی از هر گونه تعصب و یکدندگی ین است. آیا مگر یهودیان آلمان با مطالعه تاریخ یهود آن چه ر در وقایع اهریمنانه ضد یهودیگری سالیان و قرون گذشته بر همکیشان آن‌ها، در همه کشورها، رفته بود می‌دانستند، هولوکاست به همان اندازه قربانی می‌گرفت که گرفت؟ اگر مؤرخان و پیشوایان و دانش پژوهان یهودی، علل و عوامل ضد یهودیگری‌های پیشین را برای مردم آشکار می‌کردند و نقش خود یهودیان را، هر چند بسیار

و بدگونی از گروه دیگر، یگانگی در اصول پایه به معنای آن نیست که همه در یک قالب معین عمل کنند. از سوی دیگر تنوع و چندگونگی را نباید با دشمنی و یگانگی یکی دانست. وقتی یک یهودی سرور اروپائی نارمانده هولوکاست برای استقلال اسرائیل می‌جنگد، با یهودی‌ای که از حشّه و روس به ایر سرزمین کوچ می‌کند یهودی بودن او باید با محک اصول مهم یهودیت معلوم گردد و نه بر اساس آن چه دشمنان ما در کالوٹ ما را به عنوان یهودی می‌شناختند. یهودی کسی است که یهودیت را به دوستی بشناسد. ای ساکسانی هستند که حتی دو مقام پیشوائی، بر اثر نفوذ دهر آگین محیط احتاق گذشته، در شناختن راه یهودیت هنوز خود به مقصد رسیده‌اند. غرض در دستور تی چون جد کردن وسائل آشیرخانه‌اند اما زرج یهود را محو ندانند و در حفظ تعادل ارکان یهودیت کوشش به کار نمی‌برند. در دنیای مسح شده یهودیت، یهودی همچنان سرگردان و در به در است. اگر دیروز یهودی از نظر سکونتگاه سرگردان بود و هر از چند گاه می‌بایست محیط زندگی خویش را ترک کند، یا به دیار

نگذارد و در حائی دیگر که به نظر او سست‌تر بود سر برد، مرو او حتی اگر تمام عمر در سکونتگاه امی روزگار نگذرد باز سرگردان است. می‌داند به کدام راه برود تا جدا از و رعی باشد. تا جدا او را یهودی بدانند. دهها راه پیش پای دوست و بر سر هر راه کسانی استاده‌اند و به گوش او می‌خوانند که: یا اگر می‌خواهی یهودی واقعی باشی از این راه بروه آغاز راهها دورادور بک مسدود دایره شکل است و در انتهای دایره، اختلاف‌ها برنگ‌تر می‌شود. یهودیت مسح شده زمانی به صورت طبیعی خود بر می‌گردد که یهودیان جوان در این میدان دایره شکل همان گونه که در رقص هاواتاگیلا عمل می‌کنند، دست‌های هم را بغشترند و در اندیشه دائمی راهی باشند که تعادل و توازن ارکان یهودیت، به توجه به وضع اجتماعی کنونی دنیا، در آن برقرار باشد. یهودیت جهان گرای را، به خاطر مهربانی‌های گرانقدر موسی و به پاس خدمت او در آر دیمن، از کشش به سوی فرقه‌های گنگوگرا و پراکنده نجات دهیم. □

اطلاعات چشم انداز

کپی طرح‌ها، مقاله‌ها و



* آموزش موسیقی کلاسیک، پاپ و اپراتی.
* آموزش فنون آهنگسازی همچون سلفژ، هارمونی،
ارکسترسیون و...
* سمینارهای اختصاصی، ویژه* مدرسمین پیانو
و هرجویان پیشرفته.

* بورسه* ویژه برای دانش‌آموزان و دانشجویان تا معدل 3/90 به بالا
* تدریس در استودیوی شخصی و یا در منزل شما.
* طرح‌ها و تحفیف‌های ویژه به مدت محدود
* دوره‌های کوتاه مدت و دراز مدت برای منهن و سطوح گوناگون آموزشی.

با تجربه* 14 سال تدریس و سابقه* کسب‌ت‌های متعدد در تالارهای تهران، کرچی و لوس آنجلس برگزارنده از آن جمله تالار شولبرگ (UCLA)، مرکز فرهنگی لس‌آنجلس، تالار موسیقی سناتا مولیکا کالج، کتابخانه* عمومی سناتا مولیکا، تالار پاپر (UCLA)، ماریوب، یوزای هیلز، سجن (تهران)، آلیاس فرانسه (کرچی) و فرانسه* برایشه برای سازش‌های گوناگونی همچون قدر لسیون، یهودیل آمریکایی، سکیت، جابلک، JVS، JFS، مرکز تاریخ شفاهی یهودیان ایرانی، تورث جویب، تن‌فی، لول مشه، تلویزیون ایر لیلی، هنرستان ملی موسیقی (تهران) و

"بر بالهای موسیقی،

روح زندگی را به حانه* خود بیاورید..." (ب. ب.)

موزش نوازندگی پیانو
ربر بطر

پیمان اخلاقی

فارغ التحصیل رشته* موسیقی و دانشجوی
فوق لیسانس/ دکترای آهنگسازی در UCLA

Tel: (310) 208-2927

Bel Air, Brentwood, Westwood, West LA, Santa Monica, Beverly Hills, Los Angeles, and Tarzana, Woodland Hills, Reseda....



تمام بدش را عرق سردی پوشانده بود و در استخوان‌هایش آتشی سوزان شعله می‌کشید از میان تب، هدیان می‌گفت و پاسوکه‌های محتلی از کتب مقدس می‌خواند. جملات میشنا را با پاسوکه‌های تورات و گفته‌های بررگان را با تیلای روزانه مخلوط می‌کرد... افکار متفاوت درباره گناه و مجازات، جهنم و بهشت، تنگی قبر و فرشته مرگ که همراه کلماتی مثل زن بیوه، فرزندان یتیم، دختر برگشته، اداره ربانوت و... در مغز آشفته‌اش می‌دوبیدند.

و ربای بی‌والتا سبیده سحر در عمق بین افکار ربان یار دست و پا می‌زد، ناله می‌کرد و آه می‌کشید و وقتی سبیده رده احساس خواب سنگین و آزار دهنده‌ای کرده، جوابی شکجه‌آور و رجزآمیز، که از بین نفس‌های سنگین و کوتاهش آمد و او را با خود برد و در آن ساعته که ربای لیفا روی بیمکت مسافرخانه دلگیر، پیچیده در عبایش، عرق در عرق و آب حاصل از دوب شدن پیم‌های ریش و سکنش، دراز کشیده و خواب‌های بد می‌دید، خدای متعال در آسمان شسته و مشغول به کار خود بود. حروس‌ها را از خواب بیدار می‌کرد و تاریکی را از مقابل روشنی کنار می‌کشید. سبیده صبح زمستان بر ره روزه‌های کوچک بخ رده، نور کم رنگ، عصائی و سرما خورده داخل اطاق شد. مسافرخانه‌چی که فیسکا نام داشت عطسه‌ای

را تا سمه پوشانده بود رسید. بخار دهان مادران حسه و نیمه جان بخ رده بود و مسافران، حسه و کوفته بودند. ریش و سیل و صورت ربای تبدیل به نکت پارچه شیشه شده بود. از این جا به بعد به هیچ وجه امکان ادله سفر نبود. پیرمردی غیر یهودی که خدمتکار مسافرخانه بود به پیشواشان آمد، ربای پیاده شد و گاری را در حاط مسافرخانه جا دادند.

ربای وارد اطاقی شد که در آن سرما و دلنگی و نور ضعیف چراغ نفتی دود رده‌ای حاکم بود. صدای حریف مسافرخانه‌چی از اطاق مجاور شنیده می‌شد. روی میز دو شمعان مسی با شمع‌های مرده قرار داشت و روی رویری دست نافت، حمرده‌های مان و استخوان‌های باقی مانده از عدای شب شبات پراکنده بود. ربای لیفا رویش را بر گرداند تا این صحنه را ببیند، و در حالی که از سرما بخ رده بود و لباس‌هایش برنش سنگینی می‌کردند، خود را روی بیمکت سرخته و زمختی که در کنار دیوار قرار داشت انداخت و سرش را در عانش فرو برد.

که این طور، او، ربای، به شبات بی حرمی کرده... چه کفر سررنگی! فردا چطور سرش را بلند کند؟ روز قیامت چه جوابی بدهد؟ ولی بر این رسوایی...!

و اشک از چشمان ربای سراریر شد. پیم و میلش هم آب شد و به آن پیوست. سر و بدش مثل سرب سنگین شده بود، می‌خواست تکان بخورد ولی قادر نبود. شند ربان مرگ فرا رسیده؟

وحت مرگ ربای را فرا گرفت و وارهانش فرو افتاد... همین است این مرگ است، وقت اعتراف رسیده... لب‌های ربای بی اختیار شروع به زمره کردند.

ای خدای محشده و مهربان، لطفاً، خواهشدم رحم کن! فرمانروای عالم، مرا عفو کن، تا مگر استخوانم پست و حقیر، به سبی حبسلا کردم، گمراه شدم، گناه کردم... ولی گله‌ام، زن و بچه‌هایم، این‌ها چه جرمی مرتکب شده‌اند؟

ربای بیچاره چند ماعی بی جوابی کشند

ادبیات معاصر ایران



حییم نهمان بیالیک (۱۸۷۳-۱۹۳۴)

روز جمعه کوتاه

نوشته: حییم نهمان بیالیک
برگردان: کامران حییمیان

مقدمه

داستان روز جمعه کوتاه در یکی از دهات روسیه قدیم اتفاق می‌افتد. ربای بیفا که ربای منطقه است، یک صبح جمعه رستانی برای شرکت در مراسم بریت میلا به دهکده مجاور می‌رود، در میهمانی کمی در خوردن و نوشیدن مانند باقی میهمان‌ها ریاده روی می‌کند.

به هنگام سرگشت با گاری، او و اپوان گاریچی را خوب می‌رباید، برف سنگینی شروع به باریدن می‌کند، سادیان راه را گم کرده و گاری را به بی‌راهه می‌کشاند.

بعد از ساعتی گاری در میان برف‌ها و زنگون می‌شود. ربای در ضحاک بیابان از خواب می‌پرد، تمام وقایع گذشته به سرعت یاد او دهش غور می‌کند و تمام وجودش در فکر نکت و ژه منجمد می‌شود. شتاب!

* * *

حوالی سمه شب بود که بالاخره گاری به نکت مسافرخانه بین ره که برف، پمزه‌هایش

عاشا طبعیده شد، از آن جا چشم بر در کیمین
رهای نشست و با آهنگ روزهای غادی و ب
صدای بلند خواند: «هللویا، هللویا»

و زمانی که ربای م بیدار شد، همه
دردهایش با او بیدار شدند: «آخ، آخ، آخ،
سرم درد می‌کند و همه استخوان‌ها درد و
حکمش ده! سحی نیم به سر بند کرد و
چندش گسود بر جیب» و کعب
در حمام؟ نه، در مسافرخانه شدت کم داشت
یادی از آن نیست! روستایی‌ها آدم‌های کوچکی
و ناز و سمور رو به رویش می‌جوند! در
این صورت... فکر وحشتناکی استخوان‌های
ربای را لرزاند و چهره چروکیده‌اش،
چروکیده‌تر شد، در این صورت، سر سر
شاد و شب بعد از اون رو خواب بودم، این
جای وی بیک، حوی جیم مکار، حوی
چشم گویم، بدون کدوس، به و سلا
بدون هودالا صدای برگ، سو صد حه
می‌کنی؟

وحشت عمیقی بر ربی مسلط شد و
ناامیدی فلش را فر گرفت داشت پس
می‌افتاد، خد خبی رندگیش را تلح کرده بود،
بیش از اندازه... و چرا؟ در قلبش لرزیده به
من مگو پروردگار عالم، چرا؟ از میان این دود
چینی‌ها ایوان گاریچی غیر یهودی شلاق به
دست، سر بیرون آورد «ربای وقت رفته
نگاری حاضر»

ربای ناله کنان از جا برخاست و به سمت
در رو کرد. مثل مست‌ها تلوتلو می‌خورد و به
سحی راهش را مابین روستایی‌ها باز می‌کرد
نزدیک در ناگهان دست پهن و رحمت فیکا
در دست ربای گیر کرد: «سلام ربای!»

«سلام و خدا حافظ» ربی خود را خلاص
کرد و با عجله خارج شد، هوب بسب

«خدا حافظ، فیکا پشت سرش جواب
داد، برو به سلامت ربای، موفق باشی»

در این زمان جدایی بری طریض استدال
بود و کسی شکی در آن نداشت، فیکا عجله
و با قدرت در را پشت سر فراری بست، نگر
که می‌گویند «خدا حیرت ندها» و ربی با
فداکاری خود را نوبی گاری انداخت بهی،

حالی کن هشو. هیچی نهش نمونه!
و در یک ظاهر خانه ریز و رو شد.
شاد رفت و به جای آن یک روز عادی
آمد در نور برگ دهان گشاد آتش روشن
شد. ساور شکم گنده پر از هیرم شد و
شروع به برمه کرد صدای چکش و تیر خانه
را پر کرد. فیکا شخصاً روی تقار حم شده
بود و با تمام قدرت حمیر می‌مالید. حمیر
برگ خانه، دوشیرهای بلند قد با چهره‌ای
سیاه و پف کرده که گنج و سنگ در میان خانه
ایستاده بود و از جریان سر در نمی‌آورد، از
دست‌های حمیر آلوده پدرش دو کشیده و
یک بیشگون دریافت کرد و شروع به پوست
کندن سیب ربی در دینگ برگ پر از آب
کرد. «رود باش پوست نکس، درد نگیری»
فیکا دیگران را تشویق به کار می‌کرد و
همران با تمام قدرت حمیر را می‌مالید...
انتظار داشت که ربای هر لحظه از خواب بیدار
شود. وقتی که حمیر آماده شد و ربای بیدار
شد، فوراً رفت و کلاه کهنه و مجاله خود را،
که بح سما هم شده بود بر سر گذاشت.
«ستیش را بالا رد، تمیلی گذاشت و با صدای
بلند و آهنگ رورهای معمولی به خواندن
نیمای صبح مشغول شد.

در همین میان، در مسافرخانه بی وقفه دور
لولایش می‌چرخید و روستایی‌ها را پوشیده و
چوب به دست وارد و خارج می‌شوند.

مسافرخانه را سرمای برف، بحار دهان، دود
چینی، بوی عاها به همراه صدای پا و گفت و
گو فرا گرفت. فیکا بیت می‌کرد و در زمان
نعلام مخصوصاً از کنار ستر ربای رد می‌شد، با
صدای بلند و با آهنگ، هللویا هللویا
می‌خواند و در صحن گوشه چشمی هم به ربای
حمت داشت، انگار که می‌گوید: «سحوب
ربای، آسوده سحوب. دینگ از تو ترسی
ندارم. الان دینگ حتی اجازه داری بلند شی...»
و واقفاً در همین لحظه ربای تکانی به بدن
کوفته‌اش داد و دست مرید فیکا صاحب
مسافرخانه در دل گفت: «مواظب باش لطفاً
حراش نکس!»

و فیکا فوراً در میان دود چینی‌ها و محلول

کرد، عریه‌های کشید و از خواب پرید. با یک
پرش بر محبت پایی آمده، پوتین‌های سنگش
را سه پا کرد، عای کوتاهش را به دوش
بداخت و به سوی اطاق برگشت. وقت ناسد
بر کبست که پسه شب به مسافرخانه‌اش آمده
بود وقتی که وارد شد، نگاهی کرد و بر جا
حشک شد رو به روشن روی بیک، ربای
بیم با تمام جان و جلاش دراز کشیده بود
اینقدر فکر کرد که این چیزی جز چشم بندی و
کار اجه می‌تواند باشد. خم شد و دوباره
نگاه کرد، این بار با دقت تمام: از بالا و پایی و
طرفی چشم انداخت. «به جان خودم، خودشه!
به دماغ مثل شوفار و صورت عینو انجیری،
فکا رو به سده بود. «هی چه شاد»
ربای! من مستم یا دیوانه؟ ناگهان با دست بر
سر خود رد. «ای فیکا، ای ساده! حتماً
اشباهی شده و چه اشتباه شرم‌آوری... در
محاسبه رورهای هفته اشتباه کرده‌ای، فیکا!
آره فیکا، گول خوردی، وای بر تو، از لوط
گناه روزها را قاطی کرده‌ای. چه کار حومی،
چه موضوع جایی، فردا همه شهر حردار
خواهد شد»

و از آن جا که فیکا وحالت اوصاع را
فهمید، فوراً از جا پرید تا تمام آثار شاد را
قل بر پس که ربای بیدار شده و حلاف
کاری‌ش را ببید، از خانه برداید. قل از هر
چیر شمعدان‌های مسی، باقی مانده‌های قند و
روبی سیف را جمع کرد سپس به اطاق
خواب پرید و زن و دخترش را از روی تخت
هل داد «رود ناشین، پاشین تیش‌ها! الهی که
درد می‌درمون نگیرین»

«کیه؟ چی شده؟» زن وحشت رده از
جواب پرید.

«به جهم بری حیون کشف. صداتو بلند
نکس! رود پشو صدای شاد روز از تو تنور
در بیار

تا مدتی زن نمی‌فهمید شوهرش از چه
صحبت می‌کند تازه وقتی که شوهر با یک
مشت جانانه مطورش را بیان کرد زن از جا
پرید و به سوی تنور شتافت. «هر ص نگیری،
همه رو در آ فرمی دلوچه، همه دینگ رو

به نوبت برای گنجینه‌ی ر تشویق کرد که محله ک

محله برای چه؟ هر ۲ به کجا؟ حتی خود برای هم برای این سوال‌ها جوابی نداشت، در این محله رهی سه پرستی نداشت، هر چه می‌کرد، وجود نگاه بود، بدون فکر و حساب... فعلاً بکند خوش قلبی داشت و با تمام وجود برای آن دفع می‌کرد، «حالتی، عالمی، برایم معجزه‌ای کس تا راه هزاران هزار بار در رتر شود، سال‌ها و قرن‌ها بگذرد و من همچنان سرگرم... و اگر فانی این بستم، جانم بخیر، حدایا مرا بخش و جانم را بگیر...

ولی دعای رای شیده شد گاری او را بر نال‌های عقاب گشت و راه لیر و چرخ رده بر صدش دسینه کرد بعد از آن شب ابری، خورشید رستانی بیرون آمده و زمین سبید بورانی و شاش بود

کلاغ‌هایی که در راه موک می‌زدند راه را برای گاری پرده ساز می‌کردند و به آن‌ها صدای گرفته خوش آمد می‌گفتند غار، غار! رای ایما از روی کلاغ‌ها، درختش آفتاب و سیدی سرف حجلت می‌گفت سرش را با عبايش پوشاند و دوباره در افکار مابوسانه‌ای غرق شد، از این لحظه به بعد،

دیگر نه چیری دهنده نه شنید و نه حس کرد حاش را به دست جان اغریس سپرد و بدن کوفته‌اش را به دست گاری پرده «هر چی می‌خواد نه ت

و هنگام بیرون رفتن، موقعی که جماعت از کیسا خارج می‌شدند و به عشق شبات ناشدی در حیاط‌ها راه می‌رفتند و به یکدیگر شبات شالوم می‌گفتند، گاری را دیدند که با شبات از سر حیاطان به سوشان می‌آید و درون آن - وای بر چشمانی که می‌بست - برای ایما!

به دلیل ضرورتی مطالب این شماره بیوگرافی بیالیک در شماره آینده منتشر خواهد شد.

آشنایی با شماری از آهنگسازان بزرگ اسرائیل

قسمت نخست

برگردان و تدوین: پیمان اخلاقی

پیشگامان:

اعب صحبت ر موسمی اسرائیل تصویر جمعی از جوانان ر در حال خواندن هاوان گیللا و رقصیدن به دور آتش، و یا بک گروه کوچک موسیقی اروپای شرقی (کیریر) را در حال نواختن موسیقی اروپایی با طعمی مدیترانه‌ای در ادهان تداعی می‌کند، اما حقیقت آن است که اسرائیل صاحب سنی دیرپا از موسیقی کلاسیک است که شخصیتی به وضوح اسرائیل داده، اما متأسفانه، عمدتاً ناشناخته مانده است.

به طور کلی می‌توان موسیقی کلاسیک اسرائیل را در سه گروه عمده طبقه‌بندی کرد: گروه نخست کسانی هستند که در اروپا زاده شده و آموزش دیده بودند، و در رنج دوم قرن بیستم به اسرائیل مهاجرت کردند؛ گروه دوم در اسرائیل به دنیا آمده و توسط گروه

حساب می‌آید و گروه سوم مشکل از سبب بعدی است که در اسرائیل به دنیا آمده و زیر نظر آهنگسازان بومی آموزش دیده‌اند. آن‌چه در زیر می‌آید صرفاً گزیده‌ای مختصر از رنگینمایه‌ی برخی از این آهنگسازان است. امید آن‌که در شماره‌های آینده، بحث‌های مفصل‌تری را به موسیقیدانان یهودی اختصاص دهیم.

پل بن حیم (۱۹۵۲-۱۹۸۴)

پل بن حیم، ۷۰ ساله، نابینا، برنگر، سی‌سده است. تحصیلاتش در موسیقی کلاسیک اسرائیل است. وی در ۱۹۵۷ در مویح به دنیا آمد و از ۱۹۱۷ تا ۱۹۲۰ در آکادمی هرهای آن شهر به تحصیل پرداخت پس از مدتی در مقام دستیار رهبر، از ۱۹۲۴ تا ۱۹۳۱، رهبر ارکستر آکسورگ شد. از آن پس رهبری را کنار گذاشت و به آهنگسازی و تدریس پرداخت. در ۱۹۳۳ هسرامان با گسترش باریسم، به تل‌آویو مهاجرت کرد و در همین هنگام نام خود را به «بن حیم» تغییر داد. در ۱۹۵۳، جایزه‌ی دولتی اسرائیل را به خاطر اثری برای ارکستر با عنوان «سرامده‌ی دلش اسرائیل» به خود اختصاص داد، و میر جایزه‌ی موئل اینگل را از شهر تل‌آویو دریافت کرد.

سنگ او را می‌توان ومانسک، با طعمی مدیرانه‌ای موصف کرد. به طور کلی،

گرایش او همچون برخی دیگر از آهنگسازان زاده‌ی اوایل قرن بیستم، همچون رالف وان ویلیامز (انگلستان) و مارتونک (مجارستان)، است که در فضای رمانتیک دیرین او قرن یوردهم بار آمده بودند، و بعدها به استفاده گسترده از مواد موسیقایی فولکلور سنی در آثار خود روی آوردند. آثار بن حیم به شدت از مهران باریسم در آلمان و ترک ورس بار پذیرفته‌اند.

او کارهای خود را بخشی از کوشش در راه سردیگی و ادغام فرهنگ‌های غرب و شرق می‌داند و در این راستا، موسیقی رومانی مدیترانه را با ریتم‌های رقص‌های محلی اسرائیل، و تکنیک‌های موسیقی کلاسیک غرب در هم آمیخت. به این شکل، بن حیم فرهنگ محلی سویی خود را در موسیقی خود گنجانده و سبب‌های فرهنگی گویاگون را با یکدیگر گره آورد. وی همچنین در مقام رهبر یکی از گروه‌های آهنگسازان فلسطینی، اقدام به سبب موسیقی فولکلور آن نواحی نمود.

در حله آثار وی می‌توان به سبب اشاره کرد.

۱. کنسرتوگروسو (۱۹۲۱)
۲. سمفونی شماره یک (۱۹۴۰)
۳. سمفونی شماره دو (۱۹۴۵)
۴. کنسرتوی ویل
۵. تازی برای ویل و پیانو بر سبب

ملودی‌های سعزادی

۶ - شش برهه فولکلور سعزادی

پرسیده در ساجم و شارب و سیر
حوامیم نوشده

آرتور گلبرون (۱۹۱۳-۹)

گلبرون متولد ورشو، لهستان است. تحصیلات خود را در کنسرواتوار دولتی آن کشور و نیز آکادمی شینگان، واقع در سیه‌نا کسب کرد. در بارگشت به ورشو سوازیده ویولن و ویولا در ارکستر فیلارمونیک ورشو شد. سپس به سوئیس رفت و تا سال ۱۹۴۸ رهبری یک ارکستر سمفونیک در روزیخ را عهده‌دار شد. در این سال به اسرائیل مهاجرت کرد و رهبر میهمان ارکستر رادیوی اسرائیل، گروه گرچو مان کپوتنص و ارکستری متشکل از کسوتن‌های گوناگون شد. اینک استاد آهنگساز و رهبری در دانشکده موسیقی، دانشگاه تل‌آویو است. موسیقی او عموماً رمانتیک، با بهره‌گیری از تکنیک‌های قرن بیستم است.

از آثار او می‌توان به Lamento از مجموعه «۵ قطعه» اشاره کرد.

آدلون پارتوس (۱۹۵۷-۱۹۷۷)

پارتوس از شهرت جهانی بیشتری برخوردار است. کودک نامه در بوداپست،

پایتخت مجارستان به دنیا آمد. از ۱۹۲۰، در خانواده‌ای که سر از ۱۳ سال به قدمت به یهودی و یهودی بود. در ارکستر سمفونیک ۱۰۰۰۰۰ بوداپست پرداخت جدی به برلین رفت و به خدمت ولمان اول در مرکز فرهنگی یهودیان شد. در ۱۹۳۵ به ماکو رفت و به مدرسه ویلان و آهنگسازی در آکادمی آن شهر پرداخت. در ۱۹۳۸ به دعوت پاپه‌گدار ارکستر فیلارمونیک اسرائیل، به آن کشور رفت و تا ۱۹۵۶ سوازیده ویولن اول آن ارکستر شد، و همزمان در کوارتت رهی اسرائیل ویولا نواخت. پس از آن به آموزش سازهای رهی، آهنگسازی و رهبری در دانشگاه تل‌آویو پرداخت. پارتوس در ۱۹۷۷ در تل‌آویو درگذشت.

وی در اروپا عرق در موسیقی بارتوک و کودای بود. در اسرائیل به مطالعه موسیقی فولکلور، به ویژه موسیقی سعزادی پرداخت و در این راه از کمک‌های سرخا رهبر، متخصص در فولکلور اسرائیل، بهره جست. از آثار وی می‌توان به نمونه‌های زیر اشاره کرد.

۱ - ترانه‌های فولکلوریک

۲ - چهار ملودی اسرائیلی، برای سازهای رهی و پیانو

۳ - هنزکوانوت، برای فلوت، پیانو سازهای رهی، بر اساس عناصر موسیقی

سعزادی

۴ - مکاموت مقدس، برای ویولن و کوبه. با همی و انجم و موسیقی با در

۵ - سیزکوز (سواسم) نپایش برای مردگان، برای ویولا و رکستر که حیناً شحاته برین اثر و است و بارها توسط هم‌مدان گوناگون ضبط شده است

۶ - تهیلیم دونیوت، مرثیه‌ی با سواده از تکنیک ۱۲-بونی (دودکالونیک) ساخته ۱۹۶۰

۷ - کنسرتوی سمفونیک، برای ویولا و ارکستر

۸ - هگاداد، برای ویولا، پیانو و سازهای کوبی

مزامیر، مکاموت، و شیلوویم
شانه‌های آشکاری از سنت‌های موسیقی شرقی، همچون نت‌های طولانی، تریلیت گسترده و ربع پرده‌ها را می‌نویسد. از آثار مدرن او که از شیوه‌های «سری» بهره جسته‌اند، می‌توان به ارفیوت و میرمور اشاره کرد.

در شماره آینده، به تن دیگر از آهنگاران مهم کلاسیک اسرائیل و نام‌های ژورنل، ناله، مردهای پیر و سوآم شریف معرفی خواهیم کرد.

داده در د

برخی از فعالیت‌های س سارمان شام مورد زیر می‌باشد.

۱ - تدریس ریسمان عسری و دریافت کردیت برای دبیرستان‌های عمومی

۲ - آموزش زبان عبری برای بزرگسالان و خردسالان.

۳ - سرگوزری جلسات سحر می و سمناهای آمورده

۴ - برگذاری برنامه‌های گوناگون تفریحی و فرهنگی برای جوانان، جوانان و معزین

تلفن: ۴۴۲۲ ۴۴۸ (۸۱۸)

فکس: ۲۲۰۰ ۲۶۶ (۸۱۸)

نمایش استر ملکه ایران

کار جدید شهرام بروخیم

سارمان آموزشی یهودی اچ دی سی، نمایش استر ملکه ایران را تهیه و تدارک دیده و با همکاری آقای شهرام بروخیم، در ماه فوریه با افتخار به صحنه می‌آورد. آقای شهرام بروخیم، هنرمند با سابقه و پر استکار نمایش ایران در صحن بازیگری، نویسندگی و کارگردانی این نمایش پر شکوه را بر عهده دارد.

این نمایشنامه شیرین و پر هیجان که با بازیگری و هنرمندی بزرگان نمایش ایران به صحنه خواهد آمد، شامل داستان «پوریم» و نقش استر و مردحای در تاریخ یهود ایران و بر اساس مسندات تاریخی می‌باشد.

سازمان غیر انتفاعی اچ دی سی در تابستان سال ۱۹۹۹ با هدف ایجاد علاقه به ارزش‌های والای یهودیت در همکیشان عزیز و آشنایی سوجوانان و جوانان یهودی با یکدیگر تأسیس و پایه‌گذاری شد که در عرض این مدت کوانه با استقبال پر شور و غیر متظره سوجوانان، جوانان و همکیشان عزیز رو به رو گشته است.



آبشن در دادگاه و در قفس شیشه ای ضد گلوله

باری به هر ترتیب، آنجا توی قفس شیشه‌ای ساخت من، مردی که روزنامه‌های ما او را مقرر متعذر دستگیری سرسری می‌دادند، بسته است. آنها حواسند که قفس شیشه‌ای ضد گلوله باشد و من هم همین طور آن را ساختم، مرا بکشید اگر زبان آلمانی‌ام ریختن می‌دارد. وقتی ورده ساله بودم همراه برادر کوچکم آلمان را ترک کردم. ما کلکی سوار کردیم و ما کشتی به فلسطین رفیم و بی این بابا که توی قفس شیشه‌ای با ادای سر و صورتش من و من می‌کرد، آلمانی‌اش از ما هم بدتر بود همه قصاص که خودشان به آلمانی سلسی حرف می‌زدند، همین نظر را داشتند. قصاص گفتند که جمله‌های او هیچ جا به پارس طبعی نمی‌رسید و کسی نمی‌توانست سر و ته آن را تشخیص بدهد. ولی من که در جابجاء

برادرم خوش شانس بودیم که در آن روزها از شهر خارج شده بودیم. فقط به رنده ماندیم دیگران از جمله جواهرانم، وقتی جنگ شروع شد، همه آنجا بودند، هر دو خواهرم و حاله راده‌هایم. آنها همگی به ترسب فرستاده شدند و از آنجا هم چه می‌دانم به کجا؟ به سویور یا شاید آشویتس، فقط ما مان به مرگ طبیعی مرد می‌رسید چطور؟ اثر سکت قلبی گرفتیم، برادرم، هیچ خبر دیگری نتوانست کشف کند. آخر او، وقتی جنگ بالاخره تمام شد، سر تا سر فرانکوفرا ریز و رو کرد تنها چیزی که دستگیرش شد نارنج روری بود که آنها را از شهر بیرون برده بودند و اس وقت که همه آن‌ها به مرگ رسیده بودند.

آی‌شمن و قفس شیشه‌ای

۱۹۶۲

نوشته گوتگر س
برگردانه: سیرین دحب دققیان
برگردان به فارسی از: My Century
برگردان از آلمانی به انگلیسی:
مایکل هنری هایم

نگار باب به سفر می‌رفت تا ما مریدانش در آفریقا به بهستان دیدار کند و هیچ ندی ندی هم قرار بود بیفتد. انگار شاهی را به تبعید می‌بردند تا آن که سرانجام او را به ددگاه آوردند و در قفس، توی آن سلول شیشه‌ای نشاندند. وی قفس شیشه‌ای فقط از سه طرف بسته بود آن سمتی که مجاور بیمکت قصاص بود، دیواره داشت، به دستور مقامات مبتی بود که من فقط برای سه طرف قفس، دیوار شیشه‌ای ساختم. سه رسته ضد گلوله خاصی استفاده کردم.

ما خوششان بودیم که کاری گرفته‌ایم و از سوی دیگر مشتریانمان به ما به عنوان خبره این کار، سهرشی غیر عادی داده بودند. ما در سراسر اسرائیل و حیانت دیرینگوف شیشه‌ای بسکت‌ها را نصب کرده‌ایم و جواهر فروشی‌هایی که همه نوع جواهر قیمتی در وینیز هایش دارند و می‌خواهند از دست دردها در من باشند، مشتری ما بوده‌اند. قبل از من، پدرم سرکارگر یک کارخانه شیشه سازی در نوربرگ بود. نوربرگ شهر واقعاً زیبایی بود و آنها مشتریان از جاهای دورتری چون شونیورت و ایگوشات داشتند از سال ۳۸ که همه جاشیشه‌های زیادی شکست، کار زیاد بود لازم نیست بری شما علش را بگویم. جداب من وقتی سچه بودم، پدرم را معین می‌کردم. او خیلی سختگیر بود. او روزهای متوالی سر و در به شب کاری می‌کرد. من و

حسین می‌گردد و گویا او دستور
مستقیم داد که نمی‌شاید حالا
بسیار دیر جسمی از او به عنوان سانسنگ
مهاجرت نبود از او سپاسگزار می‌بود.

خدا من به خودم می گفتم باینکه شاید تو
باید از ایشان متشکر باشی که گذشت تو و
پدر کوچکت گریه و در مهاجرت انوش
شرکت کند ولی به خاطر باقی خانواده باید
آن قدرها هم سپاسگزار باشی به برای پدر و
همه همه ها و عموها دایی ها و خانواده ها و به
برای خواهرها و عمو زاده های کوچک و
بزرگست که روی علم پست نمر می شدند. من
می دانم که پدر من سبب
می کردم آخر و حتماً می دانست که به کجا
رفته و خواهد و پدر سختگیرم سر از کجا
بر آورده اند ولی نمی توانستم غیر از من
نمود زیادی آنها بودند. تازه من خوشحالی
خودم که مأمور حفظ سلامتی او شده ام. فکر
می کنم او از نفس ضد گلوله اش خوشش
می آمد و فکر به چرا آن طور سعد می ردا

[illegible]

معاشره و همواره مردم را در مسرت و
نیک چیر را توانستم معهم این که به
کرده بود، به این دلیل بود که
برای می کرد و در هر حال
در سب که که های کرده به به چو
دستورها اطاعت می کردند. ولی آنها
خوشعت بودند آنها اول می گشتند و حتی
بول خوبی به جیب می زدند برای مثال
آدمی، معاون فرماندار یکی از ماطق آلمان
که بر گوریون خودمان مجبور به مذاکره مالی
می بود

سازی به خودم می گفتم باینکه
می بایستند حد - چه می گویم - هزار -
بر نفس های شیشه ای می ساختی با چند
کارگر اضافی به آسانی از پس کار مر
می آمدی. کار دیگری که می توانستی بکسی
می بود که هر بار اسم جدیدی در دادگاه گفته
می شد. فوراً یک نفس شیشه ای کوچولو با
اسم آن آدم سازی و آن را مثل یک موع
دادن نفس شیشه ای "اسم" و "ح
وقعت بگفتی - و آن یک - محبوب
نار محکمه - پس هر چند - می -

خانه لوستر بهمانشگاهی از جدیدترین لوسترهای گریسال اصل و مدرن در **قلب ولی**

خانه لوستر گرد آورنده بهترین ها برای منزل شما با هر بودجه و سلیقه



- * لوستوهای کویستال اصل تمام تراش
- * لوستوهای کنار سالوبی
- * چراغهای مدرن و رومیزی
- * چراغهای باغی و هالوژن
- قبول انواع سفارشهای مخصوص
- با تحویل سریع و با نازلترین قیمت

The Crystal Place: شعبه اول:
14900 Ventura Blvd.
(818) 783-2611



The Lighting Place: شعبه دوم:
14852 Ventura Blvd.
(818) 789-8870

امول مختصر

یادداشت ها

مقاله پنجاه و هشتم

۹۰. گوشه ای از خلیقات ایرانیان در قرن نوزدهم

ما بار ها به این نکته اشاره نموده ایم که رویدادهای تاریخی را نمیشود و نباید یک بُعدی تحلیل نمود. بدین دلیل، دیدگاه های مختلف را ستودیم تا انبیشه وری را در جامعه فلج نسازیم. کوشیدیم از تفسیرهای دلخواهانه و هدفمندانه دوری جویم. اگر هدنی در پیش است، آن، با هم بردن، درس عبرت از گذشته یافتن و ساختن فردایی بهتر از دهر روز است. در تحسینگری نخواستیم موضوع ها را به «حوب مطلق» و «بد مطلق» دسته بندی کنیم. در هر حال، نسبت به هر نوع بنیاد گرایی، چه در کموت «آزادخواهی و روشمکری» و چه در لباس «کیشمندی و اخلاقی»، روی خوشی نشان ندادیم، چون تاریخ ثابت کرده است که هر کدام اینها وقتی به حکومت و قدرت رسیدند، بر خلاف آرمان های تبلیغ شده خود رفتار نموده بد.

ما همیشه در این فکر بودیم بدانیم که ریشه یا ریشه های خصوصیت کثرت در ایران نسبت به اقلیت یهودی در چه سطوحی بوده، از کجا نشأت گرفته، چه راه های را پیموده و چه نتایجی در برداشته است. اعتراف میکنیم که در توجیه و بهیافت به این هدف علمی هنوز در خم یک کوچه مانده ایم. تاریخ یهود ایران، لااقل در ارتباط با دوره مورد بحث، یک تراژدی دردناک است؛ ولی نباید فراموش کنیم که مردم ایران نیز، به سندی طبقه حاکمه، عموماً زندگی دردناکی داشته اند.

تا آنجایی که میدانیم، قرن نوزدهم، گویا بیش از هر دوره ای دیگر که ما اطلاع داریم، عصر تشبیه مذهب از یهودیت به مسیحیت، بهذیت، بخصوص اسلام، بوده است. شاید بتوان گفت، کمتر خانواده ای در میان یهودیان عصر ما میتوان یافت که کسی از بستگانش در قرن نوزدهم به زور، یا به هر دلیلی دیگر، به اسلام نگرویده باشد.

در چند مصاحبه ای که در آوریل ۱۹۸۴ با شادروان دکتر حبیب لوی (متولد ۱۸۹۲) در لس آنجلس داشتم، وی معتقد

بود که در بسیاری از شهرهای مرکزی ایران، الاقل در هر چهار نفر مسلمان اجداد یکی از آنها یهودی بوده است! دکتر لوی سپس به گرویدن یکی از بستگان پدری خود به اسلام، که در نیمه دوم قرن نوزدهم در شیراز اتفاق افتاده است، اشاره نمود.^۱ نتوان پنهان کرد، که از میان دین برگشتگان یهودی، قشرهای مختلف، از جمله ملایان یهودی، و از داخل آنان، همه ای به میل و اراده خود — گویا بخاطر فرار از بنیختی و بی سامانی، و امید به یک زندگی بهتر، هاری از ترس و وحشت و سرافکنگی — به اسلام روی آوردند.

نگارش مقامی که در عنوان آمده از بسیاری جهات دشوار است. خواننده هوشمند میتواند حدس بزند که این «جهات دشوار» کدامند. از سوی دیگر، نادیده و نشنیده گرفتن مشاهدات دیگران در باره خلیقات جوامع بشری سر به زیر شن نهادن و در پس سنگر تجامل قرار گرفتن است. اینگونه مکانیزم دفاعی کاذب در وجود افراد سد بزرگیت در پیشرفت جامعه، تقریباً در تمام شئون زندگی، اکثر جهانگردان، که در سده نوزدهم به ایران رفته و با ایرانیان آشنایی پیدا کرده اند، مشاهدات خود را چه در فضایل و شرافت و چه در ردایل و شرارت ایرانیان بروی کاغذ آورده اند. اینها در کتابخانه ها موجود است و هر کسی دلش بخواهد میتواند به آنها رجوع کند.

محمد علی جمالزاده، نویسنده مشهور قرن بیستم، که بیش از صد سال زندگی نمود و چند سال پیش در ژنو به رحمت ایزدی پیوست، گویا خلیقات ایرانیان را خوب میشناخت و اغلب داستانهای کوتاه وی حکایت از گفتار، کردار و پندار ایرانیان میکند. زرتشت اگر زنده میبود، بنیهی است از قرائت اغلب یافته های وی شرمند میشد. جمالزاده نگارش داستانهای کوتاه خود را کافی ندانست، و در اواخر عمر قدری شهادت به خرج داد و کتبی در این مورد چاپ و منتشر ساخت بنام: خلیقات ما ایرانیان (فلوریدا: کانوان معرفت ۱۹۸۵).

نگارنده، در پی تحلیلی از زندگی یهودیان در ایران قرن نوزدهم، نتوانستم موضوعی را، که تقریباً همه مورخین از آن چشم پوشیده اند، نادیده بگیرم، و آن خلیقات جامعه اکثریت و اقلیت هر جامعه اقلیت است. چون ما در قرن نوزدهم زندگی نمی کنیم، و نمی دانیم که مردم صد یا صد و پنجاه سال پیش چه صفات و خلیقاتی داشته اند، چاره ای نداریم جز اینکه به مشاهدات و یافته های جهانگردان رجوع نماییم. این سلسله

چشم انداز

باحود آگاه کلمات و عبارات قلب از دهان خارج کنیم که مال خودم نیست و از دیگران وام گرفته ام. سوم اینکه مشغله زیاد (خوشبختانه) فرصتی برای این کار باقی نمیگذارد. تا اینکه، اخیراً بهجت یلری داد و آقای کییک ووس جهاننداری ترجمه خوبی از کتاب پولاک به بارار عرضه نمودند. نگارنده هرچه در اینجا می نویسم در اصل و اساس بهره گیری از زحمات ایشان است. و با سپاس از آقای جهاننداری، کوتاه شده ای از نوشتار پولاک را در اینجا می آوریم.^۵

* * *

ایرانی میگوید خودش را با هر وضع و حالی وفق بدهد^۶ و در این کار سنج و گستاخ است. وی چنین می نماید که همه اخبار و رویدادهای نازده شهر را میداند، و بلد است^۷ بر اینها چگونه بنفع خود استفاده کند. وی در مقابل بالادستهای خود برانو می افتد و به زمین می خزد، و در برابر زیردستان سرتا پا نخوت میشود. و در هر حال و مقامی شخصیت خود را برخ میکشد. منظمأ و همواً دروغ میگوید^۸ و تنها هنگامی حرف راست میزند که نفعی در آن برایش متصور باشد. اخبار دروغ را شایع میکند، دوطه براه می اندازد و تهمت میزند؛ میگوید به انجای مختلف کسی را که روزی برایش مفید بوده خرد و نابود کند، زیرا از نمک شناسی بویی نبرده است. نمی خواهد مهدی یا وظیفه ای در برابر کسی داشته باشد. بلد است اشعار، ابیات و لطیفه هایی را بموقع بخواند، و همیشه نکته های مناسبی را در حافظه حاضر و آماده دارد. [چنین وانمود میکند که] همه کاری از او بر می آید و به درد هر کسی میخورد از وزیر گرفته تا مهتر. روی هر جمله ای با قید قسم و سوگند تأکید میگذارد. هرگاه میچش را بگیرند که اچرا دروغ گفتی، بی هیچ پروایی میگوید: «آه خوردم».

ایرانی با وجود اینکه هر جمله ای را با تأکید ادا میکند، به استگویی چندان پایبند نیست و از هنگامی که سعدی گفته ادو غ مصلحت آمیز به از راست فتنه انگیز است، هر دروغ و دعوی را مصلحت امیر قلمداد میکند. از طرف دیگر، اصراری ندارد که طرف صحبتش گفته های او را باور کند؛ و هرگاه میچش را بگیرند، با لبخندی به دروغ بودن گفته های خود اعتراف میکند. در اینجا یک معامله دو جانبه وجود دارد. یعنی همان سکه قلبی را که در معامله گرفته ای خرج میکنی، بی آنکه خود را عریضه یا فریب خورده بدانی.

ایرانی به مقدار زیاد میتواند عواطف و هیجانات خود را مکتوم

مقالات را من در شورای نیویورک منتشر میکنم، و دریغم آمد که لااقل گوشه ای از خلیقیات ایرانیان قرن نوزدهم را — که تکراری از نوشتارم در منبع مذکور در بالا نیست — برای خوانندگان چشم انداز، که گویا اغلب لس آنجلسی هستند، به روی کاغذ بیاورم.

کار من تأیید یا تکلیف آنچه در پی می آید نیست. هدف من دانش است — دانش به معنای دانستن. یکی از اهداف زندگی دانستن است، پس چه خوبست که انسان آنچه را مستقیماً با به زیستی او بستگی دارد، و جنبه فصولی در زندگی خصوصی دیگران ندارد، بداند؛ و اگر میداند، پس چه خوبست که این دانستن او انفعالی نباشد — به عبارت دیگر، اگر میتواند، یا کاری از دستش بر می آید، چه بهتر که بی تفاوت نماند و بکوشد زیانهای ناشی از اشیاء^۹ ذهنی و عینی را اصلاح کند. اگر ما تحرکی مثبت از خود نشان بدهیم، باید امیدوار باشیم که قلمی در راه پیشرفت، به معنای به زیستی، برداشته شده است. فراموش نکنیم: انسان نمی تواند آنچه را می داند، نداند!

اگر از میان صد بیننده و ناظر بمطرف، بیش از نود نفر آنها بگویند و بنویسند که اکثر مردم فلان شهر انسانهای انتقامجوی هستند، و این انتقامجویی مانع خوشبختی و خوشوقتی و به ریستی آنهاست، پس اولاً بهتر است که این اظهار نظرهای تقریباً همگانی به گوش اهالی آن شهر برسد؛ ثانیاً، بحای اوقات تنخی و قهر و غضب علیه نویسندگان، دیال چاره ای بگردند که این مانع ویران کننده از سر راه آنان برداشته شود. دروغگویی، کینه توزی، حساست، چشم هم چینی، عقده های حقارت، خود ستایی، مردم آزاری، حرص و طمع و اسفاهم — اینها را با قدری کوشش و اراده قوی توأم با ایجاد یک نظام سالم سیاسی، اقتصادی و اجتماعی میتوان اصلاح کرد.^{۱۰}

من علاقه خاصی به قرأت بیوگرافی و سفرنامه ها دارم. سالها در نظر داشتم کوتاه شده مشاهدات دکتر پاکوب ادولرد پولاک اثریش را به زبان عبری یا فارسی برگردانم.^{۱۱} سه چیز مانع این کار شد: یکی اینکه من اصولاً از کار ترجمه متنفرم و اگر احیاناً چنین کاری بمن محول گردد میکوشم به هر نحوی از آن فرار کنم — ضمناً، دوست دارم آثار نویسندگان را، اگر بتوانم، به زبان اصلی بخوانم. دوم اینکه، میترسم اشتغال به کارهای ترجمه، مغز را به گندمی و بطلالت بکشانند و از خلاقیت آن بکاهد. اگر چنین شود، بیم دارم طوطی وار و

نگاه دارد. از چهره اش نمی توان فهمید که در درونش چه میگذرد. ایرانی میتواند منتها خشم و ناراحتی خود را در خود مخفی نگاه دارد تا لحظه مناسب برای تسویه حساب و انتقام فرا رسد. در این مورد وی این پند سعدی را بگوش میگیرد که گفته است:

مردم آزاری را حکایت کنند که سنگی بر سر صالحی زد.
فرویش را مجال انتقام نبود. سنگ را نگاه داشت تا زمانی که نیک و بر آن شکری؟ خشم آمد و در چاهش کرد. خویش اندر آمد و سنگ بر سرش کوفت. گفتا: تو کیستی، و مرا این سنگ چرا زدی؟ گفت: من فلانم، و این همان سنگست که در فلان تاریخ بر سر من زدی. گفت: چنین دورگار کجا بودی؟ گفت: از جاهت اندیشه میکردم، اکنون که در جاهت دیدم فرصت غنیمت شمردم.

چون نداری ناخن درنده نیز / با بدان آن به که کم گیری ستیز

باش تا دستش بپندد روزگار / پس بکام دوستان مغزش بر آر

ایرانی شعر شناس است و ساز و آواز را خوش دارد، اما اغلب فکر و اندیشه را فدای [زیبایی] کلام و وزن میکند، شوخ طبع است، ولی در تفکر خود از منطقی پیروی نمیکند. وی از هر فردی که صاحب مقامی است [در باطن] نفرت دارد؛ بلد است چگونه در برابر هر کس سر فرود آورد. شدیدترین فشارها را تحمل میکند، ولی سرانجام با مشت محکم آن را در هم میشکند، و با هتک حرمت از خانواده طرف، طعم انتقام را به وی می چشاند.

همواره از تقوا و عدالت دم میزند، نفرت خود را از ظلم و خودکامگی بیان میدارد. اما همینکه فرصت بدستش افتاد، خودش چهار و ظالم بی نظیری میشود، و بدون اندیشه، ملک و مال دیگران را لهیب میکند. هرگاه پادشاه، فشاری از طرف کشورهای بزرگ اروپایی احساس کند، او نیز به سهم خود وزرا را زیر فشار قرار میدهد، وزرا، بر حاکمان مشار می آورند، و حاکمان، زیردستان و خدام را، و این گروه تغییر سرانجام مسیحیان، یهودیان و زرتشتیان را زیر فشار ظالمانه خود قرار میدهند. ایرانی ... با حیوانات رفتاری نرمتر دارد تا با انسان. مشاهده مستمر ظلم و ستم و خودکامگی از حس همدردی و رافتش کاسته؛ بدین دلیل گوش به فرمان است تا دست به هر اقدام ظالمانه برند، و در عین حال مسؤولیت اقدام خود را بگردن دیگری بیاندازد.

ایرانی دوست دارد میهمانی بدهد. فرو دست ترین نوکران نیز حاضر است تمام حقوق ماهانه اش را صرف یک پذیرایی از دوستان کند. با وجود این، از مفهوم [واقعی] میهمانوازی خبر ندارد. وی فقط از این جهت میهمانی میدهد که آنها نیز متقابلاً میهمانش کنند. با بدان دلیل که از تنها غذا خوردن حوصله اش سر میرود. از دیدن نمایش، مضحکه، رقص و آتش بازی سخت خوشحال میشود. ایرانی که خود نیز یک هنرپیشه مادر زاد است، میدانند یک نمایش خوب را چه جور تحسین کند.

ایرانی قوه ابداع چندانی ندارد، اما در کار تقلید سخت کوشاست. زود مطلب را میگیرد و با سرعت آن را در حافظه می سپارد، اما بزودی بر جای می ماند، و به استفاده از دریافته ها و آموخته ها اکتفا میکند. شاکسی را که به روی آن پرورشی یافته دوست دارد، اما به وطن دلبستگی چندانی ندارد. یک ایرانی را به راحتی میتوان با پول خرید — اما این رشوه گیری اغلب تحت عنوانی دیگر انجام می پذیرد. او که اصلاً متعصب نیست، دلت میخواد که مؤمن و مقدس قلمداد بشود. دو ایرانی که در منزل هیچگاه نماز نمی خوانند، به محض اینکه به هم برسند در این مورد خاص به وظیفه خود عمل میکنند، در حالی که هر دو میدانند که قصد فریفتن یکدیگر را دارند.

ایرانی در معاشرت همیشه میداند چگونه مراتب اخلاص خود را ابراز دارد، و از طرف صحبت خود نیز، حتی هنگامی که چشم دیدن یکدیگر را ندارند و به خون هم نشسته اند، انتظار رفتار متقابل را دارد. ایرانی هیچوقت خواهش دیگری را و یا توقعی را که از او دارند به کلی رد نمی کند؛ چنین کاری با خلق و خوی او مغایرت دارد. پس ترجیح میدهد که قول بدهد ولی بعد به وعده عمل نکند. چنین کاری را همواره نمی توان به تقلب تعبیر کرد، بلکه باید دانست این نوعی ضعف است که در وجود او خفته کرده است. خودش میگوید نمی خواهد خوبنده ای را محروم کند، پس میکوشد مطلب را به درازا بکشد و مقاصد را خسته کند. اما باید دانست که متقاضی خود یک ایرانی ست، و با استدعاهای مکرر و اصرار و برآم میتواند ایست و آنجا کارش را پیش ببرد. از طرف دیگر، کم نیستند متقاضیانی که ماهها با امید پوچ به این در و آن در میزنند و آخرین چهار کیسه خود را خرج میکنند تا हाقت احتیاج آنها را وادار به ترک محل میکنند. یک نفر اروپایی که با این جنبه از خوی و خلق ایرانی آشنایی ندارد، بخشم می آید. اما بهتر است که ما با وضع موجود کنار بیاییم و به وعده و وعید آنها دلمخوش نباشیم.

این دامی است خطرناک و پنهان از دیده، که متأسفانه کانون خانواده را به ویرانی میکشاند. اگر احیاناً طرف رئیس یک سازمان اجتماعی است، به کسی اجازه پیشرفت یا نشان دادن استعداد نخواهد داد و لاجرم کانون جامعه را به بی سامانی خواهد رسانید. دستیابی به کرسی ریاست برای لیتگوته افراد نوهی تری برای شخص رئیس، و مصیبتی بزرگ برای جامعه است.

پولاک (تولد بوهیم ۱۸۱۸ - فوت وین ۱۸۹۱) در سال ۱۸۵۱ برای تدریس آنتونومی در دایر المنون به تهران آمد و در سالهای ۱۸۵۵ - ۱۸۶۰ پزشکی مخصوص ناصرالدین شاه بود. رک به کتاب وی: Jacob Eduard Polak, Persien, das Land und seine Bewohner, Leipzig 1865.

نک به سفرنامه پولاک، ترجمه کیکاوس جهانداری، تهران ۱۳۲۱ (۱۹۸۲)، ص ۱۷ به بعد.

چنین بر می آید که روی سخن پولاک بیشتر متوجه طبقه ایست که با آنها آشنایی داشته است مانند میرزاها، مستوفیها، محرمها، مشیها، بازرگانان، کاسان مرفه، روحانیون، ملایان، اساتید دارالعلوم، به عبارت دیگر، قشری از مردم طبقه بالا، یعنی سران و رهبران و معتدیان مملکت، و کمتر با مردم طبقه پایین و کشاورزان.

در متن ترجمه در میدانه، نگارنده این تعبیرات جزئی را با مقابله با متن آلمانی انجام داده است، ولی خود موضوع دست نخورده نقل قول شده است.

درشتی قلم در اینجا و جاهای دیگر در پایین از آن نگارنده است. لشکری در اینجا یعنی کسی که در لشکر پادشاه خدمت میکند. این حکایت در باب اول کتاب گلستان آمده است.

درباره ایلانوت و درختان

«آکادمی هیل» به شاگردانش می آموزد که پانزدهم ماه شواط سال نو درختان است.

«او همچون درختی خواهد بود که سزدیک آب کاشته شده»
یرمیا ۱۷.۸

«کسی که عقلش از کارهای بیکش جیو می رند، شبیه درختی است که شاخه هاش بیارید ولی ریشه هایش کم. ماد می آید و آن را ریشه کن و سرنگون می کند. ولی کسی که اعمال بیکش از عقلش پیشی می گیرند، مانند درختی است که شاخه هایش کم و ریشه هایش بسیار. اگر تمامی پادشاهای عالم مورد و به آن هجوم بیاورند، نمی توانند آن را از ریشه در بیاورند»

پیرقه آووب ۳۲۲

ایرانی که طبعاً گشاده دست نیست نمیتواند از رسم موجود سرپیچی کند، پس به محض اینکه کسی از چیزی که متعلق به اوست تعریف و تمجید کند، فوراً آن را به طرف می بخشد، اگر از قدیان نو، اسب او ... تعریف کنید فوراً می شنوید که میگوید: «پیشکش، مال شماست». هر چند این کلمات، تعارفی تو خدایی بیش نیست، باز، گاه در مورد بعضی اشیاء غیر مهم این بحثش عملی میگردد. در نتیجه به اروپائیان توصیه میشود که از مدح و ثنای فراوان بپرهیزند، و به همین ترتیب از اصل هیچ چیز را تحسین نکن، پیروی کنند، چه در غیر این صورت، خود و میزبانان را دچار محضه میکنند.

ایرانی میل خاصی به خیالیاتی و چهرهای پنهانی و اسرار آمیز دارد ... حرص و ولع نو برای به کار بردن تعارفات و القاب در خطاب (به دیگران) حد و حصری ندارد ... لعن و نفرین و فحش ایرانیان از ممیزات آنهاست. معمولاً هدف فحش، شخص نیست، بلکه خانواده او، بهخصوص پدر، زن یا قبور مرده های وی است، زیرا بر حسب مفهومی که زندگی خانوادگی دارد، فحش به خانواده بسی ناگوار تر از دشنام به فرد مخاطب است. رایج ترین آنها عبارت است از پدر سوخته و پدر سنگ.

اغلب فحش هایی که برای زنان بکار میرود چندان رکبک است که به خود اجازه می دهند آنها را ترجمه کنیم. این کلمات قبیح را اغلب از دهان کودکان هم، که از بزرگترها تقلید میکنند، میتوان شنید.

همچنین نک به شوقار نیویورک، شماره ۲۲۸، فوریه ۲۰۰۰، ص ۱۲ به بعد.

در اینجا اشیا به معنای فلسفی است.

گویا حسادت صفتی ذاتی و بقول سعدی: «بمیر تا برهی ای حسود کاین رنجی است / که از مشقت آن جز به مرگ نتوان رست». تجربه رفتگی بما آموخته است که حق یا معنی است و شور و خنده استهای حسود به هیچ معنای و تحت هیچ شرایطی تغییر پذیر نیستند. این مسأله ایست که شاید پژوهشگران علم ژنتیک در آینده متوجه آن حلی برای آن پیدا کنند. افزوده بر اینها، بر اساس گزارشها و تحقیقات متعدد، پیشنهاد میشود که جواتان قبل از اردو، علاوه بر تسوسنی جسمی و هم آهنگی خونی، توجه به این نکته داشته باشند که حسادتهای دو جاتنه (یا حتی یک جاتنه) تا عمر دارند زندگی را بر آنها تلخ خواهد کرد. تا آنجایی که معلوم گردیده، حسادت، اغلب با شکاکتی تا حد پارانوی همراه بوده است. این خصالت ارتباطی با سطح تحصیلات، اصالت خانوادگی، زیبایی یا زشتی سر و هیکل، مقام اجتماعی یا شغلی طرف (یا طرفین) ندارد.

کا اساس امور تروریسم می باشد این است که تروریسم به دنبال یک هدف سیاسی است و به طور کلی تروریسم راه این صورت می شود تفسیر کرد که به وسیله زور و خشونت به اهداف سیاسی مورد نظر رسیدن و این مهم ترین اصلی است که شما در مقاله خودتان فراموش کرده اید دیدگاه وحشت نگیری از دیدگاه تروریسم و صد امانت را با بودن سواد و یابی کاری و پیا رشد اقتصادی در کشورهای اسلامی و عربی موجه می کند لازم به تذکر است که کشورهای در جهان وجود دارند مانند هند و چین و برین که زیر خط فقر قرار دارند حتی بیشتر از ۷۰ درصد زیر درآمد سرانه کشورهای عربی مورد نظر شما و رشد اقتصادی آن ها بسیار بهتر است ولی مردمش به سرگرم فعالیت های تروریستی اند و به ما تروریسم همکاری نموده اند فراموش نکنید که از ۱۹ تن تروریستی که هاجه یازدهم سپتامبر به وجود آوردند ۱۵ تن از کشور عربستان سعودی بوده اند که درآمد سرانه فرد این سلطنت از بیشتر ممالک دین بیشتر می باشد این افراد تروریست از خانواده های متمول و پولدار بودند و رهبر آن ها اسامه بن لادن یکی از افراد متول دیاست ولی بسید چگونه مثلاً عربستان سعودی و مصر که چشم ملت خود هست به دولتش را



عباس امیر احاری

می انگیز و صدایی به دهم سپتامبر فصل جدید در تاریخ سیاسی آمریکا گشوده است. اگر شما قصد دارید تعبیر سیاسی عادلانه ای داشته باشید باید جدا از تظاهرات محض هر چه دتان باشد در این میدان مبارزه قدم گذاشت و سواد در رسانه های گروهی که تا به حال عنوان شده مشاهده نمودم که این موضوع به کرات تکرار شده است که تروریسم همیشه در یک بی عدالتی پنهان می شود. حال این بی عدالتی می تواند در کشمیر باشد یا در تل ویرجیا یا نیویورک یا در سری لانکا یا ابروند شمالی چیری که به طور عادی مورد نظر تمام

انتقاد از خود Self - Criticism

ستون های انتقاد از خود
همواره به روی فرهیختگان و
خوانندگان چشم انداز گشوده
است. نقد کنیم و در عین حال
حرمت یکدیگر را پاس
بگذاریم.

تسری برخورد آزاد و اندیشه ها و دید آوردن
فضای آزادی بیان از هدف های چشم انداز است.

نامه یکی از خوانندگان خطاب به
نویسنده تفسیر سیاسی ماه، شماره ۸۳

نوشته: کامیور گریز
مابده حرب شاس در لوس آنجلس

جانب آقای آقای تفسیر سیاسی این ماه
سما ما را به تعجب واداشت زیرا برای هدف
زیادی را در جامعه پرانی که در جامعه
آمریکائی زندگی و تحصیل می کنیم این امر
به وضوح مشاهده می شود که واقعه



EDEN MEMORIAL PARK

11500 Sepulveda Blvd., Mission Hills

برای خود و بازماندگان آرامش خاطر بخريد.

JACQUES LOUGATSCH

800 - 441 - 7161

در محفلت محافل یهودیان ایرانی

برای اطلاعات بیشتر به زبان فارسی می توانید با ناری پوگاش

تالخن ۶۹۶۳ - ۴۷۳ (۳۱۰) تماس حاصل فرمائید.

استفاده از انتقاد از آمریکا و اسرائیل و حرکت ماهرانه و سازمان داده شده از سی مستقیم (صد یهود) از خود سلب مسئولیت نموده و تقصیرات خود را متوجه آمریکا و اسرائیل می نمایند. جای تردید نیست که اکثریت جمعیت این کشورها با آمریکا و اسرائیل به صورت حسادت و سخره نگاه می کند در صورتی که عامل فقر و بدبختی و بی سوادیت دوست های خود این افراد می باشند.

خود من در سال های ۸۰ در دانشگاه ریسکاستین شاهد رشد دانشجویان گروه مسلمان بودم که به طرف اسلام افراطی که صد آمریکائی و صد یهود بودند کشیده شده و صديت با آمریکا و اسرائیل کارت ورودی به این گروه ها بود. وقتی با این افراد صحبت می کردم و از صلح در حاورمیانه می گفتم می نمودی آن ها رشد و پیشرفت را در استیلای عرب و اسلام به تمام دنیا می دانستند نه استیلای دیکراسی به دیای عرب و اسلام این همراهان انرژی خود را در راه منی به کار می بردند و کشورهای منی چون ایران و عربستان و غیره را به صورت کشورهای بدبکار عنوان می نمودند و هرگز نمی پرسیدند چرا کشور عربستان در حدود سه میلیون دلار در سال در کشورهای دیگر مصرف

ساختن مساجد و مراکز اسلامی می نمایند و امام های وهابی به اقصی نقاط آفریقا آسیا و آمریکا روانه می سازد برای ترویج مذهب وهابی و اسلامی ولی بک صدم آن ها را برای رفاه حال مردم فلسطین و کشورهای فقیر اسلامی خرج نمی نمایند؟ در قسمت دوم مقاله تان پرسید می شود آمریکا در منطقه حاورمیانه با چه کسی قصد مبارزه را دارد؟ شروع واقعه ۱۱ سپتامبر رهبران آمریکا ناروا تکرار کرده اند که هدفشان مردم بی گناه افغانستان و مردم مسلمان نیست بلکه مبارزه آمریکا در مقابل ظلم و جور گروه های مردود طالبان و القاعده تروریسم می باشد و حوشخانه امروز هم در تلویزیون ها می بینیم که بعد از ورود تیروهای صد طالبان مردم به شادی و پایکوبی برخاسته اند و به جمعی آمریکا را در مکان های عمومی به آتش می آورند و به اسلحه می رسند که آن مستبدان از جنگ ۲۵ ساله افغانستان در یک سیاسی بیشتر از بعضی از لوس آنجلس شیان دارند و مشاهده می شود اسامه بن لادن از غاری به عاز دیگر می گریزد و دیگر در تلویزیون های الجزیره تصویری از او مشاهده نمی شود و حتی اس رسانه چشم مردم امدان را که به تکرار عرب های مردود که

باعث بدبختی ملت و مملکتش شده اند و خانه به خانه در سلاسل هند و بکی بکی آن ها را به هلاکت می رساند تمایش نمی دهد. چون این تلویزیون الجزیره هم عاملی در دستهای همین رهبران عرب می باشد. در جایی دیگر از نظرات شما سخته گیری می شود که ریشه تروریسم را با جنگ نمی شود خشکاند و باید ریشه ها و علل آن ریشه بانی کرد و بی همین حرف های بی است که از دهان سیاستمداران عرب و مسلمان بارها شنیده ایم که به صورت نصیحت در گوش آمریکا رمره می کنند که چه کاری باید انجام دهد و بی در کشورهای خودشان را لیب مصر، عربستان، عراق دسته دسته مردم بی گناه خود را به عناوین مختلف بدون دنگاهی در و آزاد و حق داشت وکیل به جوجه های عدم می سپارد شما سیاست آمریکا را محکوم به شکست می دانید و نموده و صبح آن حمله اسرائیل به لبنان در دهه ۸۰ می دانید و می گوید آمریکا باید از این تجربه درس بگیرد. البته من وارد سیاست های اسرائیل و لبنان در منطقه نمی شوم چون تعبیر و تفسیر شما را مثل تفسیری که در شماره ۸۳ چشم انداز در مورد نتیجه جنگ افغانستان می دانید که تمام و صد درصد پیش بینی های

تعمیرگاه سی بی اس

با ۱۶ سال سابقه در لوس آنجلس

تعمیر انواع انومیل های:

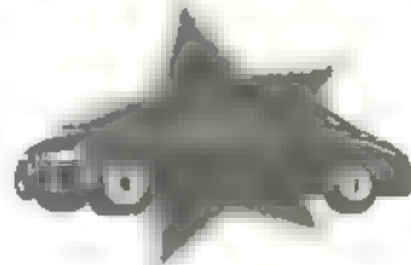
اروپائی، آمریکائی، ژاپنی و دیزل

حمل و نقل مجانی

انومیل های تصادفی از محل تصادف به تعمیرگاه

تخلیه و تعمیر موتور و گیربکس

تعویض ترمز و کمک فنر، باطری و کلیه تعمیرات انومیل



انومیل را بگاز تا زمان تعمیر انومیل شما

Landershim Blvd.
Hollywood, Ca 91606

(818) 765-3818

شما علف در آمده است، علف می‌دانم می‌پرسم آیا با محلیه اسرائیل از جنوب لبنان صلح و آرامش به منطقه سرگشته است؟ شما آقای آرپل شارون را محکوم به استعمار دولت شامیر می‌نمائید تا آن جا که ما اطلاع داریم آقای آرپل شارون در آن زمان از سمت وزیر دفاع ستم‌نامه داده بودند

عنوان کرده‌اید با حمله اسرائیل به اسر کشور آن جا به صورت مرکز تروریسم در آمده است چرا بدون مدرک باز هم بدون مدرک را گمراه می‌کنید و جعل حقایق می‌کنید؟ و این موضوع بخصوص را همه اطلاع دارند که کشور لبنان بعد از سال ۱۹۷۰ با ورود پسر عرفات و شکست او در ماجرای سپتامبر سیاه ادر پی قصابی و کشتن شدن هزاران فلسطینی توسط اردنی‌ها که از اردن به لبنان رانده شد آن کشور را به مرکز کارهای تروریستی تبدیل کرد. و باید بدانید که این ایران و سوریه هستند که هم اکنون لبنان را در قدرت خود نگاه داشته‌اند و باعث به وجود آمدن گروه تروریستی حزب الله شده‌اند آیا پرسیده‌اید چرا؟ و این سوال را که اگر تروریستی در لبنان وجود نداشت و به خاک و مردم اسرائیل از آن جا حمله و تجاوز نمی‌شد به چه علت کشور اسرائیل به خاک و خون حمله می‌نمود و به قول شما ما به جا گذاشتن تعداد زیادی تلفات مجبور به ترک خاک لبنان شود

این موضوع باید از نظرها دور شود که آفندی آرپل شارون با ۶۸ درصد آرای

عمومی مردم اسرائیل به سمت محسورتری اسرائیل انتخاب شدند و این بزرگترین رقم رانی است که تا به حال در این مورد دموکراسی کوچک به بیک نفر داده شده و باید اس موضوع بسیار مهم از نظر شما بر دور شود و سومی موضوعی که لازم به یاد آور است به قول پوریت محترم آمریکا آقای پرزیدنت بوش.

We know the address of terror and we are going to reply to the address.

افرادی که تروریست را متشکل می‌کند و افرادی که تروریست دست پرورده آن‌هاست جا و محل مشخصی دارند و ما محل و آدرس آن‌ها را می‌دانیم و وقتی ما ریشه تروریست را از زمین بیرون آوردیم در آن موقع تروریست خاموش خواهد شد. این که با سر عرفات می‌تواند شریک بالقوه صلح با اسرائیل

به حزب عرب لبنان دست می‌دهد و دیس راس دوش از شرکت کنندگان در کنفرانس صلح کمک دپوید می‌دهند. آن‌ها بعد از سال‌ها فعالیت متحد در مذاکرات صلح با پسر عرفات به این نتیجه رسیده‌اند که او هیچ نوع آینده نگری نسبت به وجود آوردن یک کشور فلسطینی در کنار صلح با اسرائیل را ندارند او فقط صحفیات تاریخ را یکسان قلم می‌زنند، او می‌خواهد تلاقی کند انتقام بگیرد و شاید بتواند در این میان عدالت را به سبک عرب‌های بدوی در صحرای حجاز به دست بیاورد

تروریست کهنه کاری به نام پسر عرفات.

۲ - حمله و انتقاد به دولت اسرائیل و سیاست‌های آن در ساربه با تروریسم‌های فلسطینی و رهبر و حامی و پناه دهنده آنان با سر عرفات.

۳ - حمله و انتقاد از گروه‌های دست راستی و حاکم کشور اسرائیل

۴ - حمله و انتقاد به گروه‌ها و حزب مذهبی کشور اسرائیل

۵ - اقرار دوش به هاراو عوبدیا یوسف

آقای عرفات اگر نخواهد در هر لحظه می‌تواند گروه جهاد اسلامی مکرر و تروریستی حماس را از بین ببرد و تمام آگاهان سیاسی به این مسئله واقف هستند که گروه تروریستی حماس جزئی از استراتژی پسر عرفات برای معافه با اسرائیل می‌باشد ولی بعد از وقوع نازدهم سپتامبر دیگر اس موضوع حال و هوای قبل را ندارد و کشورهای اروپائی و آمریکا به اس مسئله رسیده‌اند که پس فلسطینی‌ها هستند که تروریسم را شروع کرده و ریشه تروریسم در دست‌های آغشته به خون آن‌ها قرار دارد آن‌ها هستند که رقص و پایکوبی می‌کنند در اثر مرگ هر ران سحر و آن‌ها هستند که فاجعه یازدهم سپتامبر را به وجود آوردند و عکس‌های اسامه بن لادن بی قاتل سفاک و تروریست وحشتناک را در حیاط‌های تره و نابلس و رام‌الله به در و دیور می‌زنند

اکنون ما خواستار اجرای عذاب نیری مرگ ۸۹۹ دن و نجه و پیر و جوان اسرائیلی در جریانات تروریستی که در روند صلح را اسلو شروع شده و از ۱۹۹۲ تا به حال دهه دارد هستیم تاریخ بهترین گواه و قاضی پس وقایع در آینده خواهد بود تا آن زمان میدوار هستیم که همه ما به این موضوع و قلم شویم که بر پاداش صلح واقعی و از بین بردن ترور بهترین طریق دفاع از کشور اسرائیل و ادامه حیات سیاسی و فرهنگی ملت یهود در حاور میانه می‌باشد □

رهبر یهودیان سفاک‌های و رهبر حزب شمس در مورد صدور قتل مرحوم اسحاق رابین

۶ - طرفداری یک جناح از گروه‌های

حزب این تصویر سیاسی به فاجعه یازدهم سپتامبر در نیویورک و جنگ افغانستان شروع شده و هنوز ستون اول مقاله را از دوره ستون دوم نگرفته انتقاد از گروه‌ها را شروع نمود و انتشار اعراب توسط ماروج گذشتابین را در سال ۱۹۹۴ به میان می‌کشد تا ر همان بند

پاسخی به تفسیر سیاسی

شماره ۸۴

بهرام آقارپور

در نشریه شماره ۸۴ مجله وریس چشم‌انداز، مقدمه مفصلی تحت عنوان چشم‌انداز صلح در حاور میانه توسط خسرو آقائی به چاپ رسیده بود در این مقاله اهداف زیر دنبال گردیده است.

۱ - طرفداری و پاکسازی پرونده

شدن دهد که عامل اصلی عدم اتحاد صلح در حاوریه، دسب راسی ها و مذهبیون یهودی در کشور اسرائیل می باشد. حملات یوسیده در ستون دوم مقاله با اتهام فتوای کشتن مرحوم اسحاق رابین توسط هاراو عوبدا یوسف ادامه پیدا می کند. معلوم نیست کدام دادگاه کشور اسرائیل این رأی را صادر نموده است؟ ایشان در ستون سوم مقاله بار دیگر حملات به حزب آزادی و تظاهرات آنان را با حضور بنیامین سباو، آریل شارون و شش کشتا در سال ۱۹۹۵ بر عهده قرارداد صلح اسلو در ۱۹۹۳ را به باد انتقاد می گیرند و در همان ستون سوم برای بار دوم قتل مرحوم رابین را به میان می آورند و می نویسند: «افراطیون مذهبی و راست گرایان افراطی به خوبی واقف بودند که آنها در صورتی می توانند جلوی پیشرفت صلح و آرامش را در منطقه بگیرند که شخص اسحاق رابین را از صحنه سیاسی اسرائیل خارج نمایند و متأسفانه در این کار بر موفق گردیدند.»

آقای مفسر در مقاله خودشان، به نتیجه بر رسیدن و شکست روند صلح در حاوریه را عوامل زیر مربوط می دانند:

- ۱ - فقدان بودن حکومت عرفات در برقراری نظم و امنیت در مناطق فلسطینی
- ۲ - تضعیف نمودن شخص عرفات و حملات دولت و ارتش اسرائیل به حکومت فلسطینی.
- ۳ - تبلیغات منفی دولت اسرائیل و گروه های دست راستی در مورد عرفات و مقایسه وی با اسامه بن لادن

ایشان می نویسند: «اسران و مسئولان حزب آزادی به همراه احزاب مرتجع مذهبی مانند شاس و اگودت اسرائیل بدترین دشنام ها را بنظر یاسر عرفات گذردند.» سپس به طرفداری از عرفات اشاره به مقایسه وی با بن لادن نموده و سعی در تیره عرفات می نماید و مقایسه این دو را از طرف راست افراطی اسرائیل یعنی الیگالی بررنگ می دانند. آقای یوسیده سپس حملات خود را به آریل شارون و دستگاه تبلیغاتی حزب آزادی بشمار می نماید و در دسله آن به قتل مرحوم مرحوم رابین و وزیر جهانگردی اسرائیل اشاره می کند.



نمایش نمک انتخابی

در ستون ششم این مقاله موضوع حنده داری بیان شده در مورد این که چرا یاسر عرفات در دسامبر سال ۲۰۰۱ پیشنهادات صلح باراک نخست وزیر اسرائیل را در کاخ سفید بپذیرفته است. خوانندگان مستحضر هستند که اهود باراک در جولای ۲۰۰۰ در کاخ سفید به عرفات پیشنهاد نمود که ۹۹٪ ساحل غربی رود اردن و اورشلیم شرقی را به فلسطینی ها واگذار نماید که عرفات این پیشنهاد بسیار سخاوتمندانه و خطرناک برای کشور اسرائیل را بپذیرفت. آقای مفسر مذهبی می باشد که عرفات تحت فشار دول اروپای غربی و از همه مهم تر زیگمار براسر پیشنهادات اهود باراک را بپذیرفت. در ستون هفتم رابکر منابع صلح خود را به شرح برده می دهد:

- ۱ - نمایان فلسطینی ها و عدم مردم غرب به سادگی بی مذهبی
- ۲ - کشتن اسران تروریست حماس و جهاد اسلامی از طرف اسرائیل
- ۳ - توسعه شهرک های موجود در ساحل غربی رود اردن و وار عره.

بعلاً مفسر بران مذهب، رشتن شریک اسرائیل و کشته شدن صدها بی گناه را در جهت توسعه اسرائیل کشش میدهد. در صفحه ۱۰۰ جنگی کسی فلسطینی ها را در دسب حاوریه «کشف این اسلحه ها و لوازم جنگی بار دیگر ثابت می کند که

حکومت خودگردان فلسطینی عرفات را پنجاه تا سیصد تروریست آلوده می باشد.» همچنین آقای آریل شارون روز نهمین جنبه را بونه در انلاب در مورد بن قیچق اسبجه گفت که حکومت عرفات چهره واقعی خود

نشان داد است

قای مفسر سیاسی خود را صحیح چشم مقاله خود اشاره هایی بکرده بد به جهت گذاری ها و حملات تروریستی به اتومبیل ها، بومس ها و فرد غیر نظامی اسرائیل که در طرف گروه تروریستی حماس و جهاد اسلامی در پوشش مسافران فلسطینی و با آگاهی شخص عرفات مدت ها است که هر گونه آشتی بین اسرائیل و فلسطینی ها را غیر ممکن نموده است

هشت سال به اصطلاح صلح اسلو ۱۹۹۳ برای اسرائیل، چه از مندی به جرعه عهده شکنی فلسطینی ها، سبیل اسبجه و مود و وسایل کشیده برای فلسطینی ها، رهبری هر ران تروریست آدمکش، صلح شش بیش از چهل هزار افراد فلسطینی به نام پیکس فلسطینی و کشته شدن صدها یهودی و ران های مسی و اقتصادی به دسل داشته است حکومت آریل شارون و یا به قول شمس راست افراطی با اکثریت ۶۵٪ که در تاریخ انتخابات اسرائیل بی سابقه بوده است بر روی کار آمده اکثر روش های سیاسی و نظامی حکومت آریل شارون در سربرد و مقاومت در برابر فلسطینی ها و گروه های آدمکش آنان مورد تأیید اکثریت ملت اسرائیل در دحل و خارج است. جلسه حزب کارگر در هفته آخر دسامبر ۲۰۰۱ در اسرائیل این حزب برای اولین بار بعد از پنجاه و سه سال یک شخص سعادادی واده کشورهای عربی یعنی بنیامین ابهرل را که تمایلات دست راستی داشته و دیرکاست دولت آریل شارون می باشد به رهبری حزب کارگر انتخاب کرد.

بدآوری و ذکر نکات برجسته بین مفسر سیاسی به خوبی نمایانگر اهداف نویسنده آن که در ابتدا به آن اشاره نمودم می باشد. در پایان این مضمون را برای ایشان دارم. در بیان مفسر سیاسی، حقایق را بدون عرص و ورری، تهمت و قتر به دیگران و جهت گیری نادرست نویسنده ۱

تاریخچه‌ای از شکل‌گیری مطالعات زنان در دانشگاه‌های تل‌آویو

به قلم: حنا باوه
تألیف و برگردان: پیمان اخلاقی
برگرفته از: ژورنال NCJW در اینترنت،
بهار ۲۰۱۱

تنها پانزده سال پیش بود که دو سه نفر از زنان اعضای کادر آموزشی دانشگاه تل‌آویو نخستین دوره‌های درسی مطالعات زنان در این دانشگاه را در دو شاخه علوم انسانی (ادبیات) و علوم اجتماعی (جامعه‌شناسی) راه کردند. این گامی بود محاطه یا آینده‌ای نامعلوم. استادان مرور هیچ گونه وابستگی گروهی نداشتند و حتی از کار یکدیگر بی‌اطلاع بودند. در همان هنگام مرکزی بر با نام فعلی «مرکز پژوهش‌های زنان دانشگاه تل‌آویو» The Women's Studies Forum بنیاد نهاده شد تا مکان ملاقات و حمایت زمانه را بری آن دسته از خادم‌های استاد که علاقمند به مطالعات زنان بودند فراهم آورد.

به رودی شمار عقب‌فرش یافت. ماه شدت سرگرم آموزشی، گسترش ارتباطات، شرکت در کنفرانس خارج از کشور، تشویق دانشجویان به نوشتن مقاله و تز دکترای در این زمینه و شرکت در کنفرانس سالانه‌مان با عنوان «زنان و جنسیت» W&G بودیم که ۹ سال از عمر آن می‌گذرد. به مرور زمان، استادان بیشتری از تاریخ باگفته زنان و احاطات فرهنگی، سیاسی و تحقیقاتی وارد بر آمان آگاه شدند و به مودت آن، ارزش انسانی و جهانی بی‌مطاعت، و رای مسئله زنان، بهتر

شناخته شد. سرانجام دوایر علوم انسانی و علوم اجتماعی، هر یک زیر مجموعه‌ای ویژه این مطالعات تشکیل دادند که اینک من ریاست دایره پژوهش‌های زنان و جنسیت را بر عهده دارم. در پنج سال اخیر، من دوایر حدود ۵۰ کلاس در سال ارائه کرده‌اند. ما به دنبال گسترش این فعالیت‌ها، بر آن شدیم تا اقدامات پراکنده خود را در قالب یک رشته جدی‌گانه برای دوره لیسانس وحدت بخشیم. سرانجام حاصل یک سال مطالعه گسترده، ملاقات‌های متعدد و نگارش طرح این رشته، به کمک اعانه ویژه‌ای از سوی NCJW تحقق یافت و شورای آموزش عالی اسرائیل بر در سال ۲۰۰۰، آن را به تصویب رساند. در اکتبر ۲۰۰۱ نخستین ترم درسی این طرح ارائه شد.

مشکلات فراوانی بر سر راه ارائه این طرح وجود داشت. علاوه بر مسئله بودجه این برنامه، ما باید می‌توانستیم تردیدهای فراوانی را بر طرف کنیم. برخی در اعتبار علمی این رشته شک داشتند، عده‌ای آن را نتیجه آمریکایی شدن می‌دانستند. برخی می‌گفتند از مد افتاده است و عده‌ای حتی در شایستگی استادان ما تردید داشتند. اما به رودی توضیحات، دل‌بستگی و تعهد ما به این هدف، و در کنار آن، نفوذ و اعتبار رو به فزونی ما در سطح دانشگاه، رسانه‌های کشور و حتی جوامع علمی بین‌المللی، بر یک یک این موانع فائق آمد.

باید اذعان کرد که یکی از دلایل تعویق چنین رشته‌ای در اسرائیل، این بود که جامعه اسرائیل از درک این واقعیت که در امر تبعیض‌های جنسی گناهکار بوده است، محسوس بود. زنان در جامعه‌ای «در محاصره» به فکر گروه‌بندی نمی‌افتد و در عوض خود را به مسائل ملی و گروه‌های سیاسی موجود می‌سپرد. به سببی می‌شد در کشوری که زنان آن به خدمت وظیفه خوانده می‌شوند، کسی را متقاعد کرد که زنان آن مورد تبعیض واقع می‌شوند. در سطح دانشگاهی نیز جنبه به شدت سیاسی پژوهش‌های زنان از ارزش

علمی آن می‌کاست، طوری که آن را سری «تبعیضات» می‌خواندند. حتی برخی را بعضی سالی دانشگاه بر آن راه شدت رد کردند. اعتراف می‌کنم که ما، آفرینندگان این طرح، به خوبی از تردیدها و ط‌های پیرامون خود آگاه بودیم و احساس می‌کردیم که باید طرحی بی‌نقص ارائه دهیم. این بود که سال‌ها صبر کردیم تا شمار مصان‌های کلاس ارائه دادیم، تعداد دانشجویان علاقمند سر به فلک گذاشت، و بسیاری از ما مقام استاد مادام‌عمر را کسب کردیم. آن وقت طرح پیشنهادی خود را با دقت فراوان به روی کاغذ آوردیم. شورای آموزش عالی اسرائیل طرح ما را به واسطه سطح بالای فرم و محتوی آن ستوده

است. اینک دانشجویان به خوبی از دشواری و سطح بالای آموزشی این رشته آگاهند، چرا که این رشته موضوعاتی چون نابعد، ستصرا، روانکاوی، سیاست‌های هویت، مطالعات جنسیت، پامدریسم و مسئله اقلیت‌ها را در بر می‌گیرد و بسیاری از ایده‌های عرف ربح ر زیر سؤال می‌برد.

پیش‌بینی می‌کنیم که دانشجویان ما متشکل از گروه‌های زیر باشند.

• جوانانی که پس از خدمت نظام، در جستجوی چیزی نو هستند که با رشته‌های دوران دبیرستان آنان بر متفاوت داشته باشد.

• زنان جوانی که از تمییز آگاهی یافته‌اند و بر آنند تا صدای خود را رسان کنند.

• اعضای اقلیت‌ها که به دنبال کشف گفتاری بیرو دهنده و حقیقت بخش هستند.

• گروهی از فارغ‌التحصیلان دانشگاهی که نمی‌خواهند در این زمینه عقب بمانند.

• شاعین حرفه‌های مربوط به تمییز، همچون مقام‌های اجتماعی، اعضای رسانه‌ها، مددکاران اجتماعی و آموزگاران.

در حال حاضر پیش‌بینی می‌کنم که سطح کارایی فارغ‌التحصیلان این رشته افزایش ناگهانی داشته باشد، و احتمالاً والدین سعی در معصوف کردن فرزندانشان خود از تحصیل در

... شده خواهد کرد از دیدگاهی عملی، این رشته مناسب کسانی است که قصد ادامه تحصیل در این رشته را می خواهند یا در یکی از این رشته ها به تدریس می پردازند و یا آن که قصد دارند به تدریس و تالیف و ترجمه و تدوین و ...

در دیدی سنت که این رشته به همه او ... در هر جنس یک جسمیتی که باشد، مربوط می شود. با آن که در شرایط حاضر بحث مهم دانشجویان و استادان علاقمند، از زبان

تشکیل شده است، ما معتقدیم که شرکت مردان در آن به تحول اجتماعی و فرهنگی ضروری که در پی آن هستیم مرعیه خواهد بخشید به طور کلی، همه انسان ها از آگاهی نسبت به دیدگاه دیگران نالیده می برند. می توانیم انتظار داشته باشیم که به دلیل ماهیت و جهت گیری پژوهش های زبان و جستجو، حمایت جامعه اسرائیل در کل یهود خواهد یافت. این امر به ویژه در مورد نشر مردان و توجه آنان به نظر و مواضع

دیگران، چه زنان و دیگر گروه های اجتماعی، حائز اهمیت است چنین یهودی به مرتب به صلاح یاری می رسانند چندی پیش جشن صلحی با عنوان «چهار مادر» که از زبان تشکیل می شده، منجر به عقب نشینی ر لبنان شد. قسیمی ها در دفاع از انبساط های گوناگون و تشخیص بعضی های گوناگون توانایی بالایی دارند. موقتاً در این امر یکی از تأثیرات مثبت فراوان به در سطح اجتماع خواهد بود □

عروسی یهودیان بهمنی

مطالعات مردم شناسی

برگردن مو مسمی



انجام آداب و رسوم کهن و زندگی سنتی که یهودی یمنی عموماً داشته با یکدیگر آمیخته شده اند. برای زن یهودی یمنی ازدواج از پیش انتخاب شده، قسمت مهمی از زندگی او را تشکیل داده، که گاه این ازدواج قبل از بلوغ صورت می گیرد.

لباس عروس آمیخته ای از لباس عروس مسلمانان با ترکیبی از لباس یهودیان است که ویژه مسلمانان آن سنگین تر است.

فستی از این لباس اشرافی از طرف خود عروس و سمت دیگر از طرف رسی که در لباس عروس تعصص دارد به می شود.

لباس عروس در یکدک بلبل بسیار محلل با پارچه ای از رخ های طلا که بر روی آن زری دوری شده و یک شلوار تمام بهشم فرم رنگ که برودری دوری شده تشکیل می شود. در شلوار عروس از نقش ها و اشکال یهودی استفاده گردیده. باج سر عروس بسیار بلند و از مروارید به اشکال مثل

ساخته شده که با گل های تازه و شاخه های گیاه شرباط احاطه شده اند، با این ناور که از چشم شیطان بر حذر باشد

در هیچ مراسمی این چنین لباس پر عرج و مجللی که زن یمنی ست دیده نمی شود گوشواره های بزرگ به از مروارید سرپوش ساخته شده از چند ردیف گردیده از جنس مرجان، مروارید، ده های کوچک سته سته شده، رنگوبهایی از جنس سقره تا سینه عروس کشیده می شود.

دو میج دست عروس ز چندین دستبند بلبله دوری یا زری دوری که با ترتیب خاصی در کنار هم گذاشته و انگشتان در هر کدام ۴۰ انگشت آدین شده اند، حسب توجه می کند.

تمامی جواهرات توسط سقره ساران یهودی که یکی از صرف ریج یمن است ساخته می شود.

چشم انداز صدای شماست صدای خود را رساتر کنید!

خوانندگان عزیز، چشم انداز در نظر دارد برای اشاعه هر چه بستر دیدگاه های یهودیان و سارمان سامک در خارج از مرزهای آمریکا، سام چشم انداز را راه اندازی کند. برای این منظور پاکت هایی را که به زودی به آدرس شما ارسال می شود، همراه کمک مالی خود به دفتر سارمان بفرستید از حمایت شما سپاسگزاریم.

53

به خانواده بزرگ

پیوند دل ها

پیوندید

با این که بیش از چند هفته‌ای از اجرای برنامه جدید پیوند دل ها نمی‌گذرد استقبال گرم و صمیمانه شما خانواده‌های محترم ما را سر آن داشت که در جهت اجرای این برنامه انسانی و اجتماعی کوشا تر و مصمم تر عمل کنیم. در چند هفته‌ای که گذشت تعداد بیشماری از خانم ها و آقایان مجرد از لوس آنجلس و نیویورک، با تماس تلفنی و یا با پُر کردن پرسشنامه‌هایی که در محله چشم انداز است به ما پیوستند. هم اکنون تعداد افراد پیوسته به این خانواده که به نام خانواده بزرگ پیوند دل ها می‌نامیم به بیش از ۳۰۰۰ بانم خانم ها و آقایان بین سنین ۲۰ ساله به بالا می‌باشد که

از نظر گروه سنی به سه دسته متمایز ۲۰ تا ۳۴ و ۳۵ تا ۴۸ و ۴۹ تا ۶۶ مشخص شده‌اند.



این افراد با دادن مشخصات (هر چه کامل تر بهتر) از نظر سن - قد - وزن - تحصیلات - موقعیت ازدواج و خواسته‌ها و حتی خواسته‌هایشان ما را در راه پیدا کردن همسری که حدود مشخصات و خواسته‌های برابر و یکسانی داشته باشند آسان تر می‌کند. توضیحاً اضافه می‌نماید کلیه مشخصات و اطلاعات خصوصی و محرمانه بوده و جر تنها فرد سازمان که مسئول مستقیم

این برنامه می‌باشد احدی دسترسی به اطلاعات داده شده ندارد. خوشبختانه در هفته‌هایی که گذشت چندین زوج که مشخصات برابر و خواسته‌های مشابه و یکسانی داشتند به هم معرفی شده‌اند که بعضی از آنها در حال گفتگوهای سعدی می‌باشند

این معرفی ها می‌تواند از رد و بدل کردن تلفن ها به یکدیگر و یا حضور در محل سازمان و ملاقات ساده و بی پیرایه اولیه برای کسانی که از Blind Date دل حوشی ندارند باشد.

سازمان روزهای یکشنبه از ساعت ۱۱ تا ۴ بعد از ظهر برای این منظور مهم باز است. تلفن سازمان ۹۸۴۶-۸۴۳ (۳۱۰) برای گرفتن اطلاعات بیشتر می‌توانند با شماره پیام گیر شبانه روزی ۶۷۱۹-۵۳۵ (۳۱۰) تماس بگیرند.

به ما بپیوندید و این برنامه استکاری را که مبتنی بر اصول یهودیت می‌باشد به دیگر محردین فامیل و آشنایان اطلاع دهید.

پرسشنامه مربوط به پیوند دل ها

جان حاصله: ۱۸ تا ۳۰ محدود ۲۰۰ دلار خانمها در گروه سنی ۲۲ تا ۶۶ سال بین برنامه استال کرده اند. چنانچه مایل به سوابد
در پاسخ و تکمیل خانواده جدید پرستار. تکمیل کرده و به آدرس ما. قسمت پیوند دل ها بفرستد. لطفاً روی پاکت بنویسید محرمانه

*Are you tired of surprises in looking for the right person?
Find your soul-mate through SLAMAK's new program*

Peyvand-e-Delha Dept.
24 Hr Voice Mail (310) 535-6719
(Ask for Mr. Aram)

General Questionnaire

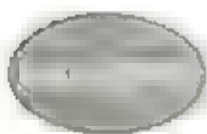
Full Name _____ Nick Name _____
Address _____
Phone # (____) _____
E-Mail _____
Marital Status (circle) _____ Age _____ Height _____ Weight _____
Race Color _____ Single _____ Divorced _____ Widowed _____
Number of Children _____ Children Ages _____ Children Custody _____
Receive/Pay Child Support (circle) _____ Receive/Pay Alimony (circle) _____
Drinking Limits (Social/Religious) _____ Smoker _____ Keep Kosher _____
Religious Observations: (Orthodox _____ Conservative _____ Traditional _____)
Education _____ Occupation _____
Hobbies: sports, hiking, music, dancing, dining, movies, plays, travel, other _____
Willing to Relocate to Other Cities/States _____
What Turns You Off in a Companion _____
What Do You Prioritize or Expect in a Companion _____

۱۳۱۰۱۵۳۵ ۶۷۱۹ ساعت ۲۴ تمام گیر
برای شهلا، نسو علاوه بر دسر سی و بلبل تمام گیر
سازمان روزهای یکشنبه ها از ساعت ۱۱ صبح تا ۴ بعد از ظهر برای این منظور مخصوص باز است.
تلفن تماس برای روزهای یکشنبه ۹۸۴۳-۸۴۳۳ (۳۱۰)

Please send a check for \$26.00 to the order of International Judea Foundation along with the
completed form to P.O. Box 3074, Beverly Hills, CA 90212

FamilyTalkSM
from Cingular Wireless*

Plus share one FREE option:



- Family Mobile-to-Mobile minutes
- Night and Weekend Minutes
- Nationwide Long Distance

then add any opt on for **\$9.99** per option
for the whole group.



Authorized Agent of



© 2006 Cingular Wireless LLC. All rights reserved.

We are fam-ly!



* subject: The 7/100 some restrictions apply. See Store for details.

[illegible][illegible]

Other restrictions may apply. ©2001 Cingular Wireless, LLC. All rights reserved.

New Year Specials

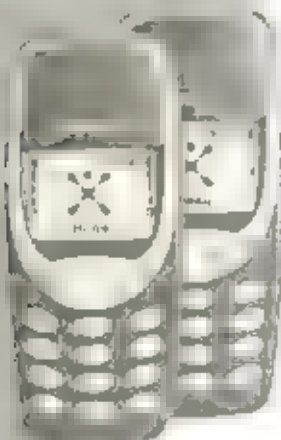
400 Anytime Minutes

\$39.99 per month*

And Choose Any **Two** Options
FOR FREE!

OPTIONS:

- **UNLIMITED NIGHTS AND WEEKENDS**
- **FREE NATIONWIDE LONG DISTANCE**
- **1000 MOBILE TO MOBILE MINS.**
- **150 BONUS ANYTIME MINUTES**
- **WIRELESS INTERNET ACCESS W/ 100 INTERACTIVE MESSAGES**



OR CHOOSE ONE OPTION
AND GET
250 MINUTES FOR

\$29.99

Are you thinking
what I'm thinking?



Se habla español

*Limited Time Offer. Some restrictions apply. See Store for details.

See Your

Store Today

West Hollywood

8579 Santa Monica Blvd
Next to H&M Buds
310-677-777

Granada Hills

8100 Granada Hills Blvd S.
Granada Hills Town Center
818-822-6400
at shopping

West Los Angeles

2214 Sawtelle Blvd
Corner of Olympic & Sawtelle
310-208-6400
at shopping

La Cañada Flintridge

1929 Verdugo Blvd
Next to L.A. Theatre
818-790-9727

Agoura Hills

5647 Canon Rd.
In the Vons Center
818-874-0727
Ample free parking

North Hollywood

4444 Lankershim Blvd.
at Riverside Dr
818-709-9727

Westwood

1145 Westwood Blvd
1 & 1/2 blocks North of Wilshire
310/208-2082
2 hrs. free parking

Downtown L.A.

735 S. Figueroa St
7th Marketplace
(Food Court Area)
213-624-6111
3 hrs. free parking

Marina del Rey

13455 Maxella Ave.
2nd Floor above Victoria's Secret
310/827-1500
Ample free parking



Malka has made an enormous impact at Hadassah Hospital. The effect is not only financially, but also culturally. This group has been able to give recognition to Iranian Jewish women.

First recognition should be given to Fran Namvar who was the founder and the first president of Malka between the years of 1991-1993.

Thereafter, there were many successful women who took the presidency position.

Mrs. Behnaz Shauoli, Mrs. Shohreh Soroudi, Mrs. Helena Bral, and for the year 2001-2002, Mrs. Jila Golbahar.

This year, Malka has the opportunity of having these hardworking women on its board:

Gitty Bolour, Helena Bral, Vida Delkhah, Sima Ebrahimi, Susan Eshaghian, Shahrzad Halousim, Ima Mashian, Yasaman Molayem, Fran Namvar, Ilana Namvar, Rosa Navi, Fariba Nourafshan, Sima Pakravan, Fariba Rabbani, Shohreh Rivani, Behnaz Shauoli, Lida Simhaee, Soheila Soleimani, Shohreh Soroudi, Ziba Soroudi, and Sima Toubia.

For the first time we were able to have our own bulletin named Malka Time. We will continue to send out these bulletins to our members' homes.

Malka Group programs are monthly luncheons and evening lectures.

Our events are usually at people's homes, which are

voluntarily provided to our group, and have a speaker who speaks about different topics.

Our first two programs, this year were very successful. At our opening luncheon we had the honor of having Mrs. Shrin Daghighian as our speaker. At the second program, we had the privilege of having Rabbi David Shofet and Dr. Jamshid Elist. We thank all of our dear speakers who support us and also people who volunteer their homes.

Our next event is going to be on January 16, 2002. This will be an evening program with our dear speakers: Mrs. Homa Sarshar, Mrs. Mojgan Hakimi, and Dr. Robert Moradi.

This year Malka will have two main events.

Our first main event this year is in February of 2002. We will be having a luncheon at one of the most beautiful Jewish centers in Los Angeles with a huge selection of items for a silent auction. Also, we will be honoring a few of our successful women in the Iranian Jewish community. Our second main event will be the Gala Dinner in April. We hope to have the support of all of our Chashmandaz subscribers at our programs.

If you have any questions, call the Hadassah Office at (310) 276-0036 ext. 28.

Malka counts on everybody's support for Hadassah Hospital. We wish to have peace in America, Israel, and all over the world and a Happy New Year for everyone.

Malka Hadassah

The New Generation of Persian Women

By Gila Golbahar

Hadassah, the Women's Zionist Organization of America, is a volunteer women's organization. Founded in 1912, Hadassah retains the passion and timeless values of its founder, Henrietta Szold. Hadassah has been the foundation of every medical welfare agency in Israel and throughout the world.

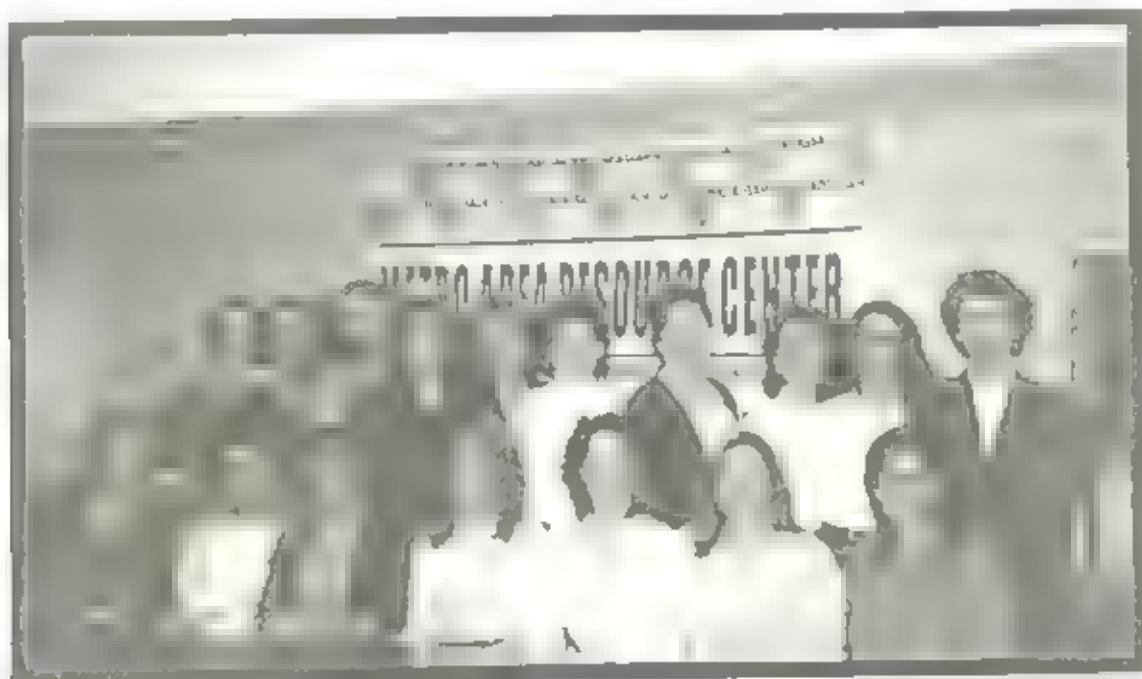
Today, 90 years later, with more than 385,000 members in America and 30 other countries, Hadassah is the largest Zionist organization in the world.

Malka Group, the new generation of Persian women, was established in March of 1991, corresponding with Purim. It was named "Malka" to commemorate the Persian

queen Malka Ester.

During the years of its existence, the funds raised have benefited numerous sections of the Hadassah Hospital in Israel. Malka has made its mark at Hadassah Children's Pavilion, Nursing Stations, Neonatal Center, Pediatric Oncology, and Gene Therapy.

In the year 2001, this group decided to present all funds to the Trauma Department at Hadassah Hospital, which is a unit that save lives of people injured by terrorist acts. We hope to raise enough money to be able to help Hadassah Hospital with the help of the Trauma Unit to purchase additional ambulances.

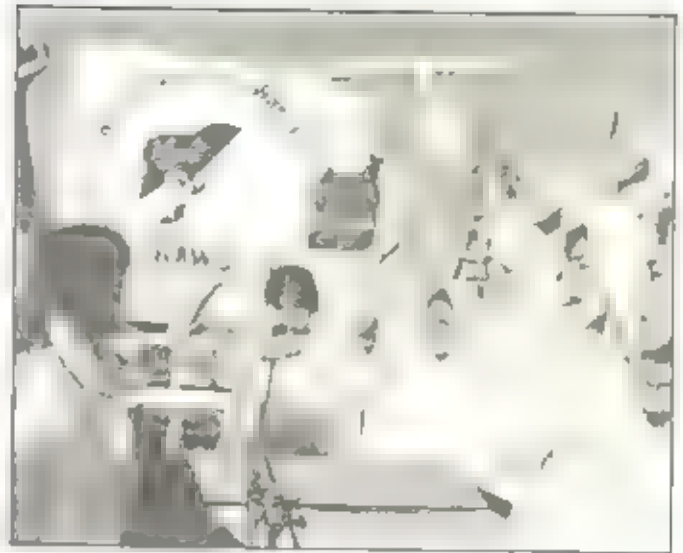


Board Members of Malka, Hadassah Southern California

everything from you and even deprived you of earning a living.

They wrapped you in a shroud, they beat you if your hair showed and imprisoned and stoned you to death if you were suspected of having committed adultery. You could not leave your house without a male family member accompanying you. You had become a non-person.

Afghan woman, the world is watching you. Enter the arena and claim your reward. You have suffered and have been humiliated enough. Enjoy your freedom while it lasts. Dance, sing and spread your wings. The free world is your audience and applauds you and is proud of you. Dance lady of valor, dance. Freedom lovers all over the world dance with you. Dance.



Afghan women's movement



Taliban beating women on the streets of Afghanistan

Afghani Woman We Salute You

by. N.M. Kharrazi (Nouri)

Afghani woman welcome back to the world of the living. After five long and torturous years under the repressive regime of Taliban you are liberated even though your freedom is on shaky grounds.

For years you were violated in every sense of the word, but you persevered, tolerated and counted days and finally triumphed. The world salutes you, salutes your wounded dignity and your Job-like patience.

We watched you dancing and singing in the streets of Kabul and rejoiced. Afghani lady, dance and shout for joy from your rooftop even though your rooftops are flattened and destroyed. Afghani Lady, dance because the world owes you a lot, a

world that did not hear your silent cry for help dance and dance some more.

The hated Taliban have fled and like wounded wild animals have crawled into their dark caves licking their wounds. Sing and dance because you are free from the yoke of a vicious regime and free from the curse of burqa and the perforated limited world you saw from behind that hate shroud and cried inwardly.

Once again we saw your lovely pale face and slender body without a cover and marveled.

Before the pestilence of Taliban, you had everything. You were revered mother, wife and bread winner. You were teachers, physicians, administrators and managers, but they took away



Afghan women's movement

editor of a Hebrew journal. Together with three other writers he founded the Mofet Publishing House which produced textbooks for the modern Jewish school. Throughout these years Bialik's reputation grew, and when his first volume of poems appeared in 1901, he was hailed as "the poet of the national renaissance."

Soon after, in 1903, the Kishinev pogroms deeply shocked the whole civilized world. After interviewing survivors of the atrocity, Bialik wrote "Al ha-Shehitah" ("On the Slaughter," 1903) in which he calls on heaven either to exercise immediate justice and, if not, to destroy the world, spurning mere vengeance with the famous lines:

*Cursed is he who says 'Revenge!'
Vengeance for the blood of a small child
Satan has not yet created.*

Later he wrote "Be-ir ha-Haregah" ("In the City of Slaughter," 1904), a searing denunciation of the people's meek submission to the massacre, in which he is bitter at the absence of justice, and struck by the indifference of nature.

"The sun shone, the acacia blossomed, and the slaughterer slaughtered."

After three years in Berlin, Bialik settled in Tel Aviv in 1924 where he spent the rest of his life. He died in Vienna where he had gone for medical treatment.

Bialik was a very learned man in Jewish subjects and, together with Yehoshua Hana Rawnitzki, he compiled an anthology of the aggadah (Sefer ha-Aggadah, 1908-11) which is still a standard text in Israel's schools. He was very active in public affairs, had traveled all over the world in the cause of Zionism and the Hebrew language.

In his later years he took an increasingly positive attitude towards Judaism and initiated the popular Oneg Shabbat, a Sabbath study project.

Bialik's literary career was a turning point in modern Hebrew literature. He had a thorough command of Hebrew and the ability to fully utilize the resources of the

language. To a large degree he anticipated the Hebrew spoken in modern Israel and influenced it a great deal. Very many of his poems have been set to music and are

still very popular, particularly the poems he wrote for children. In Israel, he is considered to be the national poet and his position is much the same as that of

Shakespeare in English-speaking countries.

Interview

continued from page 8

advertising photo agent, interpreter for French television, and international conference organizer in Madrid.

As a journalist I have covered arts, culture and media in Paris, Madrid and Los Angeles (1977-2001) for an array of publications which includes the International Herald Tribune, Los Angeles Times, Washington Post, El País, Le Monde, as well as such quarterlies as The Paris Review and Salmagundi. My literary work has been anthologized in Sephardic American Voices, Two Hundred Years of a Literary Legacy, (Brandeis '96), The Burning Library (Knopf

'95) and The Best of Writers at Work 1994 (Northwestern '95) and in a number of online

publications. From 1990-1996, I served as the West Coast correspondent for Spanish

publications Vogue España, El País and Woman (Barcelona) and for the French monthly

Femme. From 1996-2001, I was the national director of Ivri-NASAWI, and co-director of Open

Tent, two organizations I founded. I am now the

editor and communications director for the Chase Law Group.

Are the Iranian Jewish Youth and Artists Involved in Ivri Nasawi's activities? What are your expectations from them?

Young Iranians interested in the arts have been active with my work for years, both through the Sephardic/Mizrahi organization, Ivri-NASAWI, and now with the Levantine Cultural Center - both Jewish and Muslim Persians work together on poetry, art and music programs. For those who want to help organize Persian Jewish and other Mizrahi Jewish cultural arts programs, they should contact me at Ivri-NASAWI, 323-650-3157. Others who are interested in focusing on the Muslim-Jewish dialogue connection can call for Open Tent Middle East Coalition at the same number.

And finally, those who are interested in Middle Eastern cultures as a whole are invited to work with me at the Levantine Cultural Center.

MODERN ISRAELI LITERATURE

Haim Nahman Bialik

By Kamran Haimian

Bialik, Haim Nahman (1873-1934)

The greatest Hebrew poet of modern times, was also an essayist, storyteller, translator and editor who exercised a profound influence on modern Jewish culture.

Bialik was born in the village of Radz, near Zhitomir (Volhynia)

When Bialik was six, his parents moved to Zhitomir in search of a livelihood and his father was reduced to keeping a saloon on the outskirts of town. Shortly thereafter, in 1880, his father died and the destitute widow entrusted her son to the care of his well-to-do paternal grandfather. For ten years the gifted, mischievous Hayyim Nahman was raised by this stern, pious old man. At first he was instructed by teachers in the traditional method, but later, from the age of 13, he pursued his studies alone.

Convinced by a journalistic report that the yeshivah of Volozhin in Lithuania would offer him an introduction to the humanities as well as a continuation of his talmudic studies, Bialik persuaded his grandfather to permit him to study there. In fact, however, the curriculum of the yeshivah enabled him to immerse himself only in the scholarly virtues of talmudic studies. But in the end modernist doubts triumphed over

traditionalist certainties. Bialik began to withdraw from the life of the school and lived in the world of poetry, reading Russian verse and European literature.

While still in the yeshivah Bialik joined a secret Orthodox Zionist student society, Nezah Israel, which

the yeshivah for Odessa, the center of modern Jewish culture, in southern Russia. He was attracted by the literary circle that formed around Ahad Ha-Am, and harbored the dream that in Odessa he would be able to prepare himself for entry to the modern Orthodox rabbinical seminary in Berlin.

Penniless and alone, he earned a livelihood for a while by giving Hebrew lessons, while continuing to study Russian literature and German grammar. At first the shy youth did not become involved in the literary life of the city but his first poem, a song longing for Zion, was favorably received by the critics.



Haim Nahman Bialik

attempted to blend Jewish nationalism and enlightenment with a firm adherence to tradition. In this period Bialik was influenced by the teachings of Ahad Ha-Am's spiritual Zionism.

In the summer of 1891 Bialik left

In 1893, after the death of his brother and grandfather, Bialik married Manya Averbuch, and for the next three years joined her father in the timber trade in Korostyshev, near Kiev. During the long and lonely stretches in the forest, he read very widely. In business, however, he failed, and in 1897 Bialik found a position as a teacher in Sosnowiec, near the Prussian border.

But the pettiness of provincial life depressed him, and in 1900 Bialik finally succeeded in finding a teaching position in Odessa, where he lived until 1921, except for a year's stay in Warsaw (1904), where he served as literary

MODERN ISRAELI LITERATURE

Each issue of Chashm Andaz, Magazine will introduce a selection from the Modern Israeli Literature. These selections are chosen by Mr. Kamran Haimian, who resides in Natania, Israel. Although his career is that of an electrical engineering, Kamran as a tri-lingual intellectual is endowed with special talent in the field of languages. Fortunately, he has accepted our invitation to contribute to Chashm Andaz. We hope through his endeavor, Iranian Jewish community will have access to the most famous Israeli masterpieces for the first time. In the first issue of this issue read the translation of a modern Israeli writer's story, Eliahu Benai, from Hebrew to Persian by Kamran Haimian. Kamran's email address is: nima@matav.net.il

*"He will be like a tree planted
near water..."*

-(Jeremiah 17:8)

Tu B'Shvat is the day of the year when trees stop absorbing water from the ground, and instead draw nourishment from their sap. This is significant in terms of Jewish law because fruit which has blossomed prior to the 15th of Shvat could not be used as tithe for fruit which blossomed after that date.

A person whose wisdom exceeds his good deeds is likened to a tree whose branches are numerous, but whose roots are few. The wind comes and uproots it and turns it upside down. But a person whose good deeds exceed his wisdom is likened to a tree whose branches are few but whose roots are numerous. Even if all the winds of the world were to come and blow against it, they could not budge it from its place.

(Pirkei Avot 3:22)

"It is a tree of life for all who grasp it"

-(Proverbs 3:18)



ARE YOU IN COLLEGE?

**DO YOU CARE ABOUT THE WELFARE
OF THE STATE OF ISRAEL**

DO YOU WANT TO LEARN HOW TO HELP?

DO YOU REALLY WANT TO HELP?

The Council of Iranian-American Jewish Organizations Delegation asks you to join us as we head to Washington this April to attend the Aipac Conference of 2002

If you qualify, we will pay for your conference registration fee and lodging at Washington Hilton!*

You will meet and hear from members of Congress, the White House, the State Department and will get to attend a gala dinner with the Prime Minister of Israel!

Join us in an unforgettable trip.

For more information please contact 310-535-6610 before February 5, 2002

**you must cover the cost of air transportation to the conference site*





BISHVAT

Ilanut



"...a land of wheat and barley and (grape, vines and fig trees and pomegranates, a land of olive trees and (date) honey"

-(Deuteronomy 8:8)

On Tu B'Shvat it is the custom to eat a "new fruit", one that you've not eaten in the past 12 months. The custom is to eat fruits from the seven species for which the Land of Israel is praised. It is customary to eat a new fruit from the Land of Israel of which one had not yet partaken the present year, so that a Shehecheyanu may be said.

Our Sages have designated the 15th of Shvat as the boundary between one year and another, since most of the rains of the previous year have already fallen. Any new growth of fruit after this day is a result of the blessings of the new year. On the 15th of Shvat also, the soil is already saturated

with the rains of the previous winter, so that trees newly planted after the 15th of Shvat are assured of taking firm root and giving fruit. New Year for the Trees

"The Academy of Hillel taught that the 15th of Shvat is the New Year for the Trees."

-Talmud, Tractate Rosh Hashana 1:1

The 15th of Shvat is one of the four Rosh HaShanahs (New Years) which each year contains. The 15th of Shvat is the Rosh HaShanah of trees, with reference to the different tribes, which are brought each year, counting towards the seventh, Shmitah year. The same applies to the conclusion of the Orlah years. And some hold that it also applies to the fruit of the seventh year, so that fruits, which begin to ripen before the 15th of Shvat of the eighth year, have the status of fruit of the seventh year. Fruits are regarded as having begun to ripen from the time of their appearance, but prior to having reached a third of their full size.

What does that mean. "New Year for the Trees?" The Torah teaches that everything in this world was created for the sake of mankind. Which means that "New Year for the Trees" is in some respect a "day of judgement" for each of us as well. In fact, the Torah in various places compares a person to a tree.

"A person is like the tree of a field..."

-(Deuteronomy 20:19)

"For as the days of a tree shall be the days of my people."

-(Isaiah 65:22)

In spite of the deep respect and love of the Jews for the Torah, major significant parts of the laws remained unfulfilled during the Diaspora. The Jews kiss the scroll of the Torah with the same spiritual emotion that the Wailing Wall is kissed. It seems some of the basic laws of the Five Books of Moses are forgotten now.

on the other side are confronting each other from two opposite poles. Moses had called the children of Israel to brotherhood. He wanted all the Jews to stand side by side, but that was not the case when Israel found its freedom.

The collapse of Judaism resulting the Diaspora was not confined to religious opinions. It also had a great impact on political and social ideas, which resulted in discouragement for the new generation. Political parties and their representatives in the Knesset were divided, and many Israelis left their independent land—a new exile that is of Judaism remaining in bondage.

Today a teenage Jew outside Israel who has had the ceremonies of his bar mitzvah or her bat mitzvah is wondering which way he or she should go in order to reach real Judaism? The existence of various synagogues in large cities of the western world reflects the disintegration of Judaism.

In discussing the lack of independence in Judaism, none of the Jewish groups or religious leaders should be blamed or questioned. What happened in the past cannot be changed. Moreover, through struggle with the devil of the Diaspora, many efforts have been made by the Jews and their local leaders to keep the Jewish nation alive and active.

An owner of a house cannot be blamed for the destruction of his home by the storm. The Diaspora was a continuous storm for Judaism. It is today's common negligence—and not the fault of the Jews in the past—that must be brought up. Different groups of Jews, neglecting the impact of the Diaspora on Judaism, quarrel with each other instead of striving for the rebirth of Judaism. The cold war between

religious and secular Jews in and outside of Israel is just one example of present conflicts.

In spite of the deep respect and love of the Jews for the Torah, major significant parts of the laws remained unfulfilled during the Diaspora. The Jews kiss the scroll of the Torah with the same spiritual emotion that the Wailing Wall is kissed. It seems some of the basic laws of the Five Books of Moses are forgotten now.

To elaborate this statement, let us provide a few examples. Honesty in all aspects of life including commercial affairs is an important principle in Judaism. From the ninth commandment, which prohibits falsehood, to the laws that order the use of "just balances, just weights," (Lev. 19:35-36) and "not wrong[ing] one another" in selling and buying (Lev. 25:14), the followers of the Torah have to be completely honest, with no excuse.

When a man who might have defended his homeland as an Israeli soldier, leaves his country and lives in a large city outside Israel, on rare occasion is inclined to be dishonest in business. This Jew has not been free from the bondage of the Diaspora. He should fight for the freedom of Judaism too, but instead he drags the old rusted chains of bondage further.

We have been told that the commandment "Thou shalt love thy neighbor as yourself" (Lev. 19:18) is the golden law of the Torah. During the Diaspora, because of the endless injustices to the Jews, it was impossible for them to learn this meaningful lesson and to teach it to the non-Jews. Practically, it could not be followed.

Today, because Judaism is still in bondage, in Israel, a religious leader who should be the teacher of love, friendship and brotherhood, curses some other Jews who do not agree with his demands. Worse than that, a fundamental leader is imprisoned in Israel for fraud. There are many more examples to prove that the structure of Judaism has collapsed during Galut.

In modern time, we are heavily under the influence of the Diaspora. The Judaism of our age is not independent. It is in the "house of bondage." The temple of Judaism can be reconstructed much more easily than the Temple of Jerusalem, but while the former is almost neglected, all attention is paid to the latter. Judaism was not free in the period of the Diaspora, and there is a feeling that it still isn't. Every Jewish group firmly believes that its way is absolutely right and all other ways are totally wrong. None of them looks back to find out what the Diaspora has done to Judaism. We all suffer. We all have to wake up and work hard for the freedom of Judaism. In order to do so, we will try to review briefly in the next five chapters the impact of the long period of Galut on each of the five pillars of Judaism.

Summary (Chapter Eight)

During the Diaspora the Jews had a burning desire to return to their homeland and reconstruct the Temple. In this long period the erosive fire of Galut was burning the structure of Judaism gradually and deprived the Jews of fulfilling the most important of Moses' teachings. The effects of such deprivation have continued since the Jews returned to Israel.

A man with the ability of Theodore Hertzl is needed to be the pioneer of freedom for Judaism in our time. We are still heavily under the influence of the Diaspora, which took Judaism in bondage

Diaspora concept of the "religious Jew" is still accepted today. A man who recites three daily prayers, wears kippah all the time, reads the ritual books only in Hebrew, but ignores the main principle of Judaism, is known today as a good observant Jew. He is actually a living symbol of the Diaspora. He still feels that the chains of bondage have tied his hands and feet, making him unable to perform the laws of the Torah about creating an ideal

society.

As already mentioned, all five pillars of Judaism have arisen from the Five Books of Moses. Even today there are many Jews who have never read and contemplated these books once. Some of them are satisfied with what they hear in the synagogues. They are not good students of Judaism in Moses' academy. They think as the illiterate Jews of the Galut that the study and learning of the Torah is the monopoly

of a special class. Moses instructs us that all "people, the men, the women, the little ones, the strangers have to learn and observe all the words of this law" (Deut. 31:12).

The land of Israel and Judaism both lost their freedom simultaneously through the collapse of the Second Temple. The Romans changed the name of Israel to Palestine, assuming that it was the end of the Israelites. The Judaism brought by immigrants to land of Israel was not the Judaism founded by Moses. In the new exodus, Judaism was under the yoke of the Diaspora.

From the old twelve tribes, ten had been lost and could not be easily traced by historians. But, strangely enough, the other two had been divided into tens and hundreds of small groups, each with separate religions and social impressions of the Diaspora. All were called "Jews," but there were many different kinds of "Judaism."

A young Jew, like a Palestinian boy, threw stones at cars and buses on Sabbath, and another young Jew on the same holy day smoked a cigarette at the beach. The cemetery of the Jews in the holy land was divided by a fence that was the souvenir of Galut. Sephardim and Ashkenazim were buried in different graveyards. A Jewish man, all covered in black and exempted from military service, prayed standing and continuously moving back and forth, and another Jew in his uniform was fighting against the enemy.

The diversity of beliefs and ideas among the immigrants was not quite obvious at the beginning, but years later it became known to everybody that, for example, the modern extremists on one side and the traditional fundamentalists



Menorah Calendar

Amazingly enough, since the independence of Israel and its achievement of freedom, we have not witnessed any effort to restore Judaism. Under the severe pressure of the Diaspora, Judaism has lost its authenticity.

Under the severe pressure of the Diaspora, Judaism has lost its authenticity.

A man with the ability of Theodore Hertzl is needed to be the pioneer of freedom for Judaism in our time. We are still heavily under the influence of the Diaspora, which took Judaism in bondage. The present Jew, religious or secular, learned or layman, Reform or ultra-orthodox neglects one of the basic pillars of his faith--History. The modern Jew is unfamiliar with the voluminous book of "The History of the Jews in Galut." For him or her, the history of the Jews starts somewhere around the time when the shirt of Joseph became bloody and all of a sudden it jumps to the time of the Nazi Holocaust. There is a very large gap between these two events.

What happened to Judaism in the long period of the Diaspora is largely unknown to many of us. It is usually taken for granted that through the freedom of Israel, we have reached the freedom of Judaism too.

Both of these freedoms are considered such by mistake. Unfortunately, the Jews of our time do not look to the past to find out what the war engine of the Diaspora has done to Judaism. Being a Jew is still a matter of ritual and appearance, and like the age of the ghetto, the principles of Mosaic teachings have remained neglected.

One may wonder how such a statement can be true? The Jews, passing thousands of torturous years in many generations, finally rose with an unshakeable faith and gained freedom for the land of Israel. How could they do this while the main teachings of their

great prophet were not carried out? To answer this question, it should be emphasized that our discussion concerns "Judaism" and not "the Jews."

We all know that the Jews, when they were the prisoners of isolated ghettos, went to synagogues, fasted, kissed the mezuzah, observed kashrut, and most of the time prayed and worshipped God. They were Jews because they had been born so, their

parents were Jewish. In other words, if they did not go to synagogue, did not fast, did not kiss the mezuzah, did not observe kashrut, and did not pray at all, they were still Jews. Jewish blood ran in their system, but they did not fulfil the outstanding laws of Judaism. Consequently, Judaism was gradually deformed during Galut.

At present, Judaism cannot be freed from bondage overnight. The



INDEPENDENT JUDAISM

The Need For Another Theodor Herzl

An Essay by Hooshang Ebrami

The Bondage of Judaism in Our Time

Chapter 8

The Collapsed Structure of Judaism

In part one, we noted that the question "Who is Jew?" asked and answered more than enough, has to be replaced by "What is Judaism?" The five pillars of Judaism were discussed in brief: 1) The One God, 2) The Commandments, 3) History, 4) Traditions and Customs, and 5) Prayer and Worship.

A spiritual structure based on these five columns would be stably balanced only when each and every one of them stands firm. Being realistic, we may ask whether such a balance exists in our time? Have these pillars remained safe and sound during the Diaspora? Hasn't the construction of Judaism been badly damaged in this long, hard period? If Moses were alive today, wouldn't he be amazed by the difference between what he sees and what he taught us in his Five Books?

In the last twenty centuries, every year on the ninth of Av, the Jews mourn the destruction of the Temple and wish wholeheartedly for its reconstruction. But since the rebirth of the land of Israel, they have rarely thought about the renovation of Judaism. The Babylonians destroyed the First Temple in one day.

More than five hundred years later the Romans did so to the Second Temple, it took a short time for them to set the Temple on fire. From the year 70 AD to 1948 AD, Judaism was in the horrible fire of the Diaspora and its structure has collapsed. Amazingly enough, since the independence of Israel and its achievement of freedom, we have not witnessed any effort to restore Judaism.



INTER-FAITH ACTIVITY

Christian Students Get a Glimpse of Jewish Culture

By: Deborah Termeie and Farshad Massaband

My uncle, Farshad Massaband, is the only Jewish computer teacher at a Catholic elementary school in Montebello called Saint Benedict Parish School. He not only instructs his students about typing, but he teaches them about respecting one another.

He gives his students different assignments to research and write about. One of which was on other cultures. He only wants the students to have open minds about the world around them.

The students realized my uncle, whom they call Mr. Fred, is different. Whenever the students went to do their prayers, all the teachers were present except for my uncle. He also never attended their religious plays or carnivals. They kept questioning him about his religion; they were really interested in how Judaism differed from Christianity.

With the overwhelming response from the students, the priests and nuns asked Farshad if he would be interested in taking the students to a synagogue. He gladly accepted, and thought it would be a great idea to expose students to a different understanding of the bible.

He found a nearby conservative temple called B'nai Emet that graciously invited the students to hear and ask questions of Rabbi Sheldon Pennes. These elementary school

children never really knew a religion outside of their own. Farshad asked the students to write about their impressions of Judaism, and I wanted to share some of their insights with you.

"I learned that they have a beanie on their heads."

"When I went to the synagogue I learned that the Jewish people don't believe in destroying the torah, instead they bury it like a human."

"When they drop the torah, they need to fast for 40 days."

"...I found out that they don't believe in celebrating Christmas because they believe that Jesus hasn't come down to earth."

"They have memorial service to the person who is dead on their anniversary they light bulb."

"I learned that they read books backwards."

"When a Jew is ready to marry they cannot marry somebody with a different religion."

"We learned that if they were to ask someone to forgive them three times and the person still refused to forgive them, the sin would be passed to the

person who wouldn't forgive him. It was very interesting going there and I hope we can go there again someday."

I spoke to Rabbi Pennes recently, and he said that this was a good opportunity to teach about the Jewish religion. He said it allows the students to see Jews as normal people. It also allows the students to ask questions so that they do not have incorrect ideas.

The trip was not only a learning experience for these students in the present, but they will always remember this trip as a different interpretation about life. It gives them an opportunity to see life with a new light and hopefully a more educated mind.

I would like to challenge you to open the minds of people, at work and friends so that they see Judaism for what it really is. Our purpose is to promote and teach the eternal Biblical values of Judaism and to build a bridge of understanding between Jews and Gentiles, based on shared values and beliefs, common roots of faith, and the realization of the hand of G-d upon us all during our every day life.

Light to the Nations seeks to teach, explore, guide and ask as we confront the question: "What can we do together to hasten the arrival of the messiah and to restore the Honor of the Creator of heaven and earth?"

stories. This one particular story, called The Painted Bird is about a hunter, who goes to the woods every day. When he gets out there he lays out a trap to catch a bird. He sits there patiently until a bird comes by and he traps the bird and takes it home. Once he gets home, he starts painting the bird with many bright colors. Red, yellow, green and other wild colors.

The next day, he takes the bird back to the same spot. He then squeezes the bird until it starts making loud and painful bird noises. Other birds of his feather, upon hearing the call, start coming near and fly overhead. At this time, the hunter lets the bird go to join his flock. Once the bird gets up there, other birds, recognize the call, but do not recognize the bird as one of their own. Then, they all start attacking the poor painted bird, and kill it, in their utter confusion.

My cousin looks at me totally lost and confused. I continue to tell him the relevance. "You see, our fathers, they love us. They help us

grow and try to teach us what they know is best. But they do not know what is the best way of saying it to us. So, even though they see us like themselves, but they do not see us. They do not know us. They want to be one with us, but they do not recognize our voice. Then they kill in us, what is good in and for us." I am sure he has never heard these words before.

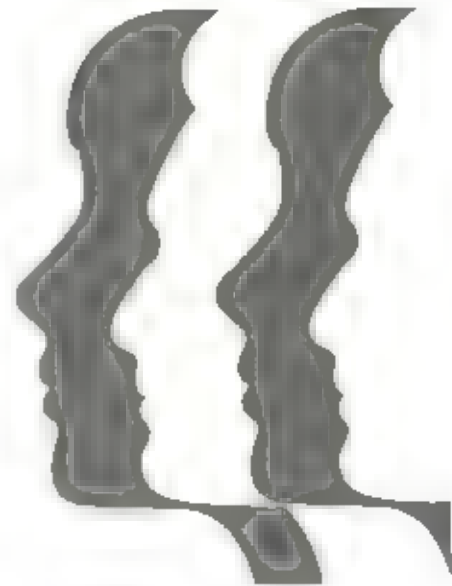
I tell him, another story. This one by our famed national poet, Ferdousi. I tell him the story of Rostam and Sohrab. Of how, "one night, out of nowhere Rostam shows up in a strange land and he is taken to the castle of the king. The king lets him stay there for the night, and as an extension of his generosity, he lets him sleep with his daughter, Tahmineh.

The next morning, Tahmineh is pregnant and Rostam has to get on his horse and go to his more important responsibilities. He leaves her an armlet to remember him by. Nine months later, a boy is born, his name, Sohrab.

Now as the boy grows up he always asks about his father, and Tahmineh always tells him how wonderful his father is, how strong and godlike. The boy spends many years thinking about his dad and one day, when is old enough, he wants to go and find his dad. Tahmineh, gives the boy the only thing she has of his father, the armlet. Sohrab puts it on his arm.

He gets on his horse, and followed by his kingly army goes out to the big world to find his father. When at last, Sohrab finds out where his father may be, unknowingly, he ends up in a battlefield, fighting his father. Now, Rostam is a very strong dude. He is very much intrigued by his adversary.

The strength and resolve of the young fighter intimidates Rostam. And though Sohrab is also a very very strong fighter, he is defeated in the battlefield by his dad. And, as the

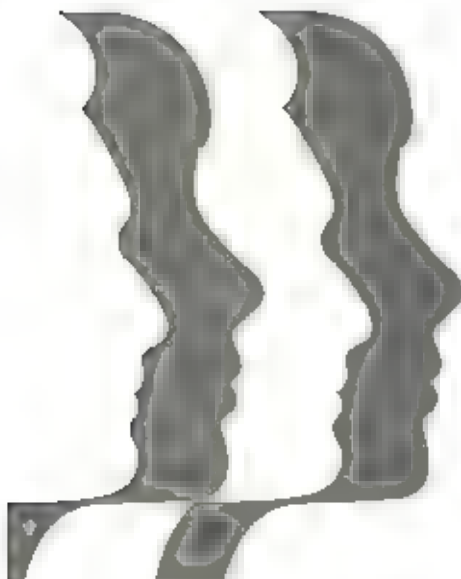


final scene of the story tells us, once Rostam bores his mighty sword in the body of Sohrab, joyous over his victory, he suddenly notices the armlet. He then, asks the boy, who are you.

The boy says, I am Sohrab, the son of Rostam and Tahmineh, I have come to look for my father. And as he lies bleeding to death, then Rostam sees the enormity of stupid act. He has killed his own son unknowingly."

My cousin is almost in tears and my coffee is getting cold.

I say to my dear brothers and sisters, I say to our fathers and mothers, I say to our religious leaders and the deliverers of the love and light of God to our people: stop creating unhappy followers. Let the youth learn God and not just be forced into doing things just to please you. To just please you you create a nation of infidels. Teach them to love, and then you will become a Jew. Then, they will love you in return.



COFFEE SHOP

BY EBI KHORVIAN

WHERE IS MY FATHER?

It is six o'clock Sunday evening. It is chilly outside. I take a little break from the family and head on to Starbucks-Barnes & Noble, on the corner of Hayvenhurst. I get my coffee and go to the bookstore. The place is heaven on earth. Here and there, people are sitting. Lost in their readings. Suddenly I see my cousin. Looks like he has been here for a while and is so happy to see me. We kiss and hug, and sit down and talk. We talk the regular stuff

Then, suddenly he tells me that his brother, is marrying a non-Jew. This, he says, has created, fights and fights, and a lot of tears. His parents do not agree. His brother does not want to give up the relationship, and she, the

bride to be, does not want to convert. And my cousin tells me, the reason that she does not want to convert, is because he, the groom to be does not care.

Now, I know my uncle fairly well. He pushed and pushed for many years for his kids to become religious. He fought them every step of the way. Every holiday, every Yom Kippur, every Kabalat Shabbat. He fought and he forced. And the more he forced, the less he got back.

So, me, sitting there, understand this very well. My cousin is lost and upset. I ask him how he feels about it. He is also dead against it.

Now, I put my hand on his shoulder and say, son, please listen to me. I start telling him the following stories.

'Jersey Kosinsky, one of the most powerful writers of our time, once wrote a book called The Painted Bird.

A collection of



DEVELOPING SOCIETY

America and Israel.

I remarked the paucity of Sephardic and Mizrahi authors in the Jewish canon, even though we have many valuable writers and rabbis publishing books each year, finding them has long been a problem. Books either go out of print quickly or aren't translated.

So, noting this disparity in the way we were being represented, with three other Sephardic writers, I founded an organization in 1996 to combat the situation. Along with Victor Perera, Ammiel Alcalay and Ruth Behar, the New Association of Sephardi/Mizrahi Artists & Writers International, also known as Ivri-NASAWI (www.ivri-nasawi.org) got off the ground early in 1997 with Sephardic literary programming at the Skirball Cultural Center. That summer we created the first Sephardic Arts Festival, which attracted over 4,000 people, the Skirball's largest attendance record to that time and ever since!

For five years, this Sephardi/Mizrahi arts organization created multi-cultural and multimedia programming not only in Los Angeles, but in New York and the San Francisco Bay Area, and later in Washington, D.C. Salons, bookgroups, concerts, readings, we did it all. And we built a core membership, a support base, all along.

Two years after I started this organization, I began curating a series of programs with the specific mission of examining Arab/Muslim and Jewish relationships and cultures, mainly as a way of creating dialogue, and looking to reconciliation and a renewal of the peace process (not much had happened in the way of peace after the 1978 treaty between Anwar Sadat of Egypt and Israel's Menachem Begin).

This effort became known as the Open Tent project, but within a year, Open Tent blossomed into its own organization, Open Tent Middle East Coalition. Open Tent continued in the spirit of intercultural cooperation, bringing Jews, Muslims and Christians together for a variety of programs, culminating in Southern California's largest conference on the Israeli/Palestinian crisis, on May 20, 2001 at UCLA, bringing together 3,000 attendees, for six panels and more than 20



scholars and activists, both Palestinian and Israeli, Muslim and Jewish.

Since the summer of last year, however, I have looked to a larger vision, which is the creation of a truly inclusive Middle Eastern cultural center. Because of the Levantine model, and after reading carefully Ammiel Alcalay's ~~important~~ book, "After Jews and Arabs, Remaking Levant," ~~in 2001~~ I suggested the launch of the Levantine Cultural Center.

In June this year, we held our first fundraiser for this Center, and now we have a growing board of directors. Levantine Cultural Center will open next year. We are a group of Middle Eastern Jews, Arabs/Muslims (including several Persians), Turks, Armenians, Kurds and others - each of us believes that the arts and cultures can succeed where politics often fails. We look forward to a center that will be a place of friendship, debate and empowerment for everyone.

I hope this gives you some background for your story. As far as my own background, I'm a journalist, writer and organizer of Middle Eastern (Moroccan) descent. From 1980-1990, I was based in Europe and South America, where I worked variously as a photojournalist, translator, fashion and

continued on page 19

For five years, this Sephardi/Mizrahi arts organization created multicultural and multimedia programming not only in Los Angeles, but in New York and the San Francisco Bay Area, and later in Washington, D.C. Salons, bookgroups, concerts, readings, we did it all. And we built a core membership, a support base, all along.

reality, in which people of Jewish, Is amic and other faiths coexisted, with varying degrees of success. I also discovered some of the important writers, such as Edmond Jabès (an Egyptian Jew who wrote the great trilogy "The Book of Questions"), Naguib Mafouz (also Egyptian and winner of the Nobel Prize for Literature), Tahar Jelloun, Elias Canetti (the first Sephardic winner of the Nobel Prize for Literature), and many others.

My creative constellation, if you will, was primarily centered around the great classic authors and historians and the celebrated Jewish ones, like Franz Kafka, Philip Roth, Hannah Arendt, Walter Benjamin and Saul Bellow. These were all important writers, but they were all Ashkenazim and never reflected any Middle Eastern reality that I could benefit from.

How do you regard the impact of your family background on your life as well as your ideals?

In terms of religiosity, my grandparents were very traditional Moroccan Jews, but as a result of the upheaval and tragedy of World War II, in which my aunt Marcelle Elgrably was killed by the Nazis at Auschwitz in 1942 and my grandfather Avraham in Paris in 1943, our family structure was forever altered. My father, though he served with his three brothers during Israel's war for independence, did not remain traditionally observant. In fact, he became something of a secularist for a time, pouring his spirituality into painting, composing poetry, and appreciating women, while he was single.

He emigrated to the United States in 1957, and ironically, perhaps, he married a young Ashkenazi woman who had recently graduated from San Francisco State and became a school teacher. This culture shock produced me in 1958 but it was still early for Sephardic-Ashkenazi relationships, and the marriage fell apart only two years after I was born. My mother and

*Sephardi/Mizrahi Jews
come from a tradition in
which religious observance
is part of daily life, not
separated from all else.
There was no reformation,
no split between scientific
humanism and religion in
our communities, so by
and large the two were
somehow wed. As a result
you had great religious
humanists, rabbis who
also wrote philosophy and
poetry and were tolerant
by nature. This Middle
Eastern Jewish tradition
lasted well into the 20th
century and was embodied
by such contemporaries as
Rabbi Elijah Benamozegh
and Rabbi Jose Faur.*

stepfather were never observant Jews and my father stayed away from synagogue for a long time, I think because he had had bad experiences with the rabbis in the French cities where he grew up; and because during the war, when he lived in Casablanca with his family, Jews had to keep a very low profile. (An interesting anecdote is that when Adolf Hitler asked the King of Morocco to turn over his Jewish citizens, so that the Germans could "take care of the Jewish problem," the King refused! His reply was, "There are no Jews here, only Moroccans.")

As the founder of the Sephardi/Mizrahi Arts Organization, would you please explain your activities and the reasons for founding a multi-cultural arts center

Sephardi/Mizrahi Jews come from a tradition in which religious observance is part of daily life, not separated from all else. There was no reformation, no split between scientific humanism and religion in our communities, so by and large the two were somehow wed. As a result you had great religious humanists, rabbis who also wrote philosophy and poetry and were tolerant by nature.

This Middle Eastern Jewish tradition lasted well into the 20th century and was embodied by such contemporaries as Rabbi Elijah Benamozegh and Rabbi Jose Faur. However, when the Middle Eastern Jewish communities migrated to Israel, the centrality of these rabbis and the tradition of religious humanism was displaced, and often challenged by the largely secular - or ultraorthodox - traditions found in Israel.

Also you had the problem of anti-Mizrahi discrimination from the Israeli establishment, which had a powerbase built largely by secular Ashkenazim who rather looked down upon both Arabs/Muslims and Middle Eastern Jews.

In any event, as a man in my 30s, I began to seriously question my education and environment, and more and more I was disturbed by the Orientalism still prevalent in peoples' attitudes. I noted only grudging acceptance of Middle Eastern Jewish life in

Interview with Jordan Elgrably

Jordan Elgrably, cofounder and executive director of Ivri-Nasawi, has been a writer and community activist for more than 20 years. As a journalist he has covered arts, culture and media in Paris, Madrid and Los Angeles, 1979-2000 for an array of publications which includes the International Herald Tribune, Los Angeles Times, Washington Post, El Pais, Le Monde, as well as such quarterlies as The Paris Review and Salmagundi. His literary work has been anthologized in Sephardic American Voices, Two Hundred Years of a Literary Legacy, (Brandeis '96), The Burning Library (Knopf '95) and The Best of Writers at Work 1994 (Northwestern '95). He is also the co-founder/co-director of Open Tent, LA's Middle East Coalition. Under the aegis of Ivri-NASAWI/Open Tent, Elgrably is curating and co-producing a two-year series, 1998-2000, designed to further weave together the more than one million members of Southern California's Jewish and Arab American communities



Jordan, Please talk a little bit about your background and your family's history

As a Mizrahi or Middle Eastern Jew whose family comes Morocco and lived in Morocco for more than 1,000 years, perhaps longer (while a part of the family also lived in Spain many centuries ago and left in the 15th century to return to Morocco), I have been in a process of self-discovery. That is, I grew up in the United States and most of the Jewish culture I learned was of Ashkenazi, or Eastern-European American origin.

The humor, the history, the writers I studied, the films I saw everything was Eurocentric, or perhaps I ought to say Yiddishcentric. The languages of Middle Eastern Jews - Ladino, Judeo-Arabic, Judeo-Farsi, were not known by most Jews; our common history around the Mediterranean and in the Middle East was also obscure to most.

Without having had a reflection of who I really was, it was hard to develop a strong and accurate identity. But after having spent a decade in Europe, in Paris and Spain as it happens, I developed a heightened awareness to the history and culture of the Middle East and the Mediterranean. I began to perceive of the world in a different light. In other words, I could picture the Levantine or Middle Eastern

adopted dual standards within and without the Palestinian society and by itself, is totally impotent to emerge from this quagmire and carry the peace process forward.

Even if Israel were to accept re-entering into the peace negotiations at this time and to refrain from retaliating against the recent and ongoing terrorist attacks, the PA would be powerless to negotiate reasonably since the Islamic movement would strongly oppose the process, let alone any major concession made by the PA.

At best, what the Islamic movement is after is not only the destruction of the State of Israel and the expulsion of most Jews from the "Islamic Land of Palestine" but also the subjugation of the remaining Jews under Islamic rule. This is a phenomenon that cannot be reasonably dealt with. This is the most powerful obstacle to peace.

The Islamic movement however, is not without it's weaknesses. The Islamic movement cannot survive without it's major foreign supporters and in an environment in which the peace process provides tangible dividends.

Currently, at the height of terrorist bombings which not only threaten Israel but also challenge the PA itself, the international community and the major powers should force the PA into dismantling the fundamentalist

organizations and their infrastructures.

Arresting a few terrorist leaders and "usual suspects" by the PA or assassinating some others by the Israeli forces will not solve anything and in fact would make matters worse. A powerful move by the PA, materially and politically supported by the major powers is the only way. International support must ensure that during any possible civil war among Palestinian factions, the fundamentalists will not emerge victorious.

Such a move, will not succeed

different than that of Bin Ladin, Al Qaida or the Taliban. These forces must be recognized as a danger to peace not only in Israel and Palestine but worldwide.

Once the Islamic terrorist infrastructures are dismantled and outlawed and the peace process is saved from the current terrorist attacks, then maybe the honest Muslims among the Palestinians can be reminded of such other Koranic verses as the following which recognize Jewish rights to their land in Israel.



Remains of a terrorist attack in Israel

without an immediate resumption of the peace negotiations and without a healthy economic package relieving some of the misery of the Palestinian population. Finally, without a serious international pressure against those states supporting the Palestinian Islamic movement, none of the above moves can produce any long term results. While the international community cannot agree upon the nature of Palestinian terrorism (terrorism or resisting occupation?) there must be no doubt that the essence of today's Palestinian terrorism is no

"And when Moses said to his people 'O people! Remember the gift of Allah upon you when He raised prophets from among you and made you kings and gave you what he had not given to any (of the people) of the world' " O people! Enter the Holy Land which Allah prescribed for you and do not

turn your backs for then you will return as losers"

The Koran, Chapter 5 "The Dinner Table", Verses 20 and 21

"And afterwards, We (Allah) said to the Children of Israel: Dwell in the Land, and when the promise of the end comes to pass, We (Allah) shall bring you all together" (presumably for judgment?).

The Koran, Chapter 17 "The Children of Israel", Verse 104

Israeli
leaders
recognize
that Israel's
very
survival in
the long run
depends on
peace due to
Israel's small
size and
economy,
strategically
unfavorable
location,
population
trends etc.

told you so", they themselves realize and concede that peace with the enemy is the only way out. In other words, the Israeli right has irreversibly moved towards the center while pressures from the US as well as the EU continue to rise, emphasizing that they are tired of the status quo and of all the political, strategic and economic costs and risks associated with it.

Israeli leaders recognize that Israel's very survival in the long run depends on peace due to Israel's small size and economy, strategically unfavorable location, population trends and etc. Israel, in spite of having moved away from the days of Rabin and the generosity of Barak, is not a hindrance to peace today.

The Palestinian Authority (PA), today led by Yassir Arafat, is inherently in the peace camp since it's mandate is limited to creating a Palestinian State alongside the State of Israel while the PA's international recognition has always been conditional upon the recognition of Israel. The make up of the PA leadership from the beginning of it's formation has included moderates as well as extremists who were all nevertheless positioned within the Palestinian nationalist framework, having accepted the creation of a Palestinian State within a smaller section of the "Greater Palestine" and were willing to work and live within internationally accepted norms of diplomacy.

This does not mean that the PA has not condoned and participated in the armed Intifada and terrorist acts. The PA has in fact placed major obstacles in the way of peace by demanding concessions which clearly endanger the very existence of the State of Israel, such as the right of return of unspecified numbers of refugees to all areas of old Palestine, Israeli relinquishment of all rights to the Temple Mount area and etc. What is being stressed here is the fact that the PA is an enemy that can be understood and dealt with by reasonable means of war and peace. The PA is therefore an entity with whom some kind of peace can be reached.

The Palestinian Authority has lost many historical chances for peace, namely by refusing Barak's generous terms and by declaring that Jerusalem is not a Palestinian-Israeli issue, but one that includes the whole



Policeman examining remnants of a belt bomb.

Islamic world, thus broadening a local conflict on the verge of ending into an horrific international religious issue just beginning to pounce upon the region. Israel too, has lost historical chances, mainly by not initiating peace from the position of power in the 1980's and particularly following the Persian Gulf War.

Israel struggled to buy time for such a long period that in the meantime a new force was allowed to develop and enter into the equation; a force that would alter the balance of power and evolve into the strongest element hindering peace: the Palestinian Islamic movement.

The fundamentalist Islamic movement in the Middle East, has been able to penetrate the Palestinian society to such an extent that even if it is not in the majority, it is clearly the leading force among the many thousands of young Palestinian activists. Islamic cells perpetrating terrorism and armed clashes in the streets have presented an alternative to the wavering policies and the corrupt structure of the Palestinian Authority. Rather than risking further erosion of popularity, the PA, has forced itself into catering to the extremism of the Islamic movement. The PA has therefore

Roots of War and Peace

Notes on the Current Israeli Palestinian Situation

By: Frank Nikbakht,

"Kill ('Qaatiloo'- fight + make war upon) those who do not believe in Allah and in the day of the end (end of time – judgment day – resurrection ...) and do not prohibit what has been prohibited ('Haraam': strictly forbidden or strictly revered) by Allah and His Prophet (Muhammed) and who do not enter the righteous religion (Religion of 'Hagh'- God's religion - Correct religion – mostly used meaning specifically Islam) from among those who were given the (holy) book(s) (meaning Jews and Christians) until they pay tribute ('Jazeeyah') and they are humbled.

-The Koran, Chapter 9: 'Repentance', Verse 29

What motivates Palestinian suicide bombers and terrorists are Koranic verses such as the one mentioned above. There was a time when Palestinian terrorists and fighters risked their lives for the cause of a Palestinian homeland; today, most Palestinian terrorists kill and die for the glory of Islam. No peace process can satisfy their demands.

In the wake of the latest multiple suicide attacks against Israeli civilians in Jerusalem and Haifa, the new US initiative in the region led by General Zim and with it the resurrection of the shattered peace process seem to be reaching another impasse. It seems that neither all the American envoys nor all the Israeli tanks can put this Humpty Dumpty back together again.

Any time there is a possibility that the deadlock in the peace process is breaking, a major terrorist shock shatters all hopes. Forces opposed to peace between Israelis and Palestinians have repeatedly showed that they will go to any length to stop it from ever happening. Many years ago, we could point to specific influential extremist elements and organizations on both sides as major obstacles to peace.

Today, all those traditional forces have openly declared their commitment to peace not only to their own people but to major world powers who hold them accountable. Peace however is not near and as time passes it gets even farther than before. During the past few years new generations of Israelis and Palestinians have entered into the bloody conflict. Hope for coexistence (even among Israeli Arabs and Jews) has



Demonstration of a typical suicide bomb

diminished considerably and the burgeoning trend towards tolerance and compassion has given way to unprecedented hatred between the two people.

While Israeli hardeners might point to Palestinian terrorism and hard-nosed bargaining, and arrogantly say "we

Contents

SOCIETY



Roots of War and Peace

By Frank Nikbakht 3

Interview with Jordan Elgrably

By D. Farhang 6

Coffee Shop Philosophy

By Ebi Kkhorvian 9



Christian Students and Jewish Culture

By D. Termei & F. Massaband 11

RELIGION & HISTORY



Independent Judaism

By Dr. Hooshang Ebrami 12

Tu Bishvat Ilanut

16

LITERATURE & ART



Modern Israeli Literature; H. N. Bialik

By Kamran Haimian 18

WOMEN



Afghani Woman We Salute You

By N.M. Kharrazi 20

Malka Hadassah

By Gila Golbahar 22

The next necessary steps after freedom: Democracy, peace, Development, and Welfare



Afghan girls learning in school



An Afghan girl



*Taliban beating women on the streets of
Afghanistan*

IRANIAN JEWISH CHRONICLE (CHASHM ANDAAZ)

Is published monthly by:
Iranian American Jewish Association
A.k.a. SIAMAK (a non-profit organization)
An affiliated Organization of
Jewish Federation Council of Greater Los Angeles
P.O. Box 3074
Beverly Hills, California 90212
Telephone: (310) 843-9846
Facsimile: (310) 843-9266

Editor-in-Chief: Dariush Fakheri
English Editor: D. Farhang
Medical Editor: Nissan Bamdad, M.D.

Contributing Writers (English Section):

Houshang Ebrami
Faryar Nikbakht
Eli Khordian
Karnel Melamed
Kathrin Kangavari
Kamran Hayman
Payman Akhlaghi
Minoo Moghimi
Sandy Pedram

Graphic Designer: Jorge Pringles (English)
Graphic Designer: Lily Kahen (Farsi)
Advertising: Lily Kahen
Public Relations: Asher Aramnia
Typesetting: Minoo Hamodot

With the help and cooperation of other board members:
Saeed Banayan, Asher Aramnia, Fred Fouladi.

IRANIAN JEWISH CHRONICLE (CHASHM ANDAAZ) will not be responsible for the contents of advertisements, nor will it be responsible for typographical errors. IRANIAN JEWISH CHRONICLE (CHASHM ANDAAZ) does not endorse the goods and services advertised in its pages, and it makes no representation as to kashrot of food products and services in such advertising. All articles do not necessarily reflect the views of Chashm Andaz or the Editorial Staff, and are the opinions of the writers.

Annual basic subscription rate is: \$26.00.
Single copy: \$3.00 U.S. Currency Only.
For subscription please call: 310-843-9846.
Second-class postage paid at Los Angeles, California. Copyright
2001. Iranian American Jewish Association. All rights reserved.

کامران توکلی

بیش از ۱۵ سال تجربه و تخصص با کادری آگاه و ورزیده

بیمه اتومبیل، منزل، سلامتی، تجارتی و عمر

بیمه منزل و اتومبیل

آیا Zip code منزل شما ۹۰ یا ۹۱ شروع میشود؟

بیمه اتومبیل و منزل از ۱۰ تا ۲۵ درصد تخفیف بویژه ساکنین

Beverly Hills, Bel-Air, Brentwood, Westwood

Sherman Oaks, Encino, Santa Monica, Pacific Palisades

معتبرترین بیمه سلامتی با حق انتخاب دکتر

چرا بیشتر پرداخت کنید؟ با طرحهای جدید بیمه سلامتی شما ماهیانه کمتر می پرداختید

و از مزایای بیشتر برخوردار میشوید!

سن	۱-۴ سال	۵-۱۸ سال	۱۹-۲۴ سال	۲۵-۲۹ سال	۳۰-۳۴ سال	۳۵-۳۹ سال	۴۰-۴۴ سال	۴۵-۴۹ سال	۵۰-۵۴ سال	۵۵-۵۹ سال	۶۰-۶۴ سال
یک نفره	۳۳	۳۳	۴۰	۴۳	۵۸	۶۶	۹۶	۱۱۵	۱۵۸	۱۸۶	۲۰۶
زن و شوهر			۷۵	۸۴	۱۱۲	۱۳۲	۱۹۰	۲۳۰	۳۱۶	۳۶۹	۴۰۴
پدر یا مادر											
یا یک فرزند	-	-	۶۸	۷۲	۸۷	۹۶	۱۲۴	۱۶۳	۱۸۷	۲۱۴	۲۳۴
پدر یا مادر یا دو											
فرزند یا بیشتر	-	-	۹۶	۱۰۰	۱۱۵	۱۲۳	۱۵۲	۱۷۱	۲۱۵	۲۴۳	۲۶۲
فامیلی			۱۳۱	۱۳۹	۱۶۸	۱۸۷	۲۴۴	۲۸۵	۳۷۱	۴۲۴	۴۶۱

بیمه بیمارستانی بیمه گروهی بیمه عمر بیمه دندان

(قیمتهای فوق ماهیانه و برای ساکنان لوس آنجلس میباشد و برای خارج از لس آنجلس قیمتها متفاوت میباشد)



SAVE-ON

INSURANCE SERVICES

(310) 474-7283

(818) 907-7283

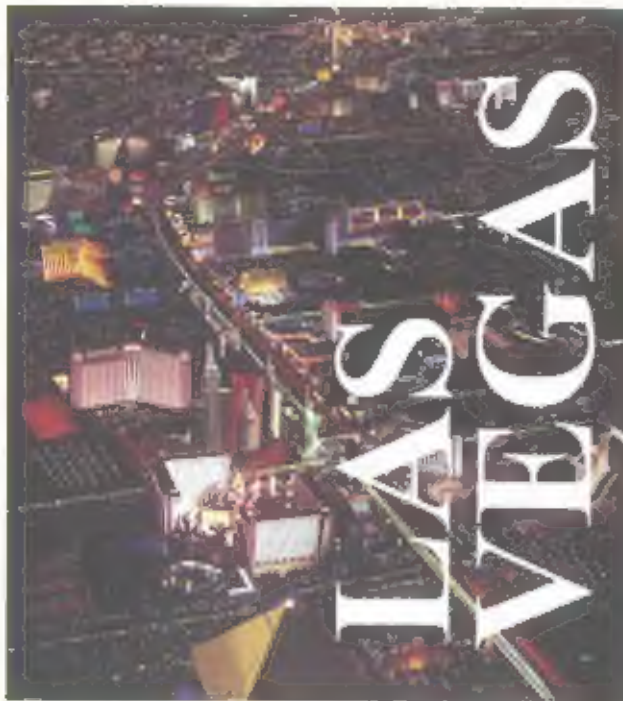
10835 Santa Monica Blvd., Suite 209

Call for more info

لوس آنجلس و مناطق اطراف

بالاترین رشد جمعیت و کمترین میزان بیکاری
در آمریکا را فقط در شهر

از رحیم



بشنوید می توانید تمام اطلاعاتی که لازم دارید را
با تلفن جویا شوید.

بیایید به لاس وگاس بیایید و از نزدیک رشد بی سابقه
این شهر و محل مورد نظر خود را ببینید.

ببینید و بدون مطالعه نخرید. با سرمایه گذاری که
میلیون ها دلار در سال گذشته با پیشنهاد من
سرمایه گذاری کرده اند، صحبت کنید.

می توانید پیدا کنید

زمین

مستغلات

شاپینگ سنتر

فکس ۷۰۲-۹۱۴-۱۸۳۶

اگر می خواهید در لاس وگاس همیشه برنده باشید، پول خود را فقط روی این شماره بگذارید

702-493-5858



International Judea Foundation
P.O. Box 3074 - Beverly Hills, CA 90212-9879

NON-PROFIT ORG
U.S. POSTAGE

PAID

Permit No. 5013
Santa Clarita, CA